

# CROSSLAND X

Priručnik za Infotainment





---

# Sadržaj

Navi 5.0 IntelliLink .....	5
R 4.0 IntelliLink .....	57
R 4.0 .....	99



---

# Navi 5.0 IntelliLink

Uvod .....	6
Osnovno korištenje .....	14
Radio .....	21
CD Uređaj za reprodukciju .....	25
Eksterni uređaji .....	26
Navigacija .....	31
Prepoznavanje govora .....	43
Telefon .....	46
Kazalo pojmova .....	54

# Uvod

Opće napomene .....	6
Pregled elemenata upravljanja .....	8
Korištenje .....	10

## Opće napomene

Infotainment sustav vam pruža vrhunski sustav za informacije i zabavu u automobilu.

Pomoću FM, AM ili DAB radio funkcija, možete registrirati do 15 postaja.

CD uređaj će vas zabavljati a audio CD-ovima i MP3/WMA CD-ovima.

Možete priključiti vanjske memorijske uređaje za podatke na Infotainment sustav kao daljnje audio izvore; bilo putem kabla bilo putem Bluetootha®.

Navigacijski sustav s dinamičkim planiranjem rute će vas pouzdano voditi do odredišta i ako želite automatski će izbjegavati zastoje u prometu ili druge probleme u prometu.

Infotainment sustav je dodatno opremljen portalom za telefon, koji omogućava udobnu i sigurnu uporabu telefona u vozilu.

Pomoću funkcije projiciranja telefona možete upravljati pojedinim aplikacijama na pametnom telefonu putem Infotainment sustava.

Osim toga, Infotainment sustav možete koristiti pomoću komandi na upravljaču ili putem sustava prepoznavanja govora.

Dobro osmišljene i oblikovane komande, zaslon osjetljiv na dodir te jasni prikazi, omogućavaju vam jednostavnu i intuitivnu kontrolu sustava.

### Napomena

Ovaj priručnik opisuje sve opcije i značajke dostupne za razne Infotainment sustave. Neki opisi, uključujući one za funkcije zaslona i izbornika, možda se ne odnose na vaše vozilo zbog različite izvedbe modela, specifikacija zemlje, posebne opreme ili dodatne opreme.

### Napomena

Sustav Navi 5.0 IntelliLink uključuje određeni softver treće strane. Za obavijesti i licence u vezi s tim, kao i ostale informacije po pitanju tog softvera, pogledajte <http://www.oss.gm.com/GME/7E1/navi5intellilink/>.

## Važne informacije o upravljanju i sigurnosti prometa

### ⚠️ Upozorenje

Vozite sigurno cijelo vrijeme. Infotainment sustavom rukujte samo ako prometni uvjeti omogućuju sigurnu uporabu.

U interesu sigurnosti, može biti prikladno zaustaviti vozilo prije rukovanja infotainment sustavom (primjerice za unose adresa).

### ⚠️ Upozorenje

Uporaba navigacijskog sustava ne oslobađa vozača od odgovornosti za pravilno, oprezno ponašanje u prometu na cesti. Uvijek se pridržavajte važećih prometnih propisa.

### ⚠️ Upozorenje

U nekim područjima jednosmjerne ulice i druge ceste i ulazi (npr. pješačke zone) u koje vam nije dozvoljeno skretanje nisu označeni na mapi. U takvim područjima Infotainment sustav može dati upozorenje koje morate prihvatići. Ovdje morate obratiti posebnu pažnju na jednosmjerne ulice, ceste i ulaze za koje vam nije dozvoljena vožnja.

### Radio prijem

Radio prijem može biti poremećen statičkim smetnjama, bukom, izobličenjem ili gubitkom prijema zbog:

- promjene udaljenosti u odnosu na odašiljač
- višepojasnog prijema zbog reflektiranja
- zasjenjenja

## Pregled elemenata upravljanja

### Središnji zaslon s kontrolama



<b>1</b>	Zaslон/dodirni zaslон s početnim izbornikom (početni izbornik je vidljiv samo nakon dodira zaslona s 3 prsta) .....	14
<b>2</b>	<b>AUDIO</b>	
	Otvaranje audio izbornika:	
	Radio .....	21
	CD uređaj .....	25
	Eksterni uređaji (USB, Bluetooth) .....	26
<b>3</b>	<b>NAV</b>	
	Prikaz navigacijske karte .....	32
<b>4</b>	📞	
	Otvaranje telefonskog izbornika .....	49
<b>5</b>	∅ .....	10
	Ako je isključen: isključivanje/isključivanje napajanja	
	Ako je uključen: isključivanje zvuka sustava	
	Zakrenite: podesi glasnoću	

<b>6</b>	<b>SET</b>	
	Otvaranje izbornika postavki .....	14
<b>7</b>	✉	
	Otvaranje izbornika aplikacija .....	29
<b>8</b>	✉	
	Otvaranje izbornika postavki vozila, pogledajte priručnik za vlasnika	

## Kontrole na kolu upravljača



- 1 SRC (izvor)**  
Odabir audio uređaja, potverdite odabir s ✓ ..... 10
- 2 Δ / ▽**  
Dugi pritisak: isključivanje zvuka sustava
- 2 Δ / ▽**  
Odabir sljedeće/ prethodne memorirane radijske postaje kada je radio aktivan ..... 21

ili odabir sljedećeg/ prethodnog glazbenog zаписа/слике када су активни ванјски уређаји .....	26
ili odabir sljedeće/ prethodne stavke из пописа постава, пописа медија, пописа позива/контаката када је поступак покренут путем контроле на колу упрavljačа	
Potvrda odabira s ✓	
<b>3</b>	✓
Potvrda odabrane stavke	
ili otvaranje popisa постава, пописа медија	
<b>4</b>	☒
Aktiviranje/deaktiviranje функције потпуног стишавања .....	10
<b>5</b>	⬆ / ⬇
Okretanje према горе/ према доле: пovećavanje/ smanjivanje гласноće	

<b>6</b>	📞
Kratki pritisak: prihvaćanje dolaznog poziva; dugi pritisak: odbijanje dolaznog poziva, prekidanje poziva .....	49
ili otvaranje пописа позива/ контаката .....	49
Ako je telefonski poziv активан: отварање позива у изборнику прогреса	
<b>7</b>	🔊
Kratki pritisak: активирање уграђеног препознавања говора; dugi pritisak: активирање препознавања говора у апликацијама Apple CarPlay™ или Android™ Auto ако је телефон спојен преко USB прикључка .....	44

## Korištenje

### Elementi upravljanja

Infotainment sustavom se upravlja putem funkcionalnih tipki, zaslona osjetljivog na dodir i izbornika prikazanih na zaslonu.

Unosi se vrše opcijski putem:

- središnje upravljačke jedinice на контролној плоши ⌂ 8
- zaslona osjetljivog на dodir ⌂ 14
- audio kontrola на колу упраљача ⌂ 8
- препознавања говора ⌂ 43

### Uključivanje ili isključivanje infotainment sustava

Pritisnite ⌂. Nakon uključivanja, задњи одобрани извор Infotainment sustava постаје активан.

### Napomena

Неke функције Infotainment sustava dostupne су само ако је палjenje уključено или мотор ради.

## Automatsko isključivanje

Ako ste Infotainment sustav uključili pritiskom na , dok je kontakt bio isključen, on će se ponovno automatski isključiti kada ECO mod postane aktivan.

## Podešavanje glasnoće

Zakrenite . Aktualna postavka je prikazana na zaslonu.

Kada je infotainment sustav uključen, postavlja se zadnja odabrana glasnoća.

## Glasnoća ovisno o brzini

Kada je aktivirana glasnoća ovisno o brzini  18 glasnoća se automatski prilagođava kako bi se kompenzirala buka ceste i vjetra tijekom vožnje.

## Potpuno stišavanje

Pritisnite  za isključenje zvuka Infotainment sustava.

Za poništavanje funkcije isključenja zvuka: ponovno pritisnite .

Posljednje odabrana glasnoća ponovno se postavlja.

## Načini rada

### Audio-mediji

Pritisnite **AUDIO** kako biste prikazali glavni izbornik posljednjeg odabranog audio načina rada.

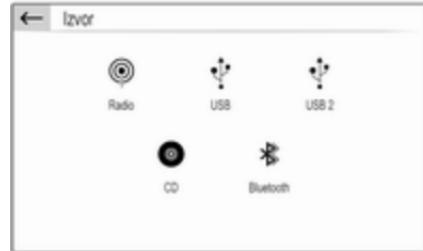


### Promjena izvora multimedije

Odaberite **SOURCES** za prikaz izbornika za biranje medijskog izvora.

#### Napomena

Za detaljan opis upotrebe izbornika putem zaslona osjetljivog na dodir  14.



Odaberite željeni medijski izvor.

Za detaljan opis:

- Funkcije radija  21
- CD uređaj  25
- Eksterni uređaji (USB, Bluetooth)  27

## Navigacija

Pritisnite **NAV** za prikaz navigacijske karte koja prikazuje područje oko trenutačne lokacije.



Za detaljan opis osnovnih funkcija navigacijskog sustava  $\diamond$  32.

### Izbornik navigacije

Odaberite **MENU** kako biste prikazali navigacijski izbornik.



Navigacijski izbornik služi kao središnja ulazna točka za:

- Pretraživanje adrese i unos  $\diamond$  35
- Definiranje putovanja s nekoliko putnih točaka  $\diamond$  35
- Definiranje kriterija za navođenje po ruti  $\diamond$  40
- Otkazivanje i pozivanje navođenja po ruti  $\diamond$  40

### Telefon

Prije početka upotrebe portala telefona potrebno je uspostaviti vezu između Infotainment sustava i mobilnog telefona.

Za detaljan opis pripreme i uspostavljanja Bluetooth veze između Infotainment sustava i mobilnog telefona  $\diamond$  46.

Ako je mobilni telefon povezan, pritisnite kako biste prikazali glavni izbornik portala telefona.



Za detaljan opis korištenja mobilnog telefona putem Infotainment sustava  $\diamond$  49.

### Aplikacije

Za prikaz određenih aplikacija vašeg pametnog telefona na zaslonu Infotainment sustava, povežite svoj pametni telefon.

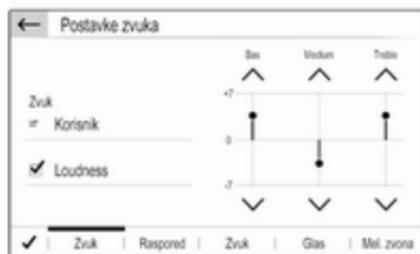
Pritisnite ☰ kako biste prikazali glavni izbornik načina rada s aplikacijama.

Dodirnite **CarPlay** ili **Android Auto**. Prikazuje se izbornik s različitim aplikacijama koje možete odabrati.

Za detaljan opis ⇨ 29.

### Postavke

Pritisnite **SET**, zatim odaberite **Postavke zvuka** za prikaz odgovarajućeg izbornika.



Za detaljan opis ⇨ 14.

Pritisnite **SET** i zatim **OPCIJE** za prikaz izbornika za razne postavke u vezi sustava.



Za detaljan opis ⇨ 14.

### Postavke vozila

Odaberite ☰ za otvaranje izbornika za razne postavke u vezi vozila.

Postavke vozila opisane su u priručniku za vlasnika.

## Osnovno korištenje

Osnovno korištenje .....	14
Postavke tona .....	17
Postavke glasnoće .....	18
Postavke sustava .....	18

## Osnovno korištenje

Zaslon Infotainment sustava ima površinu osjetljivu na dodir, koja dopušta direktnu interakciju s prikazanim komandama za upravljanje izbornikom.

### Oprez

Nemojte prilikom upotrebe zaslona osjetljivog na dodir koristiti šiljaste ili tvrde predmete, kao što su kemijske olovke, olovke itd.

## Korištenje izbornika

Biranje ili aktiviranje tipke na zaslonu ili stavke izbornika



Dodirnite gumb na zaslonu ili stavku izbornika.

### Napomena

Većina ikona prikazanih u izborniku, poput ili na ilustriranom primjeru, služe kao tipke na zaslonu koje pokreću određene aktivnosti ako ih dodirnete.

Aktivirana je pripadajuća funkcija sustava ili je prikazana poruka ili je prikazan podizbornik s dodatnim opcijama.

## Napomena

U sljedećim poglavljima, radni koraci za biranje i aktiviranje tipke na zaslonu ili stavke izbornika putem zaslona osjetljivog na dodir bit će opisani kao "...odaberite <naziv tipke>/<naziv stavke>/<ikonu>".

**Tipke na zaslonu** ← i ✓

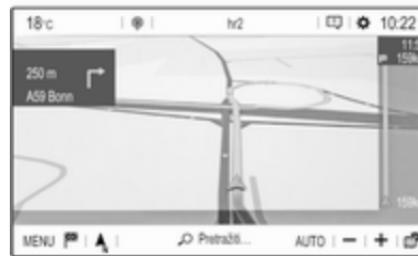


Prilikom upotrebe izbornika, dodirnite ← u odgovarajućem podizborniku kako biste se vratili na sljedeću višu razinu izbornika.

Ako gumb ← nije prikazan na zaslonu, nalazite se na najvišoj razini dotičnog izbornika.

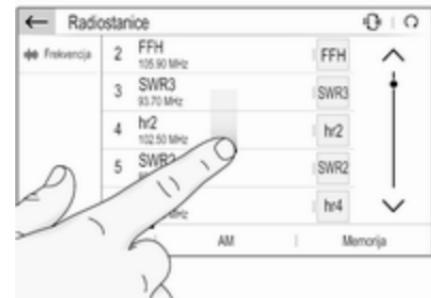
Nakon odabira stavki izbornika ili izrade postavki u izborniku, dodirnite ✓ za potvrdu vaših postavki. U suprotnom, izgubit će se svi izrađeni odabiri li postavke.

## Prečaci do važnih izbornika



Tekstovi i ikone prikazani u najgornjem retku, primjerice glavnog izbornika navigacije, služe kao prečaci do nekih važnih izbornika. Na primjer, dodirnite naziv postaje ako želite otvoriti izbornik popisa postaja.

## Kretanje kroz popis



Ako ima više dostupnih stavki od onih koje se prikazuju na zaslonu, možete se kretati po popisu.

Kako biste se kretali kroz popis stavki izbornika možete i:

- Postaviti prst bilo gdje na zaslonu i pomicati ga prema gore ili dolje.

## Napomena

Održavajte stalan pritisak i pomičite prst konstantnom brzinom.

- Dodirnite ▲ ili ▼ na vrhu ili dnu trake za pomicanje.

- Dodirnite bilo gdje na vodećoj crti trake za pomicanje.
- Prstom pomaknuti klizač na alatnoj traci prema gore ili dolje.

### Ažuriranje popisa

Dodirnite (pogledajte gornju sliku) za ručno ažuriranje, primjerice, popisa postaja, popisa kontakata ili popisa odredišta.

### Polja za unos i tipkovnica



pokazuje polja za unos.

Dodirnite polje za unos i otvorite tipkovnicu za unos teksta ili brojke.

Ovisno o aplikaciji ili trenutačno aktivnoj funkciji, prikazuju se različite tipkovnice.

### Tipkovnice za unos teksta



Tipkovnice za unos teksta mogu sadržavati nekoliko polja za unos. Za omogućavanje unosa teksta u polje, dodirnite ga.

Za unos znaka dodirnite odgovarajući gumb na zaslonu. Znak unosite nakon otpuštanja.

Dodirnite i držite gumb sa slovom na zaslonu za prikaz odgovarajućih slova u skočnom izborniku slova. Otpustite i zatim odaberite željeno slovo.

Za prebacivanje na tipkovnicu sa simbolima, dodirnite .

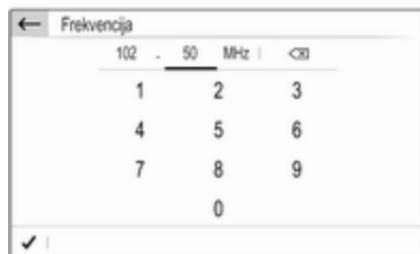
Za prebacivanje natrag na slovnu tipkovnicu ili prebacivanje između velikih i malih slova, dodirnite .

Za prebacivanje slovne tipkovnice između normalnog redosljeda i abecednog redosljeda, dodirnite .

Za brisanje zadnjeg unesenog znaka ili simbola, dodirnite .

Za brisanje znaka ili simbola na bilo kojoj točki vašeg unosa: dodirnite na željenoj točki kako biste postavili trepčući kurzor, zatim dodirnite .

### Tipkovnice za unos brojki



Tipkovnice za unos brojki mogu sadržavati nekoliko polja za unos. U ilustriranom primjeru, prvo trebate dodirnuti polje za unos iza decimalnog zareza, prije nego što ćete moći unijeti decimalne brojeve.

#### Napomena

U narednim poglavljima, koraci postupka za dodirivanje polja za unos i unošenje teksta ili brojki putem tipkovnice opisivat će se kao "...odaberite <naziv polja> i unesite...".

#### Prilagođavanje postavki



Za podešavanje postavke kao u ilustriranom primjeru, po izboru možete:

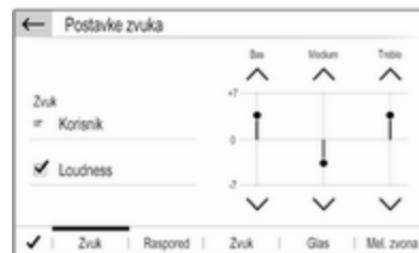
- Dodirnite < ili >.
- Dodirnite bilo gdje na crti.
- Pomaknite klizač svojim prstom.

#### Napomena

U sljedećim poglavljima radni koraci za namještanje postavke putem zaslona osjetljivog na dodir opisivat će se kao "...namjestite <naziv postavke>".

#### Postavke tona

Pritisnite **SET**, odaberite **Postavke zvuka** i zatim odaberite karticu **Zvuk**.



Za optimiranje tona za određeni glazbeni stil (primjerice **Pop-Rock** ili **Classical**), dostupno je nekoliko unaprijed definiranih postavki.

Za pojedinačno podešavanje tona, odaberite **Korisnik**. Promjenite postavke po želji i zatim potvrđite vaše postavke.

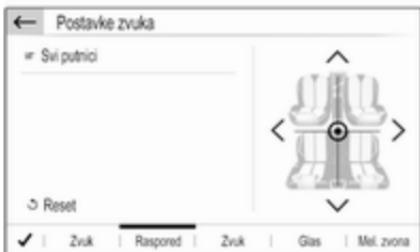
#### Napomena

Ako promjenite postavke unaprijed definirane postavke, primjerice **Pop-Rock**, te postavke će se primijeniti na postavku **Korisnik**.

Aktiviranjem funkcije **Loudness** možete optimirati ton kod niskih razina glasnoće.

#### Balans i regulator jačine

Odaberite karticu **Raspored**.



Za podešavanje raspodjele glasnoće unutar vozila (primjerice **Svi putnici** ili **Samo sprijeđa**), dostupno je nekoliko unaprijed definiranih postavki.

Za promjenu trenutačne postavke, primjerice **Svi putnici**, odaberite tu postavku i zatim odaberite željenu novu postavku iz prikazanog popisa.

Unaprijed definirane postavke možete prilagođavati pojedinačno.

Za određivanje točke u putničkoj kabini, u kojoj će glasnoća biti na najvišoj razini, pomaknite cursor sa slike na desnu stranu zaslona, u željenu točku.

Za povratak na tvornički zadane postavke, odaberite **Reset**.

## Postavke glasnoće

Pritisnite **SET**, odaberite **Postavke zvuka** i zatim odaberite karticu **Zvuk**.

## Zvučne povratne informacije pri dodiru

Ako je funkcija emitiranja zvučnog signala za dodir uključena, svaki put kada dodirnete neki od gumba na zaslonu ili neku stavku izbornika emitira se zvučni signal bip.

Za podešavanje glasnoće bip signala pri dodiru, uključite **Taktilni zvukovi** i zatim podesite postavku.

## Glasnoća ovisno o brzini

Uključivanje ili isključivanje funkcije **Glasnoća ovisno o brzini**.

Ako je uključena, glasnoća Infotainment sustava se automatski prilagođava radi kompenzacije buke od ceste i vjetra dok vozite.

## Govorni izlaz

Odaberite karticu **Glas**.

Podesite glasnoću za sve govorne izlaze sustava, primjerice prometne obavijesti, navigacijske poruke itd.

## Melodija zvona

Odaberite karticu **Mel. zvona**.

Podesite glasnoću zvona za ulazne pozive.

## Postavke sustava

Pritisnite **SET**, pa odaberite **OPCIJE**.



## Konfiguriranje sustava

Odaberite **Parametri sustava** za provođenje konfiguriranja nekih osnovnih sustava, primjerice:

- Podešavanje prikaza mjernih jedinica za temperaturu ili potrošnju goriva.
- Resetiranje konfiguracije sustava na tvornički zadane postavke.
- Ažuriranje instalirane verzije softvera.

## Promjena jezika prikaza

Za podešavanje jezika teksta izbornika, odaberite **Jezici** i zatim odaberite željeni jezik.

### Napomena

Ako ugrađeno prepoznavanje govora podržava odabrani jezik zaslona, prepoznavanje govora će se sukladno tome promijeniti; ako ne, ugrađeno prepoznavanje govora neće biti dostupno.

## Namještanje vremena i datuma

Odaberite **Namještanje sata-datuma**.



### Promjena formata prikaza vremena i datuma

Ako želite promijeniti formate prikaza vremena i datuma, odaberite odgovarajuće kartice i zatim odaberite željene formate.

### Postavljanje vremena i datuma

Tvornički je zadano je da sustav automatski podešava prikazano vrijeme i datum.

Za ručno podešavanje prikazanog vremena i datuma:

Odaberite karticu **Vrijeme**.

Postavite **Sinkronizacija s GPS-om (UTC)**: na OFF i zatim odaberite polje **Vrijeme** za postavljenja željenog vremena.

Odaberite karticu **Datum** i zatim odaberite polje **Datum**: za postavljenja željenog datuma.

### Podešavanje zaslona

Odaberite **Konfiguracija ekrana**.

### Funkcija kretanja po tekstu

Odaberite karticu **Animacija**.

Ako se dugi tekst na zaslonu treba listati automatski, uključite **Automatsko nizanje teksta**.

Ako isključite **Automatsko nizanje teksta**, dugi tekstovi se skraćuju.

### Podešavanje svjetline

Odaberite **Svjetlina** i postavite svjetlinu zaslona na željenu razinu.

### Pohranjivanje u memoriju vaših osobnih postavki

Odaberite **Parametri profila**.



U osobni profil možete pohraniti mnoštvo postavki. Na primjer, sve trenutačne postavke tona, sve memorirane radijske postaje, jedan telefonski imenik, postavke karte i vaše prioritetne adrese.

U slučaju da dijelite vozilo s drugim ljudima, to vam omogućava pozivanje vaših osobnih postavki iz vašeg profila u bilo koje vrijeme.

Moguće je pohraniti najviše tri osobna profila.

Osim toga, dostupan je **Zajednički profil**. Sve postavke, načinjene bilo kada, automatski se pohranjuju u taj profil. Ako nije aktiviran nijedan profil, aktivan je **Zajednički profil**.

### Pohranjivanje u memoriju vašeg osobnog profila

Nakon izrade svih vaših osobnih postavki:

Odaberite jednu od kartica osobnih profila.

Odaberite polje za unos  i unesite željeni naziv vašeg osobnog profila.

Ako želite dodati fotografiju profilu:

Povežite USB uređaj sa željenom fotografijom, pohranjenom na njemu, s USB priključkom  $\diamond$  26, dodirnite okvir fotografije i zatim odaberite željenu fotografiju.

Potvrđite vaš odabir za preuzimanje odabrane fotografije u sustav.

Na kraju, potvrđite vaše unose i pohranite ih u vaš osobni profil.

### Aktiviranje vašeg osobnog profila

Pritisnite **SET** i zatim odaberite karticu s nazivom vašeg osobnog profila.

### Aktiviranje Zajednički profil

Ako je trenutačno aktivan osobni profil:

Pritisnite **SET**, pa odaberite **Isključiti profil**.

### Resetiranje osobnog profila

Osobni profil možete u bilo koje vrijeme resetirati za vraćanje tvornički zadanih postavki na taj profil.

Odaberite dotični profil i zatim odaberite **Inicijalizacija profila**.

### Resetiranje Zajednički profil

**Zajednički profil** možete u bilo koje vrijeme resetirati za vraćanje tvornički zadanih postavki na taj profil.

Odaberite **Zajednički profil** i zatim odaberite **Reinicijalizirati zajednički profil**.

# Radio

Korištenje .....	21
Radio data system (RDS) .....	23
Digitalno emitiranje zvuka .....	23

## Korištenje

### Aktiviranje radija

Pritisnite **AUDIO**. Prikazuje se posljednje birani audio glavni izbornik.

Ako glavni izbornik radija nije aktivan, odaberite **SOURCES** i zatim odaberite **Radio**.



Primat će se program zadnje reproducirane postaje.

### Odabir valnog područja

Uzastopno birajte **Valno područje** kako biste se prebacivali između različitih valnih područja.

## Traženje postaja

### Automatsko traženje postaje

Kratko dodirnite < ili > ako želite reprodukciju prethodne ili sljedeće postaje s dobrim prijamom.

### Ručno traženje postaje

Pritisnite i držite < ili >. Otpustite ih kada približno dosegnete traženu frekvenciju.

Vrši se traženje sljedeće postaje koja se može primati i automatski se reproducira.

### Podešavanje postaje

Ako znate točnu prijamnu frekvenciju radijske postaje, tu frekvenciju možete unijeti ručno.

Odaberite **OPCIJE**, odaberite **Radio stanice** i zatim odaberite željeno valno područje.

Odaberite **Frekvencija**, unesite prijamnu frekvenciju i potvrdite vaš unos.

Ako je na toj frekvenciji prijam postaje moguć, ta se postaja reproducira.

## Liste postaja

Na popisu postaja na izboru su vam sve postaje čiji prijem je moguć na trenutnom području.

Za prikaz popisa postaja trenutno aktivnog valnog područja, odaberite **Popis**.

Odaberite željenu postaju.

## Ažuriranje lista postaja

Ako prijem postaja pohranjenih na popisu postaja specifičnog frekvencijskog pojasa više nije moguć, morate ažurirati popis AM i DAB postaja. Popis FM postaja se automatski ažurira.

Odaberite **OPCIJE**, odaberite **Radiostanice** i zatim odaberite željeno valno područje.

Za pokretanje ažuriranja za odabranou valno područje, odaberite  $\textcircled{Q}$ .

## Pohranjivanje u memoriju omiljenih postaja

U popis **Memorija** kao omiljene stavke možete pohraniti 15 radijskih postaja svih valnih područja.

Odaberite **Memorija** za prikaz tipki za memoriranje.



← Radiostanice	
Frekvencija	
2 FFH	FFH
3 SWR3	SWR3
4 hr2	hr2
5 SWR2	SWR2
6 hr4	hr4

Below the table are buttons for 'FM', 'AM', and 'Memorija'. To the right of the table are navigation arrows for navigating through the list.

## Pohranjivanje u memoriju trenutačno aktivne postaje

Dodirnite i držite željenu tipku nekoliko sekundi. Dotična frekvencija ili naziv postaje se prikazuju na tipki.

Ako je postaja već memorirana na tipki za memoriranje, preko te postaje će se prepisati nova postaja.

## Pohranjivanje u memoriju postaje iz popisa postaja

Odaberite **OPCIJE**, odaberite **Radiostanice** i zatim odaberite željeno valno područje.

Kratko dodirnite tipku pored željene postaje. Alternativno, odaberite  $\textcircled{S}$  za prebacivanje na prikaz u obliku pločica. Zatim kratko dodirnite  $\textcircled{P}$  na pločici sa željenom postajom.

Odaberite **Memorirati** i zatim dodirnite i držite nekoliko sekundi redak u popisu, u koji želite pohraniti postaju.

Ako je postaja već memorirana u retku popisa, preko te postaje će se prepisati nova postaja.

## Pozivanje postaja

U glavnom izborniku radija odaberite **Memorija** i zatim kratko dodirnite memorijsku tipku željene postaje.

## Radio data system (RDS)

RDS je usluga FM postaja koja značajno olakšava pronalaženje željene postaje i njen prijem bez problema.

### Prednosti RDS-a

- Na zaslonu je umjesto frekvencije prikazano ime programa postaje.
- Prilikom traženja postaja infotainment sustav odabire samo RDS postaje.
- Infotainment sustav uvijek odabire najbolju frekvenciju prijema odabrane postaje putem AF-a (alternativna frekvencija).
- Ovisno o postaji koja se prima, Infotainment sustav prikazuje radio tekst koji sadrži npr. informacije o aktualnom programu.

### RDS konfiguracija

U glavnom izborniku radija odaberite **OPCIJE** i zatim odaberite **Postavke radija** za otvaranje izbornika za konfiguiranje RDS-a.

### Aktiviranje RDS-a

Odaberite **Glavni** i zatim uključite **Praćenje stanice**.

Ako ste uključili **Alternativnu frekvenciju**, u najdonjem retku glavnog izbornika radija se prikazuje RDS.

### Radio tekst

Ako ste aktivirali RDS, informacije o trenutačno aktivnom programu ili trenutačno reproduciranom glazbenom zapisu prikazuju se ispod naziva programa.

Za prikaz ili skrivanje informacija, uključite ili isključite **Prikaz radioteksta**.

### Obavijesti o prometu

Mnoge RDS postaje emitiraju prometne vijesti. Ako ste uključili funkciju obavijesti o stanju u prometu, reprodukcija radija ili medija se prekida za vrijeme trajanja obavijesti o stanju u prometu.

Odaberite **Najave** i zatim uključite ili isključite **Promet**.

Ako ste uključili **Promet**, u najdonjem retku glavnog izbornika radija se prikazuje **TA**.

## Digitalno emitiranje zvuka

DAB emitira radijske postaje digitalno.

DAB postaje su označene imenom programa umjesto frekvencije emitiranja.

### Opće napomene

- Putem značajke DAB, nekoliko se radijskih programa (servisa) može emitirati na jednom ansamblu.
- Osim visoke kvalitete digitalnih audio servisa, DAB također može slati podatke povezane s programom i mnogo drugih podatkovnih servisa uključujući informacije o putovanju i prometu.
- Sve dok dani DAB prijemnik može primati signal koji šalje postaja za emitiranje (čak i ako je signal vrlo slab), osigurana je reprodukcija zvuka.

- U slučaju slabog prijama, glasnoća se automatski smanjuje kako bi se izbjegao izlaz neprijatnih šumova.  
Ako je DAB signal preslab da bi ga prijemnik interpretirao, prijem se prekida u potpunosti. Ovaj slučaj možete izbjegići uključivanjem automatskog praćenja DAB-FM-a, pogledajte ispod.
- Smetnje koje uzrokuju postaje koje su na bliskoj frekvenciji (fenomen koji je tipičan za AM i FM prijem) se ne događaju se kod DAB-a.
- Ako se DAB signal reflektira od prirodnih prepreka ili zgrada, kvaliteta prijema je poboljšana, dok je AM ili FM prijem u takvim slučajevima značajno oslabljen.
- Kada je omogućen DAB prijem, FM tuner Infotainment sustava ostaje uključen u pozadini i neprekidno traži FM radijske postaje s najboljim prijemom. Ako je uključen **Promet**  23, emitiraju se informacije o stanju u prometu FM radijske postaje čiji

je prijem najbolji. Isključite **Promet** ako ne želite da vam DAB prijem prekidaju informacije o stanju u prometu.

### DAB obavijesti

Osim glazbenih programa, mnogo DAB postaja emitiraju i obavijesti raznih kategorija. Ako aktivirate neke ili sve kategorije, DAB usluga koja se trenutno prima se prekida nakon objave tih kategorija.

U glavnom zborniku radija odaberite **OPCIJE**, odaberite **Postavke radija** i zatim odaberite **Najave**.

Uključite željene kategorije obavijesti, na primjer **Vijesti** ili **Vremen.** **prognoza.** Istovremeno se mogu odabrati različite kategorije obavijesti.

### Automatsko praćenje DAB-FM-a

Ako je ova funkcija aktivirana, uređaj se prebacuje na odgovarajuću FM postaju aktivne DAB usluge (ako je dostupna) kada je DAB signal previše slab da bi ga prijemnik primio.

Uključivanje ili isključivanje funkcije **Praćenje FM / DAB:**

# CD Uređaj za reprodukciju

Opće napomene .....	25
Korištenje .....	25

## Opće napomene

CD uređaj za reprodukciju audio CD-ova i MP3 CD-ova nalazi se u pretincu za rukavice.



### Oprez

U nikakvim okolnostima ne stavljajte DVD-e, singl CD-e promjera 8 cm ili CD-e nepravilnog oblika u audio uređaj.

Na CD-e ne smijete stavlјati nikakve naljepnice. Ovi diskovi se mogu zaglaviti u CD pogonu i oštetiti uređaj. Tada će biti potrebna zamjena uređaja.

## Korištenje

### Početak reprodukcije CD-a

Umetnute audio ili MP3 CD s naljepnicom okrenutom prema gore u CD ležište koje se zatim uvlači.

Automatski započinje reprodukcija CD-a i prikazuje se glavni izbornik za CD.

Ako ste već umetnuli CD, ali glavni izbornik za CD nije aktivan:

Pritisnite **AUDIO**, odaberite **SOURCES** i zatim odaberite **CD**.

Započinje reprodukcija CD-a.

### Korištenje

Za detaljan opis funkcija za reproduciranje glazbenih zapisa ▷ 27.

### Vađenje CD-a

Pritisnite ▲. CD se izbacuje iz utora za CD.

Ako se nakon izbacivanja CD ne izvadi, nakon nekoliko sekundi će se ponovno uvući.

# Eksterni uređaji

Opće informacije .....	26
Reproducija zvuka .....	27
Prikaz slika .....	28
Korištenje aplikacija pametnog telefona .....	29

## Opće informacije

Dva USB priključka za priključivanje vanjskih uređaja nalazi se u središnjoj konzoli.



### Oprez

Za zaštitu sustava, ne koristite USB čvorište.

#### Napomena

USB priključke uvijek morate održavati čistima i suhim.

## USB priključci

Na svaki USB priključak možete priključiti MP3 uređaj, USB uređaj, SD karticu (putem USB konektora/adaptera) ili pametni telefon.

Infotainment sustav može reproducirati zvučne datoteke ili prikazivati slikovne datoteke sadržane na USB uređajima za pohranu.

Ako su povezani s USB ulazom, razne funkcije gore navedenih uređaja mogu se regulirati putem komandi i izbornika sustava Infotainment.

#### Napomena

Infotainment sustav ne podržava sve pomoćne uređaje.

#### Napomena

Ako su raspoloživa dva USB priključka: Za korištenje funkcije projekcije telefona ⇨ 29

Infotainment sustava, trebate priključiti vaš pametni telefon na USB priključak označen s .

## Priklučivanje/odvajanje uređaja

Priklučite jedan od gore navedenih uređaja u USB priključak. Ako je potrebno, upotrijebite odgovarajući spojni kabel. Funkcija glazbe automatski započinje.

### Napomena

Ako priključite USB uređaj koji se ne može pročitati, prikazat će se odgovarajuća poruka o greški i Infotainment sustav će se automatski prebaciti na prethodnu funkciju.

Za odvajanje USB uređaja, odaberite drugu funkciju i nakon toga izvadite USB memorijski uređaj.

### Oprez

Izbjegavajte odvajanje uređaja tijekom trajanja reprodukcije. To bi moglo oštetiti uređaj ili sustav Infotainment.

## Bluetooth izravan prijenos zvuka

Izravan prijenos vam omogućava slušanje glazbe iz vašeg pametnog telefona.

Detaljan opis postupka za uspostavljanje Bluetooth veze potražite pod  $\diamond$  47.

Ako se reprodukcija zvuka ne pokrene automatski, možda je potrebno pokretanje reprodukcije na pametnom telefonu.

Prvo podesite glasnoću na vašem pametnom telefonu (na visoku razinu). Zatim podesite glasnoću Infotainment sustava.

## Formati datoteka

Audio oprema podržava različite formate datoteka.

## Reprodukcijsa zvuka

### Uključivanje funkcije glazbe

Povezivanje USB ili Bluetooth uređaja  $\diamond$  26.

Ako je uređaj već povezan, ali reprodukcija pohranjenih glazbenih datoteka nije aktivna:

Pritisnite **AUDIO**, odaberite **SOURCES** i zatim odaberite taj uređaj.

Reprodukcijsa audiozapisa započinje automatski.



## Funkcije reprodukcije

### Prekid i nastavak reprodukcije

Dodirnite **II** za prekid reprodukcije. Gumb na zaslonu mijenja se u **>**.

Dodirnite **>** za nastavak reprodukcije.

### Reprodukcijsa prethodnog ili sljedećeg glazbenog zapisa

Dodirnite **<** ili **>**.

### Brzo premotavanje prema naprijed i natrag

Dodirnite i držite < ili >. Otpustite za povratak na normalan način reprodukcije.

Možete i pomaknuti klizač koji prikazuje trenutačni položaj zapisa u lijevo ili desno.

### Nasumična reprodukcija zapisa

Uzastopno dodirnite tipku za preskakanje između dostupnih nasumičnih načina rada.

: reprodukcija glazbenih zapisa trenutačno odabranog popisa (album, izvođač itd.) nasumičnim redoslijedom.

: reprodukcija svih glazbenih zapisa na povezanom uređaju nasumičnim redoslijedom.

: reprodukcija glazbenih zapisa trenutačno odabranog popisa (album, izvođač itd.) u normalnom načinu reprodukcije.

### Ponavljanje glazbenih zapisa

Uzastopno dodirnite tipku za uključivanje ili isključivanje moda ponavljanja.

: ponavljanje glazbenog zapisa trenutačno odabranog popisa (album, izvođač itd.).

: reprodukcija glazbenih zapisa trenutačno odabranog popisa (album, izvođač itd.) u normalnom načinu reprodukcije.

### Pretraživanje glazbenih funkcija

(dostupno samo za uređaje priključene putem USB-a)

Vaše glazbene datoteke možete sortirati prema različitim kriterijima. Za pretraživanje glazbenih datoteka na priključenom USB uređaju, dostupne su vam dvije opcije.

### Pretraživanje putem glavnog izbornika

Ako želite promijeniti trenutačno aktivan USB izvor, odaberite **SOURCES** i zatim odaberite željeni izvor. Prikazuje se odgovarajući glavni izbornik.

Odaberite tipku koja pokazuje trenutačno odabrane kriterije za sortiranje, primjerice **Album** ili

**Izvođač**, a zatim odaberite, po želji, novi kriterij sortiranja. Odvija se postupak sortiranja.

Odaberite **Popis** i zatim odaberite željeni glazbeni zapis.

Započinje reprodukcija odabranog glazbenog zapisa.

### Pretraživanje putem izbornika uređaja

Odaberite **OPCIJE** i zatim odaberite **Glazbene datoteke**.

Ako želite promijeniti trenutačno aktivan USB izvor, odaberite **Drugo**.

Odaberite željeni kriterij za sortiranje, primjerice **Albumi** ili **Izvođači**, a zatim odaberite željeni glazbeni zapis.

Započinje reprodukcija odabranog glazbenog zapisa.

### Prikaz slika

Možete pregledavati slike pohranjene na USB uređaju.

### Aktiviranje programa za pregled slika

Priklučivanje USB uređaja ⇨ 26.

Ako je uređaj već priključen, ali program za pregledavanje slika nije aktivan:

Pritisnite **AUDIO**, odaberite **OPCIJE** i zatim odaberite **Upravljanje fotografijama**.

Odaberite željenu sliku.

Automatski započinje prikaz u nizu svih pohranjenih slikeovnih datoteka.



Dodirnite zaslon za prikaz trake izbornika.

## Funkcijske tipke

**Pregledavanje prethodne ili sljedeće slike**

Dodirnite **◀◀** ili **▶▶**.

**Pokretanje ili zaustavljanje prikaza u nizu**

Odaberite **▶** za prikaz slika pohranjenih na USB uređaju u obliku slajdova.

Dodirnite **II** za prekid dijaprojekcije.

## Korištenje aplikacija pametnog telefona

### Projiciranje telefona

Aplikacije Apple CarPlay i Android Auto za projiciranje telefona prikazuju odabранu aplikaciju s vašeg pametnog telefona i zaslona Infotainment sustava i omogućuju izravno rukovanje istima putem kontrola Infotainment sustava.

Kod proizvođača uređaja provjerite je li ova funkcija kompatibilna s vašim pametnim telefonom i je li ova aplikacija dostupna u zemlji u kojoj se nalazite.

**Priprema pametnog telefona**  
**iPhone®:** provjerite je li na vašem telefonu aktiviran Siri®.

**Android telefon:** Preuzmite aplikaciju Android Auto na svoj telefon iz Google Play™ dućana.

**Povezivanje s pametnim telefonom**  
**iPhone**

Priključite telefon na USB priključak ⇨ 26.

Ako je telefon već povezan putem Bluetootha, nakon spajanja na USB priključak i pokretanja aplikacije **Apple CarPlay**, prekinut će se Bluetooth veza.

### Android telefon

Povežite telefon putem Bluetootha ⇨ 47 i zatim priključite telefon na USB priključak ⇨ 26.

**Pokretanje projiciranja telefona**

Pritisnite  i zatim dodirnite

**CarPlay ili AndroidAuto.**

Prikazana projekcija zaslona telefona  
ovisi o modelu pametnog telefona i  
verziji softvera.

**Povratak na zaslon Infotainment  
sistema**

Pritisnite, na primjer, tipku **AUDIO** na  
kontrolnoj ploči.

# Navigacija

Opće napomene .....	31
Korištenje .....	32
Unos odredišta .....	35
Vođenje .....	40

## Opće napomene

Navigacijski sustav pouzdano vas vodi do odredišta.

Pri izračunu rute uzima se u obzir trenutačna situacija u prometu. U tu svrhu, Infotainment sustav prima obavijesti o prometu za trenutno područje prijema putem RDS TMC-a.

Navigacijski sustav ne može, ipak, uzeti u obzir prometne nezgode, nedavno izmijenjene prometne propise i hazarde ili probleme koji su se iznenada pojavili (npr. radovi na cesti).

### Oprez

Uporaba navigacijskog sustava ne oslobađa vozača od odgovornosti za pravilno, oprezno ponašanje u prometu na cesti. Uvijek se moraju poštivati odgovarajući prometni propisi. Ako su upute navigacije u suprotnosti s prometnim propisima, uvijek se primjenjuju prometni propisi.

## Funkcioniranje navigacijskog sustava

Položaj i kretanje vozila navigacijski sustav detektira korištenjem senzora. Prijeđena udaljenost određuje se signalom brzinomjera vozila, a skretanja u zavojima senzorom. Položaj se određuje putem GPS satelita (Sustav globalnog pozicioniranja).

Usporedbom signala sa senzora i digitalnim kartama moguće je odrediti položaj s preciznošću od približno 10 metara.

Sustav će raditi i uz slabi GPS prijem. Međutim, preciznost određivanja položaja bit će smanjena.

Nakon unosa adrese odredišta ili točke interesa (najbljiža benzinska postaja, hotel i slično), izračunava se ruta između trenutnog položaja i odabranog odredišta.

Vođenje po ruti se vrši glasovnom uputom i strelicom, kao i uz pomoć prikaza mape u više boja.

## Važne informacije

### TMC sustav prometnih informacija i dinamičko vođenje po ruti

TMS sustav prometnih informacija prima aktualne prometne informacije s TMS radio postaja. Te se informacije uključuju u izračun ukupne rute. Tijekom ovog procesa, ruta se planira tako da se problemi u prometu povezani s predodabranim kriterijem izbjegavaju.

Da biste mogli koristiti TMC prometne informacije, sustav mora primati TMC postaje u odgovarajućem području.

### Podaci za kartu

Svi potrebni podaci karte spremaju se u Infotainment sustav.

Za ažuriranje navigacijskih podataka karte, preporučujemo da kontaktirate vašeg Opel servisnog partnera.

## Korištenje

### Informacije na zaslonu mape

Pritisnite **NAV** za prikaz navigacijske karte koja prikazuje područje oko trenutačne lokacije.

### Navođenje rute nije aktivno



- Prikazuje se prikaz karte.
- Trenutačna lokacija je pokazana strelicom.
- Naziv ulice u kojoj se trenutačno nalazite prikazuje se na lijevom donjem dijelu prikaza karte.

### Navođenje rute je aktivno



- Prikazuje se prikaz karte.
- Aktivnu rutu označava linija u boji.
- Vozilo u pokretu označeno je strelicom koja pokazuje smjer putovanja.
- Sljedeći manevr skretanja prikazuje se u zasebnom polju, na gornjem lijevom dijelu prikaza karte.

Ovisno o situaciji, dodatno se mogu prikazati informacije o

cestovnom navođenju ili sljedećem manevru skretanja.

- Vrijeme dolaska i preostala udaljenost do odredišta pokazuju se na gornjem desnom dijelu prikaza karte.

## Prilagodba prikaza karte

### Prikazi karte

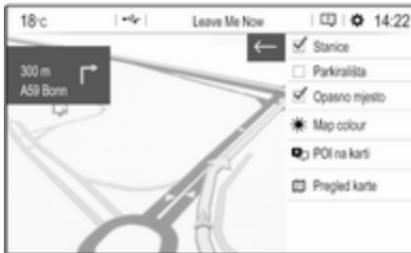
Dostupna su tri različita prikaza karte: **Plošno u smjeru sjevera**, **Plošno u smjeru vozila** i **Prikaz u perspektivi**.

Uzastopno dodirnite **A** ako se želite prebacivati između tih prikaza karte.

### Boje karte

Ovisno o uvjetima vanjskog osvjetljenja, boje na zaslonu s kartom (svijetle boje za dan i tamne boje za noć) mogu se prilagoditi.

Dodirnite **¶** za prikaz izbornika na desnoj strani zaslona.



Uzastopno odaberite **Map colour** za prebacivanje između svijetlih i tamnih boja.

### Ikone POI (točke interesa) na karti

Točke interesa općeg zanimanja, primjerice benzinske postaje ili parkirališta za automobile.

Prikaz kategorija točaka interesa pokazan na karti, možete osobno prilagoditi.

Aktivirajte željene kategorije točaka interesa. Prikaz karte se mijenja prema tome.

Osim toga, odaberite **POI na karti** za prikaz izbornika s mnoštvom kategorija i potkategorija točaka

interesa, iz koji možete birati. Aktivirajte željene kategorije točaka interesa.

### Prometni događaji

Prometni događaji mogu se pokazati na karti. Osim toga, informacije o tim događajima mogu se prikazati u popisu.

Odaberite **Pregled karte** ako se želite prebaciti na alternativni prikaz karte s novim opcijama izbornika.



Prikaz karte se prebacuje na **Plošno u smjeru sjevera** mod i može prikazati veći dio rute.

Dodirnite ikonu prometnog zastoja ako želite prikazati prometne događaje na karti. Dodirnite  za prikaz popisa s informacijama o tim prometnim događajima.

Ako želite prikazati neko drugo područje na karti:

Dodirnite  za prikaz područja oko trenutačne lokacije.

Dodirnite  za prikaz čitave rute.

Dodirnite  za prikaz područja oko odredišta.

Za povratak na zadani navigacijski prikaz, dodirnite .

### Funkcija automatskog zumiranja



Ako aktivirate funkciju automatskog povećavanja prikaza (**AUTO** se prikazuje ispod prikaza karte), razina povećavanja automatski se mijenja približavanjem skretanju tijekom aktivnog navođenja po ruti. Na taj način, uvijek dobivate dobar pregled odgovarajućeg manevra.

Ako deaktivirate funkciju automatskog povećavanja prikaza, odabrana razina povećavanja ostaje jednaka tijekom čitavog procesa navođenja po ruti.

Za uključivanje ili isključivanje funkcije:

Odaberite **MENU**, odaberite **Postavke** i zatim odaberite karticu **Izgled karte**.

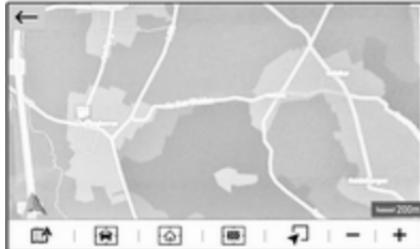
Uključivanje ili isključivanje funkcije **Automatsko zumiranje**.

### Rukovanje kartom

#### Pomicanje vidljivog dijela karte

Stavite svoj prst bilo gdje na zaslonu i pomičite ga u željenom smjeru.

Karta će se pomicati sukladno položaju prsta, prikazujući novi dio. Prikazuje se nova traka s gumbima.



: ponovno prikazuje područje oko trenutačne lokacije.

: prikazuje područje oko kućne adrese.

: prikazuje područje oko odredišta.

Za povratak na zadani navigacijski prikaz, odaberite .

#### Centriranje vidljivog dijela karte

Dodirnite željenu lokaciju na zaslonu kako biste centrirali kartu oko te lokacije.

Crveni  prikazuje se na odgovarajućoj lokaciji, a na oznaci se prikazuje odgovarajuća adresa.

## Ručno povećavanje

Za povećavanje prikaza odabrane lokacije na karti, stavite dva prsta na zaslon i razmaknite ih.

Drugi način je da dodirnete + ispod prikaza karte.

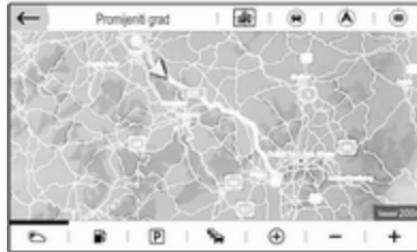
Za izlaz iz povećanog prikaza i prikaz šireg područja oko odabrane lokacije, stavite dva prsta na zaslon i skupite ih.

Drugi način je da dodirnete — ispod prikaza karte.

## Pokazivanje pregleda rute

Dodirnite ⌂, odaberite **Pregled karte** i onda dodirnite ⌂.

Prikaz karte se prebacuje na **Plošno u smjeru sjevera** i pokazuje pregled trenutačne rute.



Za povratak na zadani navigacijski prikaz, dodirnite ←.

## Glasovno vođenje

Proces navođenja po ruti može se podržati glasovnim uputama koje emitira sustav.

Za uključivanje ili isključivanje funkcije:

U glavnom navigacijskom izborniku odaberite **MENU**, odaberite **Postavke** i zatim odaberite karticu **Vocal**.

Uključivanje ili isključivanje funkcije **Uključiti poruke o navođenju**.

## Postavke navigacije

U glavnom navigacijskom izborniku odaberite **MENU**, a zatim odaberite **Postavke** za prikaz odgovarajućeg izbornika s raznovrsnim postavkama u vezi navigacije.



Istražite različite postavke. Neke su već prije opisane, ostale će biti opisane u sljedećim odjeljcima.

## Unos odredišta

Navigacijski sustav pruža razne opcije za postavljanje odredišta za navođenje po ruti.

Pritisnite NAV za prikaz glavnog navigacijskog izbornika.



### Odabir adrese na karti

Dodirnite željenu lokaciju na karti. Karta se centrirala oko te lokacije.

Crveni prikazuje se na odgovarajućoj lokaciji, a na oznaci se prikazuje odgovarajuća adresa.

Za početak navođenja po ruti, odaberite **A**.

Za detaljan opis navođenja po ruti 40.

### Brzo traženje adrese ili točke interesa

Odaberite **Pretražiti....**. Prikazuje se izbornik s popisom nedavnih odredišta i tipkovnicom.



Za pročišćavanje područja za vaše pretraživanje adrese ili točke interesa, odaberite i zatim odaberite željenu opciju.

Za skrivanje tipkovnice i prikaz čitavog popisa, odaberite . Za ponovni prikaz tipkovnice, odaberite .

Ako želite pretraživati samo točke interesa (POI), odaberite karticu **POI**.

Unesite adresu ili pojam za pretraživanje. Odmah po unosu znakova, provodi se pretraživanje adrese, a popis pronađenih adresa se neprekidno ažurira.

Odabir željene stavke s popisa.

Ovisno o trenutačnoj situaciji i vašem odabiru, navigacijski sustav može reagirati različito:

- Ako je odabrana stavka popisa važeće odredište, adresa i navođenje po ruti trenutačno nisu aktivni:

Glavni izbornik navigacije se ponovno prikazuje i navođenje po ruti se pokreće.

Za detaljan opis navođenja po ruti 40.

- Ako je odabrana stavka popisa važeće odredište, adresa i navođenje po ruti trenutačno su aktivni:

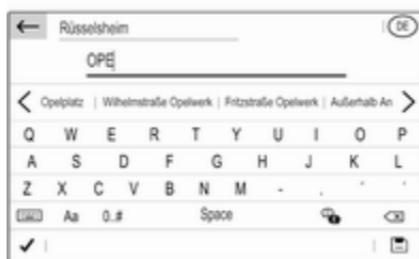
Prikazuje se poruka i prvo trebate odlučiti trebate li zamijeniti staro odredište, ili želite dodati odabranu adresu kao međuodredište točki rute

putovanja. Detaljan opis točaka rute putovanja, pogledajte ispod. Odaberite željenu opciju.

- Ako navigacijski sustav treba još detaljnije informacije za izračun rute:  
Unesite dodatni pojam za pretraživanje kako biste pročistili vaše pretraživanje.

### Detaljni unos adrese

Odaberite **MENU** i zatim odaberite **Upisati adresu** ako želite prikazati tipkovnicu za unos adrese.



Čim unesete znakove, pokreće se pretraživanje adrese. Svaki dodatni znak se uzima u obzir u postupku traženja podudaranja i prikazuje se popis adresa koje se podudaraju.

Odaberite željenu adresu ili promijenite vaš unos kako biste pokrenuli novo pretraživanje.

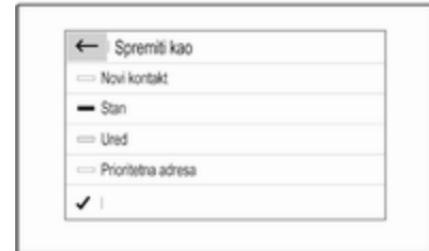
Nastavite s unosom adrese, dok se ne pronađe čitava adresu koju tražite.

Za pokretanje navođenja po ruti do dotične adrese, potvrdite vaš unos.

Za detaljan opis navođenja po ruti  
⇒ 40.

### Pohranjivanje u memoriju vaših prioritetnih adresa

Ako želite pohraniti u memoriju unesenu adresu, odaberite .



Možete pohraniti adresu, primjerice vašu **Stan** adresu ili vašu **Ured** adresu.

Odaberite željenu opciju, potvrdite vaš odabir i zatim unesite naziv za adresu.

Pohranjenu adresu tada možete lako odabratи kao adresu odredišta, preko popisa odredišta **Prioritetna** ili **Kontakti**, pogledajte ispod.

### Popisi odredišta

Odaberite **MENU** i zatim odaberite **Moja odredišta**.



Odaberite **Nedavna** za prikaz popisa svih nedavno unesenih odredišta.

Odaberite **Prioritetna** za prikaz svih odredišta koja su prije bila spremljena kao kućne adrese, adrese na radu ili prioritetne adrese.

Odaberite **Kontakti** za prikaz popisa s imenima kontakata i svim povezanim adresama, prije spremnjima kao osobni kontakti.

Za pokretanje navođenja po ruti do odgovarajuće adrese, odaberite stavku popisa.

Za detaljan opis navođenja po ruti  $\diamond$  40.

## Točke interesa

Točka interesa je specifična lokacija koja može biti općenita, poput npr. benzinske pumpe, parkirališta ili restorana.

Podaci spremljeni u navigacijski sustav sadrže velik broj unaprijed zadanih točaka interesa koje su označene na karti (ako je aktivno,  $\diamond$  32).

### Odabir točke interesa na karti

Dodirnite ikonu željene točke interesa na karti. Karta se centriira oko te lokacije.

Ponovno dodirnite ikonu.

Crveni prikazuje se na odgovarajućoj lokaciji, a na oznaci se prikazuje odgovarajuća adresa.

Za početak navođenja po ruti, odaberite **A**.

Za detaljan opis navođenja po ruti  $\diamond$  40.

### Prikazivanje popisa točaka interesa oko lokacije

Dodirnite željenu lokaciju na karti. Karta se centriira oko te lokacije.

Crveni prikazuje se na odgovarajućoj lokaciji, a na oznaci se prikazuje odgovarajuća adresa.

Dodirnite i držite .

Prikazuje se popis točaka interesa oko lokacije.

Odaberite željenu točku interesa kako biste započeli navođenje po ruti.

Za detaljan opis navođenja po ruti  $\diamond$  40.

### Pretraživanje točaka interesa putem kategorija

Odaberite **MENU** i zatim odaberite **POI**.



Odaberite glavnu kategoriju točaka interesa, primjerice **Putovanje**, pa zatim odaberite potkategoriju, primjerice **Aerodrom**. Prikazuje se novi izbornik.

Odaberite područje pretraživanja, primjerice **Oko vozila**, za pročišćavanje pretraživanja.

Nakon obavljenog pretraživanja točaka interesa, odaberite željenu točku interesa.

Za pretraživanje točaka interesa na drugoj lokaciji, odaberite **Adresa**.

Za pretraživanje točaka interesa putem tipkovnice (pogledajte ispod), odaberite **Pretražiti**.

#### **Pretraživanje putem tipkovnice**

Odaberite **MENU**, odaberite

**Pretražiti**, unesite ključnu riječ, primjerice "Postaja", unesite ili odaberite ime grada i potvrdite vaš unos.

Nakon obavljenog pretraživanja točaka interesa, odaberite željenu točku interesa.

## **Putovanje s točkama na putu**

Točka puta je međuodredište koje se uključuje pri izračunu rute do krajnjeg odredišta. Pri stvaranju putovanja s točkama puta možete dodati jednu ili više točaka puta.

Unesite ili odaberite krajnje odredište putovanja s točkama puta i pokrenite vođenje po ruti.

Dok je navođenje po ruti aktivno, odaberite **MENU** i zatim odaberite **Itinerar / Etape**.



Odaberite **Dodati etapu** i zatim odaberite opciju za unos adrese, primjerice **Pronaći POI**.

Unesite ili odaberite novu adresu. Adresa se umeće u popis putnih točaka.

Ako želite, unesite još točaka puta prema iznad opisanom.

Ako želite promijeniti redoslijed putnih točaka:

Dodirnite ↑ i zatim dodirnite prikazane strelice za pomicanje popisa stavki prema gore ili dolje.

Odaberite **Izračunati** za ponovni izračun rute prema promijenjenom redoslijedu.

Za povratak na glavni izbornik navigacije, odaberite **Završiti**.

Za prikaz detaljnog popisa putnih točaka na ruti, odaberite karticu **Itinerar**.

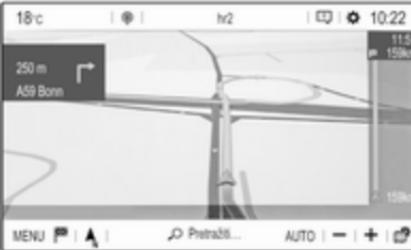


## Vođenje

Sustav za navigaciju omogućava vođenje po ruti vizualnim uputama i glasovnim upitima (glasovno navođenje).

### Vizualne upute

Vizualne upute prikazuju se na zaslонu.



### Napomena

Kada je aktivno navođenje po ruti, a niste u aplikaciji za navigaciju, manevri skretanja se prikazuju na zaslonusu sklopa instrumenta.

### Glasovno vođenje

Govorne poruke navigacije objavljaju koji smjer treba pratiti prilikom približavanja raskršću na kojem morate skrenuti.

Za uključivanje ili isključivanje funkcije glasovnih poruka, odaberite **MENU** u glavnom izborniku navigacije, odaberite **Postavke**, odaberite karticu **Vocal** i zatim uključite ili isključite **Uključiti poruke o navođenju**.

Ako ste uključili glasovne poruke, dodatno možete odrediti trebate li nazine ulica izgovarati ili ne.

Za odgovaranje na posljednju uputu glasovnog navođenja, dodirnite strelicu za skretanje na lijevoj strani zaslona.

### Postavke za navođenje po ruti

Odaberite **MENU** u glavnom izborniku navigacije i zatim odaberite **Kriteriji navođenja** za prikaz dotičnog izbornika.



Kada se izbornik otvori, navigacijski sustav automatski izračunava nekoliko mogućih ruta, primjerice najbržu rutu ili najviše prijateljsku rutu spram okoliša.

Za prikaz različitih mogućih ruta na karti, odaberite **Vidjeti na karti**.

Ako želite, primjerice, izbjegići autoceste na vašoj ruti, postavite dočinu opciju na **OFF**.

### Uvažavanje prometa

Kada sustav određuje rutu do odredišta, u obzir se uzimaju i događaji u prometu.

Tijekom aktivnog navođenja po ruti, rutu možete mijenjati u skladu s dolaznim porukama o stanju u prometu.

Dostupne su tri mogućnosti za **Uvažavanje prometa**:

Ako želite da sustav automatski izmjeni rutu prema novim prometnim obavijestima, odaberite **Automatski**.

Ako želite biti konzultirani prilikom izmjene rute, odaberite **Ručni**.

Ako ne želite izmjene ruta, odaberite **Ništa**.

### Pokretanje, otkazivanje, nastavljanje navođenja po ruti

Za pokretanje navođenja po ruti, unesite ili odaberite adresu odredišta ⇒ 35. Ovisno o situaciji, navođenje po ruti može započeti automatski, ili ćete možda morati slijediti neke upute na zaslonu.

Za otkazivanje vođenja po ruti, odaberite **MENU** u glavnom izborniku navigacije, pa zatim odaberite **Prekinuti navođenje**.

Za nastavak otkazanog navođenja po ruti, odaberite **MENU** u glavnom izborniku navigacije, pa zatim odaberite **Nastaviti navođenje**.

### Popis skretanja

Sljedeće skretanja prikazuju se na lijevoj strani zaslona.

Za prikaz popisa svih dolazećih skretanja na aktivnoj ruti, odaberite **MENU** u glavnom izborniku navigacije, odaberite **Itinerar / Etape** i zatim odaberite karticu **Itinerar**.



Za prikaz manevra skretanja na karti, dodirnite ikonu strelice za skretanje pored željene stavke popisa. Karta skače na odgovarajuću lokaciju na karti.



Za prikaz prethodnog ili sljedećeg manevra skretanja na karti, dodirnite < ili >.

Za izbjegavanje trenutno prikazanog dijela rute na karti, dodirnite ⌂.

Po želji, možete odabrati dodatne dijelove rute za izbjegavanje.

Potvrdite vaš(e) odabir(e).

# Prepoznavanje govora

Opće napomene .....	43
Upotreba .....	44

## Opće napomene

### Ugrađeno prepoznavanje govora

#### Glasovno prepoznavanje

Infotainment sustava omogućuje vam upravljanje različitim funkcijama

Infotainment sustava unosom govornih poruka. Prepoznaće komande i brojčane nizove neovisno o relevantnom govorniku. Komande i brojčani nizovi se mogu izgovoriti bez prekida između pojedinih riječi.

U slučaju neispravnog rada ili naredbi, sustav prepoznavanja govora šalje vizualni i/ili zvučni povratni signal i od vas traži da ponovno unesete željenu naredbu. Osim toga, prepoznavanje govora potvrđuje važne komande i ako je potrebno postavljat će upite.

Općenito, postoji tri načina izgovaranja naredbi za provođenje željenih radnji.

## Napomena

Kako razgovori koji se vode unutar vozila ne bi doveli do nenamjernog aktiviranja funkcija sustava, prepoznavanje govora ne počinje dok se ne uključi.

## Važne informacije

### Podrška za jezik

- Jezici koji su dostupni za prikaz sustava Infotainment ne moraju nužno svi biti dostupni za sustav prepoznavanja govora.
- Ako trenutno odabran jezik koji se prikazuje ne podržava sustav prepoznavanja govora, prepoznavanje govora neće biti dostupno.

U tom slučaju, potrebno je odabrati drugi jezik za prikaz ako želite upravljati Infotainment sustavom putem glasovnih naredbi. Za promjenu jezika prikaza ⇨ 18.

## Unos adrese odredišta u stranim zemljama

Ako želite unijeti adresu odredišta smještenog u stranoj zemlji putem govorne naredbe, morate promijeniti jezik informativnog zaslona u jezik te strane zemlje.

Primjerice, ako je zaslon trenutno postavljen na engleski i želite unijeti naziv grada koji se nalazi u Francuskoj, trebate promijeniti jezik zaslona na francuski.

Za promjenu jezika prikaza pogledajte dio "Jezik" u poglavљu "Postavke sustava"  18.

## Redoslijed unosa za adrese odredišta

Redoslijed kojim se dijelovi adrese moraju unijeti upotrebom sustava prepoznavanja goriva ovisi o zemlji u kojoj se nalazi odredište.

Ako sustav prepoznavanja govora odbije vaš unos adrese, ponovite naredbu s drukčijim redoslijedom dijelova adrese.

## Aplikacija glasovnog upravljanja putem telefona

Aplikacija glasovnog upravljanja putem telefona Infotainment sustava omogućuje pristup naredbama sustava za prepoznavanje govora na pametnom telefonu.

Funkcija glasovnih naredbi je dostupna putem aplikacija za projekciju telefona Apple CarPlay i Android Auto  29.

## Upotreba

### Ugrađeno prepoznavanje govora

#### Aktiviranje prepoznavanja govora

##### Napomena

Prepoznavanje govora nije dostupno tijekom aktivnog telefonskog poziva.

#### Uključivanje putem tipke na kolu upravljača

Pritisnite  na kolu upravljača.

Audio sustav isključuje zvuk, javlja se glasovna poruka koja od vas zahtijeva izgovaranje naredbe, a na

zaslonu se prikazuju izbornici za pomoći s najvažnijim naredbama koje su trenutačno dostupne.

Čim sustav prepoznavanja govora bude spreman za govornu naredbu, uključit će se zvučni signal bip.

U tom trenutku možete izgovoriti glasovnu naredbu za pokretanje funkcije sustava (npr. reproduciranje unaprijed zadane radijske postaje).

### Prilagodba glasnoće govornih poruka

Pritisnite tipku za glasnoću na kolu upravljača prema gore (povećanje glasnoće)  ili prema dolje (smanjenje glasnoće) .

### Prekid govorne poruke

Kada postanete iskusan korisnik, govornu poruku možete prekinuti kratkim pritiskom na  na kolu upravljača.

Drugi je način da kažete "Postavi dijaloški mod kao ekspert".

Odmah će se uključiti zvučni upozoritelj bip i naredbu možete izgovoriti bez čekanja.

### Prekidanje slijeda dijaloga

Za poništavanje dijaloškog niza i za isključivanje prepoznavanja govora, pritisnite  na kolu upravljača.

Ako u određenom razdoblju ne izgovorite nikakvu naredbu ili ako izgovorite naredbe koje sustav ne prepoznaće, dijaloški niz se automatski poništava.

### Rad putem govornih naredbi

Slijedite upute koje vam daje glasovni izlaz i koje su prikazane na zaslonu.

Za najbolje rezultate:

- Saslušajte govornu poruku i pričekajte zvučni signal bip prije izgovaranja naredbe ili odgovora.
- Izgovorite "Pomoć" ili pročitajte ogledne naredbe na zaslonu.
- Govornu poruku možete prekinuti ponovnim pritiskom na .
- Pričekajte zvučni signal, a zatim prirodno izgovorite naredbu, ne prebrzo i ne presporo.

### Aplikacija glasovnog upravljanja putem telefona

#### Aktiviranje prepoznavanja govora

Pritisnite i držite  na kolu upravljača, dok ne započne sesija prepoznavanja govora.

#### Prilagodba glasnoće govornih poruka

Okrenite  na kontrolnoj ploči ili pritisnite tipku za glasnoću na kolu upravljača prema gore (povećanje glasnoće)  ili prema dolje (smanjenje glasnoće) .

#### Isključivanje prepoznavanja govora

Pritisnite  na kolu upravljača. Sesija prepoznavanja govora je završena.

# Telefon

Opće napomene .....	46
Bluetooth povezivanje .....	47
Hitan poziv .....	48
Rad .....	49
Mobilni telefoni i CB radio uređaji .....	51

## Opće napomene

Portal telefona vam pruža mogućnost obavljanja telefonskog razgovora putem mikrofona u vozilu i zvučnika vozila kao i upravljanje najvažnijim funkcijama mobilnog telefona putem infotainment sustava u vozilu. Kako biste mogli koristiti portal telefona, mobilni telefon mora biti spojen na Infotainment sustav putem Bluetooth veze.

Ne podržava svaki mobilni telefon sve funkcije telefona. Funkcije telefona koje se mogu koristiti ovise o određenom mobilnom telefonu i mrežnom pružatelju usluga. Dodatne informacije o tome možete pronaći u uputama za uporabu za vaš mobilni telefon ili možete kontaktirati svog pružatelja mrežnih usluga.

## Važne informacije za upravljanje i sigurnost prometa

### ⚠️ Upozorenje

Mobilni telefoni imaju utjecaj na vašu okolinu. Zbog toga su doneseni sigurnosni propisi i smjernice. Trebate se upoznati s određenim smjernicama prije uporabe telefona.

### ⚠️ Upozorenje

Uporaba handsfree mogućnosti (pričanje bez uporabe ruku) tijekom vožnje može biti opasna jer vam je koncentracija smanjena tijekom telefoniranja. Parkirajte vozilo prije uporabe handsfree mogućnosti. Poštujte propise zemlje u kojoj se trenutno nalazite.

Ne zaboravite specijalne propise koji se primjenjuju u specifičnim područjima i uvijek isključite mobilni telefon ako je njegova

uporaba zabranjena, ako mobilni telefon uzrokuje smetnje ili ako dođe do opasne situacije.

## Bluetooth

Telefonski portal posjeduje certifikat posebne interesne skupine za Bluetooth (SIG).

Više informacija o specifikacijama možete pronaći na internetu, na <http://www.bluetooth.com>.

## Bluetooth povezivanje

Bluetooth je radijski standard za bežično povezivanje, primjerice mobilnih telefona, pametnih telefona ili drugih uređaja.

### Uparivanje uređaja

Tijekom procesa uparivanja, provodi se razmjena kodova između Bluetooth uređaja i Infotainment sustava i povezivanje Bluetooth uređaja i Infotainment sustava.

### Važne informacije

- S Infotainment sustavom se mogu istovremeno povezati dva

uparena Bluetooth uređaja. Jedan uređaj radi u načinu uporabe bez ruku, drugi u izravnoj reprodukciji, a u nastavku pogledajte opis postavki Bluetooth profila.

Međutim, dva uređaja ne možete istovremeno koristiti u načinu rada bez uporabe ruku.

- Uparivanje treba provesti samo jedanput, osim kada je uređaj izbrisana s popisa uparenih uređaja. Ako je uređaj već prethodno uparen, Infotainment sustav automatski uspostavlja vezu.
- Korištenje funkcije Bluetooth značajno troši bateriju uređaja. Zato priključite uređaj u USB priključak na punjenje.

### Uparivanje novog uređaja

1. Uključite Bluetooth funkciju na Bluetooth uređaju. Za više informacija, pogledajte upute za rad Bluetooth uređaja.
2. Ako je već neki drugi Bluetooth uređaj povezan:

Pritisnite  , odaberite **OPCIJE**, odaberite **Bluetooth veza** i zatim dodirnite  **Pretražiti**.

Ako trenutačno nije povezan nijedan Bluetooth uređaj:

Pritisnite  i zatim dodirnite **Traženje Bluetooth**.

Provodi se pretraživanje svih Bluetooth uređaja u bliskom okruženju.

3. Iz prikazanog popisa odaberite Bluetooth uređaj koji želite upariti.

4. Potvrda postupka uparivanja:

- Ako je SSP (sigurno jednostavno uparivanje) podržano:  
Potrdite poruke na Infotainment sustavu i Bluetooth uređaju.
- Ako SSP (sigurno jednostavno uparivanje) nije podržano:  
Na Infotainment sustavu: prikazuje se poruka s upitom za unos PIN koda na vašem Bluetooth uređaju.

- Na Bluetooth uređaju:  
unesite PIN kod i potvrdite unos.
5. Uključite funkcije za koje želite da ih vaš upareni pametni telefon provede i potvrdite vaše postavke. Te postavke Bluetooth profila možete promijeniti u bilo kojem trenutku, pogledajte u nastavku.
- Infotainment sustav i uređaj su upareni.
6. Imenik se automatski preuzima u Infotainment sustav. Ovisno o telefonu, Infotainment sustav mora dopustiti pristup telefonskom imeniku. Po potrebi potvrdite poruke koje se prikazuju na Bluetooth uređaju.
- Ako ovu funkciju ne podržava Bluetooth uređaj, prikazuje se odgovarajuća poruka.

### Postupci na uparenim uređajima

Pritisnite , odaberite **OPCIJE** i zatim odaberite **Bluetooth veza**.

Prikazuje se popis svih uparenih uređaja.

**Promjena postavki Bluetooth profila**  
Dodirnite  pored željenog uparenog uređaja.

Uključite ili isključite postavke profila po želji i potvrdite vaše postavke.

#### Priklučivanje uparenog uređaja

\* prepoznaće uparene, ali ne i povezane uređaje.

Odaberite željeni uređaj za povezivanje.

#### Odvajanje uređaja

\* prepoznaće trenutačno povezane uređaje.

Odaberite uređaj za odvajanje.

#### Brisanje uparenog uređaja

Dodirnite  u lijevom gornjem kutu zaslona, za prikaz  ikona pored svakog uparenog uređaja.

Dodirnite  pored Bluetooth uređaja kojega želite izbrisati i potvrdite prikazanu poruku.

### Hitan poziv

#### ⚠ Upozorenje

Uspostava poziva se ne može jamčiti u svim situacijama. Zbog toga se nemojte oslanjati isključivo na mobilni telefon kada je u pitanju životno važna komunikacija (npr. medicinski hitni slučaj).

U nekim mrežama može biti potrebno imati pravilno umetnutu SIM karticu u mobilni telefon.

#### ⚠ Upozorenje

Imajte na umu da pozive možete upućivati i primati putem mobilnog telefona ako je u području pokrivenom dovoljno jakim signalom. U određenim okolnostima, hitni pozivi se ne mogu obaviti na svim mobilnim mrežama, moguće je da se ne mogu obaviti kada su aktivne određene mrežne usluge i/ili

funkcije telefona. Upit o tome možete postaviti lokalnim mrežnim operaterima.

Broj za hitnu pomoć može biti različit ovisno o regiji i zemlji. Molimo da se najprije raspitate o točnom broju hitne službe za odgovarajuću regiju.

## Uspostavljanje hitnog poziva

Birajte pozivni broj za hitne službe (napr. **112**).

Uspostavljena je telefonska veza s hitnom službom.

Odgovorite kada vas osoblje centra pita o vašem hitnom slučaju.

### ⚠️ Upozorenje

Ne prekidajte poziv dok to od vas ne zatraži centar hitne službe.

## Rad

Čim je uspostavljena Bluetooth veza između vašeg mobilnog telefona i Infotainment sustava, mnogim

funkcijama mobilnog telefona možete upravljati putem Infotainment sustava.

### Napomena

Kada je na mobilnom telefonu uključeno pričanje bez uporabe ruku (hands-free), njegova upotreba je i dalje moguća, napr. preuzimanje poziva ili podešavanje glasnoće.

Nakon uspostavljanja veze između mobilnog telefona i Infotainment sustava podaci mobilnog telefona šalju se u Infotainment sustav. To može potrajati neko vrijeme, ovisno o mobitelu i količini podataka koje treba prenijeti. Tijekom tog razdoblja, korištenje mobilnog telefona putem Infotainment sustava moguće je samo do ograničenog stupnja.

### Napomena

Ne podržava svaki mobitel sve funkcije portala telefona. Stoga su moguća odstupanja od raspona dolje opisanih funkcija.

## Glavni izbornik telefona

Pritisnite za prikaz glavnog izbornika telefona.



### Napomena

Samo je glavni izbornik telefona dostupan ako je mobilni telefon povezan sa sustavom Infotainment putem funkcije Bluetooth. Za detaljan opis ⇨ 47.

Mnogim se funkcijama mobilnog telefona odsada može upravljati putem glavnog izbornika telefona (i pridruženih podizbornika) te putem posebnih kontrola za upravljanje telefonom na kolu upravljača.

## Početak telefonskog poziva

### Unos telefonskog broja

Unesite telefonski broj putem tipkovnice u glavnom izborniku telefona.



Čim ste unijeli brojke, odgovarajuće stavke iz popisa kontakata prikazuju se abecednim redom.

Dodirnite željenu stavku popisa i pokrenite telefonski poziv.

### Upotreba popisa kontakata

Popis kontakata sadrži sve stavke telefonskog imenika iz povezanog Bluetooth uređaja te sve kontakte iz navigacijskog sustava.

Odaberite **Kontakti** i zatim odaberite željenu vrstu popisa.



### Traženje kontakta

Za prebacivanje između <određenog imenom> i <određenog prezimenom>, dodirnite ili .

Za pomicanje kroz popis, dodirnite slovo iz klizača za pomicanje, ili .

Za traženje kontakta putem tipkovnice, dodirnite **Pretražiti**.

### Mijenjanje ili brisanje kontakta

Odaberite pored kontakta i zatim odaberite željenu opciju.

Ako želite dodati fotografiju kontaktu:

Povežite USB uređaj sa željenom fotografijom, pohranjenom na njemu, s USB priključkom 26, dodirnite okvir fotografije i zatim odaberite željenu fotografiju.

Potvrdite vaš odabir za preuzimanje odabrane fotografije u sustav.

### Korištenje povijesti poziva

Bilježe se svi dolazni, odlazni ili propušteni pozivi.

Odaberite **Pozivi** i zatim odaberite željeni popis.

Odaberite željenu stavku popisa i pokrenite poziv.

### Dolazni telefonski poziv

Ako je audio mod, na primjer radio ili USB mod, aktivan u trenutku kada dolazi poziv, prekida se zvuk audio izvora i ostaje isključen do kraja poziva.

Prikazuje se poruka s telefonskim brojem ili imenom pozivatelja.



Za prihvatanje poziva, dodirnite .

Za odbijanje poziva, dodirnite .

Za stavljanje poziva na čekanje, dodirnite . Za vraćanje na poziv, dodirnite .

Tijekom poziva u tijeku, prikazuje se sljedeći izbornik.



Za isključivanje mikrofona Infotainment sustava, dodirnite **Mikro OFF**.

Za nastavku razgovora putem mobilnog telefona (privatni mod), dodirnite  **Privatni**. Za ponovno aktiviranje razgovora putem Infotainment sustava, dodirnite  **Privatni**.

#### Napomena

Ako napustite vozilo i zaključate ga dok ste i dalje u privatnom modu telefonskog razgovora, Infotainment sustav može ostati uključen, sve dok ne napustite područje Bluetooth prijema Infotainment sustava.

## Uvijek stavite dolazne pozive na čekanje

Zbog sigurnosti, telefonski portal može zadano stavljati sve dolazne pozive na čekanje.

Za uključivanje ove funkcije, odaberite **OPCIJE**, odaberite **Sigurnost** te zatim odaberite **Automatsko stavljanje na čekanje dolaznih poziva**.

## Mobilni telefoni i CB radio uređaji

### Upute za ugradnju i smjernice za korištenje

Pri ugradnji i uporabi mobilnog telefona moraju se poštovati upute za ugradnju, specifične za vozilo, i smjernice za korištenje mobilnog telefona i proizvođača uređaja za razgovor bez korištenja ruku (hands-free). Nepridržavanje uputa može obezvrijediti atest vozila (EU direktiva 95/54/EC).

Preporuke za postizanje neometanog rada uređaja:

- Profesionalno ugrađena vanjska antena za postizanje maksimalno mogućeg dosega
- Maksimalna snaga odašiljanja 10 vata
- Ugradnja telefona na prikladno mjesto, vidi odgovarajuću napomenu u korisničkom priručniku, poglavlje **Sustav zračnih jastuka**.

Zatražite savjet o dozvoljenim mjestima ugradnje za vanjsku antenu ili nosač uređaja, kao i o mogućnostima korištenja uređaja sa snagom odašiljanja većom od 10 wata.

Korištenje dodatka za razgovor bez korištenja ruku sa standardima mobilnih telefona GSM 900/1800/1900 i UMTS je dozvoljeno samo ako je maksimalna snaga odašiljanja 2 W za GSM 900 ili 1 W za druge vrste.

Zbog sigurnosnih razloga, ne koristite telefon tijekom vožnje. Čak i korištenje kompleta za uporabu bez ruku može Vam odvraćati pažnju tijekom vožnje.

#### ⚠️ Upozorenje

Korištenje radio opreme i mobilnih telefona koji ne zadovoljavaju gore spomenute standarde za mobilne telefone, dozvoljeno je samo s antenom koja se nalazi izvan vozila.

#### Oprez

Mobilni telefoni i radio oprema mogu uzrokovati kvarove na elektronici vozila kada se koriste u unutrašnjosti vozila bez vanjske antene, osim ako se poštuju gore spomenuti propisi.



# Kazalo pojmoveva

<b>A</b>	Datum
Adresar.....	podesite..... 18
Aktivacija radija.....	Digitalno emitiranje zvuka..... 23
Aktivacija slike putem USB priključka.....	
Aktivacija telefona.....	
Aktivacija USB audio značajke....	
Aktiviranje CD uređaja.....	
Aktiviranje navigacijskog sustava. 32	
Audio datoteke.....	
Automatsko podešavanje glasnoće.....	
Ažuriranje softvera.....	
<b>B</b>	
Balans.....	17
Bluetooth	
Bluetooth glazbeni izbornik.....	27
Bluetooth povezivanje.....	47
Opće napomene.....	26
Prikљučivanje uređaja.....	26
Telefon.....	49
Uparivanje.....	47
Bluetooth povezivanje.....	47
<b>C</b>	
CD uređaj.....	25
<b>D</b>	
DAB (Digitalno emitiranje zvuka)..	23
Datoteke slika.....	26
<b>E</b>	
Ekvilizator.....	17
Elementi upravljanja	
Infotainment sustav.....	8
Kolo upravljača.....	8
<b>F</b>	
Fader.....	17
Formati datoteka.....	26
Audio datoteke.....	26
Datoteke slika.....	26
<b>G</b>	
Glasnoća	
Automatsko podešavanje glasnoće.....	18
Funkcija potpunog stišavanja... 10	
Glasnoća bip signala.....	18
Glasnoća melodije zvona.....	18
Glasnoća ovisno o brzini.....	18
Govorni izlaz.....	18
Podešavanje glasnoće.....	10
Glasnoća bip signala.....	18
Glasnoća govornog izlaza.....	18
Glasovno vođenje.....	32

<b>H</b>			
Hitan poziv.....	48	Telefon.....	46
<b>I</b>		USB.....	26
Intellitext.....	23	Osnovno korištenje.....	14
<b>K</b>		Osobne postavke.....	18
Karte.....	32	<b>P</b>	
Komandna ploča Infotainment sustava.....	8	Pametni telefon.....	26
Kontakti.....	35, 49	Projiciranje telefona.....	29
Korištenje.....	10, 21, 25, 32	Podešavanje vremena i datuma.....	18
Bluetooth.....	26	Popis skretanja.....	40
CD.....	25	Prikaz mape.....	32
Ekstermi uređaji.....	26	Prometne nesreće.....	40
Izbornik.....	14	Putovanje s točkom na putu.....	35
Navigacijski sustav.....	32	Rukovanje kartom.....	32
Radio.....	21	TMC postaje.....	31, 40
Telefon.....	49	Unos odredišta.....	35
USB.....	26	Vođenje po ruti.....	40
Korištenje aplikacija pametnog telefona.....	29	<b>N</b>	
Korištenje izbornika.....	14	Navigacija.....	
<b>M</b>		Aktualna lokacija.....	32
Memoriranje postaja.....	21	Ažuriranje karte.....	31
Mobilni telefoni i CB radio uređaji	51	Kontakti.....	35
		Nedavna odredišta.....	35
		Popis skretanja.....	40
		Prikaz mape.....	32
		Prometne nesreće.....	40
		Putovanje s točkom na putu.....	35
		Rukovanje kartom.....	32
		TMC postaje.....	31, 40
		Unos odredišta.....	35
		Vođenje po ruti.....	40
		<b>Nazovi</b>	
		Dolazni poziv.....	49
		Funkcije tijekom poziva.....	49
		Početak telefonskog poziva.....	49
		Zvuk zvonjenja.....	49
		<b>O</b>	
		Odabir valnog područja.....	21
		Opće informacije.....	26
		Opće napomene.....	25, 31, 43, 46
		Aplikacije pametnog telefona....	26
		Bluetooth.....	26
		DAB (Digitalno emitiranje zvuka).....	23
		Infotainment sustav.....	6
		Navigacija.....	31

**R**

Rad..... 49

**Radio**

Aktiviranje..... 21

DAB obavijesti..... 23

Digitalno emitiranje zvuka (DAB)..... 23

Intellitext..... 23

Konfiguriranje DAB-a..... 23

Konfiguriranje RDS-a..... 23

Korištenje..... 21

Memoriranje postaja..... 21

Odabir valnog područja..... 21

Podešavanje postaje..... 21

Pozivanje postaja..... 21

Radio data system (RDS)..... 23

Regionalizacija..... 23

Regionalni..... 23

Traženje postaje..... 21

Zadani..... 21

Radio data system (RDS) ..... 23

RDS..... 23

Regionalizacija..... 23

Regionalni..... 23

Reprodukcijska zvuka..... 27

**T****Telefon**

Bluetooth..... 46

Bluetooth povezivanje..... 47

Dolazni poziv..... 49

Funkcije tijekom poziva..... 49

Glavni izbornik telefona..... 49

Kontakti..... 49

Opće napomene..... 46

Povijest poziva..... 49

Pozivi u nuždi..... 48

Telefonski imenik..... 49

Unos broja..... 49

Telefonski imenik..... 49

TMC postaje..... 31

Točke interesa..... 35

Tvornički zadane postavke..... 18

**U**

Uključivanje Bluetooth glazbe..... 27

Uključivanje Infotainment sustava 10

Unos odredišta ..... 35

Uparivanje..... 47

Upotreba..... 44

**USB**

Izbornik slike putem USB

priklučka..... 28

Opće napomene..... 26

Priklučivanje uređaja..... 26

USB audio izbornik..... 27

**V**

Vođenje ..... 40

Vođenje po ruti..... 40

**Vrijeme**  
podesite..... 18

**Z**

**Zadani**  
Memoriranje postaja..... 21

Pozivanje postaja..... 21

**Zaslon**  
podesite svjetlinu..... 18

promjenite jezik..... 18

**Zvuk zvonjenja**..... 49

Glasnoća melodije zvona..... 18

---

# R 4.0 IntelliLink

Uvod .....	58
Osnovno korištenje .....	66
Radio .....	72
Eksterni uređaji .....	78
Prepoznavanje govora .....	85
Telefon .....	86
Kazalo pojmova .....	96

# Uvod

Opće napomene .....	58
Funkcija za zaštitu od krađe .....	59
Pregled elemenata upravljanja ....	60
Korištenje .....	63

## Opće napomene

Infotainment sustav vam pruža vrhunski sustav za informacije i zabavu u automobilu.

Pomoću funkcija radijskog tunera, možete registrirati do 25 postaja na pet stranica omiljenih stavki.

Možete priključiti vanjske memorijske uređaje za podatke na Infotainment sustav kao daljnje audio izvore, bilo putem kabela bilo putem Bluetootha®.

Osim toga, Infotainment sustav omogućava udobnu i sigurnu uporabu vašeg mobilnog telefona u vozilu.

Određene aplikacije za pametne telefone možete koristiti i putem Infotainment sustava.

Opcijski Infotainment sustavom možete upravljati putem zaslona osjetljivog na dodir i gumba na kontrolnoj ploči, kontrola na kolu upravljača ili, ako je to omogućeno na vašem pametnom telefonu, putem funkcije prepoznavanja govora.

Dobro osmišljene i oblikovane komande, zaslon osjetljiv na dodir te jasni prikazi, omogućavaju vam jednostavnu i intuitivnu kontrolu sustava.

### Napomena

Ovaj priručnik opisuje sve opcije i značajke dostupne za razne Infotainment sustave. Neki opisi, uključujući one za funkcije zaslona i izbornika, možda se ne odnose na vaše vozilo zbog različite izvedbe modela, specifikacija zemlje, posebne opreme ili dodatne opreme.

## Važne informacije o upravljanju i sigurnosti prometa

### ⚠ Upozorenje

Infotainment sustav treba upotrebljavati tako da se vozilom uvijek može sigurno upravljati. Ako ste u nedoumici, zaustavite vozilo i rukujte Infotainment sustavom dok je ono zaustavljen.

## Radio prijem

Radio prijem može biti poremećen statičkim smetnjama, bukom, izobličenjem ili gubitkom prijema zbog:

- promjene udaljenosti u odnosu na odašiljač
- višepojasnog prijema zbog reflektiranja
- zasjenjenja

## Funkcija za zaštitu od krađe

Infotainment sustav opremljen je elektroničkim sigurnosnim sustavom u svrhu zaštite od krađe.

Stoga infotainment sustav radi samo u vašem vozilu i za kradljivca je beskoristan.

## Pregled elemenata upravljanja

### Kontrolna ploča



<b>1</b>	Zaslon / zaslon osjetljiv na dodir .....	66	<b>5</b>	▶▶	Kratki pritisak: skok na sljedeću postaju kada je radio aktivan .....	72	<b>7</b>	◀◀	Kratki pritisak: skok na prethodnu postaju kada je radio aktivan .....	72
<b>2</b>	Početni izbornik .....	66			ili skok na sljedeći glazbeni broj kada su vanjski uređaji aktivni .....	80			ili skok na prethodni glazbeni broj kada su vanjski uređaji aktivni .....	80
	Gumbi na zaslonu za pristup:				Dugi pritisak: traženje prema gore kada je radio aktivan .....	72			Dugi pritisak: traženje prema dolje kada je radio aktivan .....	72
	<b>Audio:</b> audio funkcije				ili brzo naprijed kada su vanjski uređaji aktivni .....	80			ili brzo premotavanje kada su vanjski uređaji aktivni .....	80
	<b>Galerija:</b> funkcije slike i filma		<b>6</b>	○	Kratki pritisak: uključenje Infotainment sustava ako je isključen .....	63	<b>8</b>	✖	Kratki pritisak: otvaranje početnog izbornika .....	63
	<b>Telefon:</b> funkcije mobilnog telefona				ili isključenje zvuka sustava ako je uključen .....	63			Dugi pritisak: otvaranje funkcije projiciranja telefona (ako je uključena) ....	84
	<b>Projekcija:</b> projiciranje telefona				Dugi pritisak: isključenje infotainment sustava .....	63				
	<b>Postavke:</b> postavke sustava				Zakrenite: podesi glasnoću ...	63				
<b>3</b>	Indikatori vremena, datuma i temperature .....	70								
<b>4</b>	⌚									
	Kratki pritisak: otvaranje izbornika telefona .....	90								
	ili otvaranje funkcije projiciranja telefona (ako je uključena) .....	84								
	Dugi pritisak: uključivanje prepoznavanja govora .....	85								

## Kontrole na kolu upravljača



- 1 SRC (izvor)**  
Odabir izvora zvuka ..... 63
- 2 Δ / ▽**  
Odabir sljedeće/  
prethodne memorirane  
radijske postaje kada je  
radio aktivan ..... 72

	ili odabir sljedećeg/ prethodnog glazbenog zapisu/slike kada su aktivni vanjski uređaji ..... 78	
	ili biranje sljedeće / prethodne stavke u popisu poziva / kontakata kada je portal telefona aktivan i otvoren je popis poziva / kontakata ..... 90	
<b>3 ✓</b>	Kratki pritisak: prikaz početnog izbornika	
	Dugi pritisak: ako su aktivirani Apple CarPlay™ ili Android™ Auto, prikaz odgovarajućeg izbornika ..... 84	
<b>4 ➤</b>	Aktiviranje/deaktiviranje funkcije potpunog stišavanja ..... 63	
<b>5 + / -</b>	Okretanje prema gore/ prema dolje: povećavanje/ smanjivanje glasnoće	
<b>6 ↗</b>	Prihvaćanje telefonskog poziva ..... 90	
	ili otvaranje popisa poziva/ kontakata ..... 90	
	ili prebacivanje između poziva kada su pozivi na čekanju ..... 90	
<b>7 ✎</b>	Uključivanje prepoznavanja govora ..... 85	

## Korištenje

### Elementi upravljanja

Infotainment sustavom se upravlja putem funkcijskih tipki, zaslona osjetljivog na dodir i izbornika prikazanih na zaslonu.

Unosi se vrše opciski putem:

- središnje upravljačke jedinice na kontrolnoj ploči ▷ 60
- zaslona osjetljivog na dodir ▷ 66
- audio kontrola na kolu upravljača ▷ 60
- prepoznavanja govora ▷ 85

### Uključivanje ili isključivanje infotainment sustava

Kratko pritisnite ⊖ za uključivanje sustava. Nakon uključivanja infotainment sustava zadnji odabrani izvor postaje aktivan.

#### Napomena

Neke funkcije Infotainment sustava dostupne su samo ako je paljenje uključeno ili motor radi.

Dugo pritisnite ⊖ za isključivanje sustava.

### Automatsko isključivanje

Ako ste Infotainment sustav uključili pritiskom na ⊖, dok je kontakt bio isključen, sustav će se ponovno automatski isključiti za 10 minuta.

### Podešavanje glasnoće

Zakrenite ⊖. Aktualna postavka je prikazana na zaslonu.

Ako se Infotainment sustav uključi, postavlja se zadnja odabrana glasnoća, uz uvjet da je manja od maksimalne glasnoće pri pokretanju. Za detaljan opis ▷ 69.

### Glasnoća ovisno o brzini

Kada je aktivirana glasnoća ovisno o brzini ▷ 69 glasnoća se automatski prilagođava kako bi se kompenzirala buka ceste i vjetra tijekom vožnje.

### Potpuno stišavanje

Pritisnite ⊖ za isključenje zvuka Infotainment sustava.

Za poništavanje funkcije isključenja zvuka: ponovno pritisnite ⊖. Posljednje odabrana glasnoća ponovo se postavlja.

### Načini rada

Pritisnite ☰ za prikaz početnog izbornika.

#### Napomena

Za detaljan opis upotrebe izbornika putem zaslona osjetljivog na dodir ▷ 66.

### Audio

Odaberite **Audio** kako biste otvorili glavni izbornik posljednjeg odabranog audio načina rada.

Odaberite **Izvor** na zaslonu kako biste prikazali interakcijsku traku za odabir.



Za prebacivanje na drugi audio način rada: dodirnite jednu od stavaka na interakcijskoj traci za odabir.

Za detaljan opis:

- Funkcije radija ▷ 72
- Eksterni uređaji (**USB, Bluetooth**) ▷ 80

#### Napomena

Za jednostavan povratak na trenutačno aktivan audio zaslon dodirnite u najgornjem retku na bilo kojem zaslonu.

#### Galerija

Odaberite **Galerija** kako biste otvorili izbornik slika i videozapisa za datoteke pohranjene na vanjskom uređaju, primjerice USB uređaju ili pametnom telefonu.

Odaberite ili kako biste prikazali izbornik slika ili videozapisa.

Odaberite željenu datoteku sa slikama ili videozapisima kako biste doćišnu stavku prikazali na zaslonu.



Za detaljan opis:

- Funkcije slike ▷ 81
- Funkcije filma ▷ 82

#### Telefon

Prije početka upotrebe funkcije telefona, morate uspostaviti vezu između Infotainment sustava i mobilnog telefona.

Za detaljan opis pripreme i uspostavljanja Bluetooth veze između Infotainment sustava i mobilnog telefona ▷ 86.

Ako je mobilni telefon povezan, odaberite **Telefon** kako biste prikazali glavni izbornik.



Za detaljan opis korištenja mobilnog telefona putem Infotainment sustava ▷ 90.

**Projekcija**

Za određene aplikacije vašeg pametnog telefona prikazane na Infotainment sustavu, povežite svoj pametni telefon.

Odaberite **Projekcija** za pokretanje funkcije projiciranja.

Ovisno o povezanim pametnim telefonima, prikazuje se glavni izbornik s raznim aplikacijama koje možete odabrati.

Za detaljan opis ⇨ 84.

**Postavke**

Odaberite **Postavke** kako biste otvorili izbornik raznih postavki povezanih sa sustavom, primjerice za isključivanje opcije **Zvučni signal za dodir**.

## Osnovno korištenje

Osnovno korištenje .....	66
Postavke tona .....	68
Postavke glasnoće .....	69
Postavke sustava .....	70

## Osnovno korištenje

Zaslon Infotainment sustava ima površinu osjetljivu na dodir, koja dopušta direktnu interakciju s prikazanim komandama za upravljanje izbornikom.

### Oprez

Nemojte prilikom upotrebe zaslona osjetljivog na dodir koristiti šiljaste ili tvrde predmete, kao što su kemijske olovke, olovke itd.

### ↳ gumb na zaslonu



Prilikom upotrebe izbornika pritisnite ↳ u odgovarajućem podizborniku kako biste se vratili na sljedeću višu razinu izbornika.

Ako gumb ↳ nije prikazan na zaslonu, nalazite se na najvišoj razini dotičnog izbornika. Za prikaz početnog zaslona, pritisnite ⇧.

### Biranje ili aktiviranje tipke na zaslonu ili stavke izbornika



Dodirnite gumb na zaslonu ili stavku izbornika.

Aktivirana je pripadajuća funkcija sustava ili je prikazana poruka ili je prikazan podizbornik s dodatnim opcijama.

#### Napomena

U sljedećim poglavljima radni koraci za biranje i aktiviranje tipke na zaslonu ili stavke izbornika putem zaslona osjetljivog na dodir bit će opisani kao "...odaberite <naziv tipke>/<naziv stavke>".

#### Pomicanje stavki na početnom izborniku



Dodirnite i držite element koji želite pomaknuti sve dok se oko ikona ne prikažu crveni okviri. Pomaknute prst na željeno mjesto i otpustite element.

#### Napomena

Održavajte stalan pritisak i pomičite prst konstantnom brzinom.

Sve druge stavke se preuređuju.

Pritisnите jedan od gumba na kontrolnoj ploči kako biste izašli iz načina rada za uređivanje.

#### Napomena

Mod za uređivanje automatski se prekida nakon 30 sekundi neaktivnosti.

#### Popisi za pregledavanje



Ako ima više dostupnih stavki od onih koje se prikazuju na zaslonu, možete se kretati po popisu.

Kako biste se kretali kroz popis stavki izbornika možete i:

- Postaviti prst bilo gdje na zaslonu i pomicati ga prema gore ili dolje.

#### Napomena

Održavajte stalan pritisak i pomičite prst konstantnom brzinom.

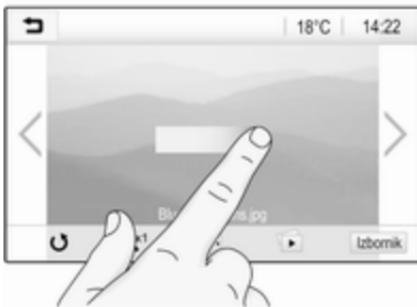
- Dodirnite ▼ ili ▲ na vrhu ili dnu trake za pomicanje.
- Prstom pomaknuti klizač na alatnoj traci prema gore ili dolje.

Kako biste se vratili na vrh popisa, dodirnite naslov popisa.

#### Napomena

U sljedećim poglavljima radni koraci za pomicanje do stavke popisa putem zaslona osjetljivog na dodir bit će opisani kao "...pomicanje do <naziv stavke>".

#### Kretanje kroz stranice



#### Napomena

Po stranicama se može pomicati samo ako je dostupno više od jedne stranice.

Kako biste se pomicali s jedne stranice na drugu:

- Stavite prst bilo gdje na zaslon i pomaknите ga ulijevo kako biste se pomaknuli na sljedeću stranicu ili udesno kako biste se pomaknuli na prethodnu stranicu.

#### Napomena

Održavajte stalni pritisak i pomičite prst konstantnom brzinom.

- Dodirnite > ili < na zaslonu.

#### Napomena

U sljedećim poglavljima, postupci listanja stranica putem zaslona osjetljivog na dodir opisat će se kao "...kretanje do...stranice...".

#### Postavke tona

U izborniku postavki tona mogu se postaviti karakteristike tona.

Izborniku se može pristupiti sa svakog glavnog izbornika za audio.

Za otvaranje izbornika postavki tona odaberite **Izbornik** u najdonjem retku odgovarajućeg glavnog izbornika za audio. Ako je potrebno, krećite se

kroz popis stavki izbornika i odaberite **Postavke tona**. Prikazuje se odgovarajući izbornik.



#### Način ekvilizatora

Koristite ovu postavku za optimizaciju tona prema stilu glazbe, odnosno **Rock** ili **Klas.**.

Odaberite željeni stil zvuka na interakcijskoj traci za odabir na dnu zaslona. Ako odaberete **Zadano**, možete ručno podešiti sljedeće postavke.

**Bas**

Putem ovih postavki istaknite ili potisnite duboke frekvencije iz audio uređaja.

Dodirnite + ili - kako biste podesili postavku.

**Sred. ton**

Putem ovih postavki istaknite ili potisnite srednje frekvencije iz audio izvora.

Dodirnite + ili - kako biste podesili postavku.

**Visoki ton**

Putem ovih postavki istaknite ili potisnite visoke frekvencije iz audio uređaja.

Dodirnite + ili - kako biste podesili postavku.

**Podešavanje balansa i regulatora jačine**

Koristite sliku s desne strane izbornika za podešavanje balansa i regulatora jačine.

Kako biste odredili točku u putničkom prostoru gdje će zvuk biti najjači, dodirnite odgovarajuće mjesto na slici. Osim toga, možete i pomaknuti crveni pokazivač na željeno mjesto.

**Napomena**

Postavke balansa i regulatora jačine vrijede za sve audio izvore. Ne mogu se zasebno podešavati za svaki audio izvor.

**Postavke glasnoće****Podešavanje maksimalne glasnoće pri pokretanju**

Pritisnite , pa odaberite **Postavke**. Odaberite **Radio**, pomaknite se po popisu pa odaberite **Maks. glas. pri pok..**.

Dodirnite + ili - kako biste podesili postavku.

**Podešavanje glasnoće ovisno o brzini**

Pritisnite , pa odaberite **Postavke**. Odaberite **Radio**, pomaknite se po popisu pa odaberite **Auto. reg. glasnoće**.

Za podešavanje razine prilagodbe glasnoće odaberite jednu od opcija s popisa.

**Iskuj:** nema povećanja glasnoće s porastom brzine.

**Visoko:** maksimalno povećanje glasnoće s porastom brzine.

**Uključivanje ili isključivanje funkcije emitiranja zvučnog signala za dodir**

Ako je funkcija emitiranja zvučnog signala za dodir uključena, svaki put kada dodirnete neki od gumba na zaslonu ili neku stavku izbornika emitira se zvučni signal bip.

Pritisnite , pa odaberite **Postavke**.

Odaberite **Radio** i zatim se po popisu pomaknite do opcije **Zvučni signal za dodir**.



Dodirnite gumb na zaslonu pored funkcije **Zvučni signal za dodir** kako biste je uključili ili isključili.

### Glasnoća obavijesti o prometu

Za podešavanje glasnoće obavijesti o stanju u prometu postavite željenu glasnoću dok sustav emitira obavijest o stanju u prometu. Sustav nakon toga pohranjuje dotičnu postavku.

### Postavke sustava

Sljedeće se postavke odnose na cijeli sustav. Sve ostale postavke su opisane u odgovarajućim poglavljima ovog priručnika.

### Postavke sata i datuma

Pritisnite , pa odaberite **Postavke**.

Odaberite **Vrijeme i datum** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.



#### Postavi format vremena

Za odabir željenog formata vremena, dodirnite gume na zaslonu **12 h** ili **24 h**.

#### Postavi format datuma

Za biranje željenog formata datuma, odaberite **Postavi format datuma** i izaberite između dostupnih opcija u podizborniku.

### Automatsko postavljanje

Za biranje hoće li vrijeme i datum biti postavljeni automatski ili ručno, odaberite **Automatsko postavljanje**.

Za automatsko postavljanje vremena i datuma, odaberite **Uklj. – RDS**.

Za ručno postavljanje vremena i datuma, odaberite **Isklj. – Priručnik**. Ako ste **Automatsko postavljanje** postavili na **Isklj. – Priručnik**, stavke podizbornika **Postavi vrijeme i Postavi datum** postaju dostupne.

### Postavite vrijeme i datum

Za namještanje postavki vremena i datuma, odaberite **Postavi vrijeme** ili **Postavi datum**.

Dodirnite + i - za namještanje postavki.

### Postavke jezika

Pritisnite , pa odaberite **Postavke**.

Odaberite **Jezik(Language)** kako biste prikazali odgovarajući izbornik.

Za podešavanje jezika izbornika: dodirnite željeni jezik.

## Funkcija kretanja po tekstu

Ako se na zaslonu prikazuje dugi tekst, na primjer naslovi pjesama ili nazivi postaja, po njemu se možete kretati neprekidno ili ga jednom prijeći uz prikaz u skraćenom obliku.

Pritisnite , pa odaberite **Postavke**. Odaberite **Radio**.



Ako se želite neprekidno kretati po tekstu, uključite **Listanje teksta**.

Ako želite da se tekst kreće u blokovima, isključite postavku.

## Funkcija crnog zaslona

Ako ne želite gledati osvijetljeni zaslon, primjerice tijekom noćne vožnje, možete ugasiti zaslon.

Pritisnite , pa odaberite **Postavke**.

Krećite se kroz popis i odaberite **Ugasi zaslon**. Zaslon se gasi. Audio funkcije ostaju aktivne.

Za ponovno uključivanje zaslona, dodirnite zaslon ili pritisnite tipku.

## Tvornički zadane postavke

Pritisnite , pa odaberite **Postavke**.

Krećite se kroz popis i odaberite **Povratak na tvorničke postavke**.

Za vraćanje svih postavki personalizacije vozila odaberite **Vraćanje postavki vozila**.

Za brisanje uparenih Bluetooth uređaja, popisa kontakata i pohranjenih brojeva govorne pošte odaberite **Izbriši sve privatne podatke**.

Za resetiranje postavki tona i glasnoće, brisanje svih omiljenih stavki i odabira melodije zvona odaberite **Vrati radijske postavke**.

U svakom se slučaju prikazuje poruka upozorenja. Za resetiranje svih postavki odaberite **Dalje**.

## Verzija sustava

Pritisnite , pa odaberite **Postavke**.

Krećite se kroz popis i odaberite **Informacije o softveru**.

Ako je priključen USB uređaj, na taj USB uređaj možete spremiti informacije o vozilu.

Odaberite **Ažuriranje sustava** i zatim **Spremi info. o vozilu na USB**.

Za ažuriranje sustava obratite se servisnoj radionici.

## Postavke vozila

**Postavke vozila** opisane su u priručniku za vlasnika.

## Radio

Korištenje .....	72
Traženje postaje .....	72
Liste favorita .....	74
Radio data system (RDS) .....	75
Digitalno emitiranje zvuka .....	76

### Korištenje

#### Aktivacija radija

Pritisnite , pa odaberite **Audio**.

Prikazuje se posljednje birani audio glavni izbornik.

Odaberite **Izvor** u najdonjem retku glavnog izbornika aktivnog radija za otvaranje interakcijske trake za odabir.



Odaberite željeno valno područje.

Primat će se program zadnje reproducirane postaje na odabranom valnom području.

### Traženje postaje

#### Automatsko traženje postaje



Nakratko pritisnite ili dodirnite  ili  na kontrolnoj ploči ili na zaslonu kako biste reproducirali prethodnu ili sljedeću postaju iz memorije.

#### Ručno traženje postaje

Pritisnite i držite  ili  na kontrolnoj ploči. Otpustite ih kada približno dosegnete traženu frekvenciju.

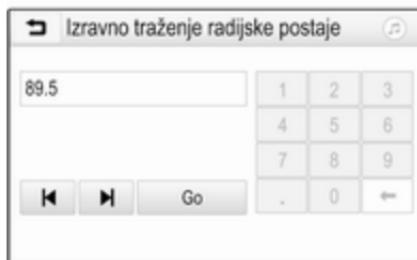
Vrši se traženje sljedeće postaje koja se može primati i automatski se reproducira.

### Napomena

FM valno područje: kada je RDS funkcija aktivirana, traže se samo RDS postaje  $\Rightarrow$  75 i kada je aktivirana usluga prometnog radija (TP), traže se samo postaje s prometnim uslugama  $\Rightarrow$  75.

### Podešavanje postaje

Dodirnite  na zaslonu. Prikazuje se zaslon **Izravno traženje radijske postaje**.



Unesite željenu frekvenciju. Za brisanje unesenih znamenki upotrijebite  $\leftarrow$ . Ako je potrebno, dodirnite  $\blacktriangleleft$  ili  $\triangleright$  kako biste nakon toga ponovili ili promijenili unos.

Potpovrite unos za reprodukciju postaje.

### Liste postaja

Odaberite **Izbornik** u najdonjem retku glavnog izbornika aktivnog radija za otvaranje posebnog podizbornika odgovarajućeg valnog područja.

Odaberite **Popis postaja**. Prikazuju se sve postaje koje se mogu primiti u relevantnom valnom području i u trenutnom području prijema.

Odaberite željenu postaju.

### Napomena

Trenutnu radio postaju označava simbol  $\blacktriangleright$  pored naziva postaje.

### Liste kategorije

Brojne radijske postaje emitiraju PTY kod, koji označava tip programa kojega emitiraju (na primjer vijesti). Neke postaje mijenjaju i PTY kod ovisno o sadržaju koji se trenutno emitira.

Infotainment sustav memorira ove postaje, sortirane po tipu programa, na odgovarajućoj listi kategorije.

### Napomena

Stavka s popisa **Kategorije** dostupna je jedino za FM i DAB valna područja.

Za traženje vrste programa zadanoz za dotičnu postaju odaberite **Kategorije**.

Prikazuje se popis vrsti programa koji su trenutno dostupni.

Odaberite željeni tip programa.

Prikazuje se lista postaja koje emitiraju program odabranog tipa.

Odaberite željenu postaju.

### Napomena

Trenutnu radio postaju označava simbol  $\blacktriangleright$  pored naziva postaje.

### Ažuriranje lista postaja

Ako prijem postaja pohranjenih na popisu postaja specifičnog frekvenčinskog pojasa više nije moguć, morate ažurirati popis AM i DAB postaja.

### Napomena

Popis FM postaja ažurira se automatski.

Odaberite **Izbornik** u najdonjem retku glavnog izbornika aktivnog radija i zatim odaberite **Ažuriraj popis postaja**.

#### Napomena

Ako se ažurira lista postaja na specifičnom valnom području, ažurira se i odgovarajuća lista kategorije.

Započinje traženje postaja i prikazuje se odgovarajuća poruka. Nakon što pretraživanje završi, prikazat će se odgovarajući popis postaja.

#### Napomena

Trenutnu radio postaju označava simbol ▶ pored naziva postaje.

## Liste favorita

Postaje svih valnih područja se mogu ručno memorirati na liste favorita.



Dostupno je pet popisa omiljenih stavki, od kojih se u svaki može spremiti pet postaja.

#### Napomena

Istaknuta je postaja koja se trenutno prima.

## Memoriranje postaje

Ako je potrebno, dodirnite < ili > za pomicanje po stranicama omiljenih stavki.

Za spremanje trenutačno aktivne radijske postaje na zadani gumb na zaslonu: dodirnite i držite gumb na zaslonu nekoliko sekundi.

Odgovarajući naziv postaje ili frekvencija se prikazuju na gumbu na zaslonu.

## Pozivanje postaja

Ako je potrebno, dodirnite < ili > za pomicanje do željene stranice omiljene stavke.

Odaberite unaprijed zadani gumb na kojoj je spremljena željena radio postaja.

## Definiranje broja dostupnih stranica omiljenih stavki

Za definiranje broja prikazanih stranica omiljenih stavki za svaki odabir pritisnite ↗ pa odaberite **Postavke** na zaslonu.

Odaberite **Radio** i zatim **Upravljanje favoritima** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Ovisno o tome koje stranice omiljenih stavki želite prikazati, uključite ili isključite dotične stranice.

## Radio data system (RDS)

RDS je usluga FM postaja koja značajno olakšava pronaalaženje željene postaje i njen prijem bez problema.

### Prednosti RDS-a

- Na zaslonu je umjesto frekvencije prikazano ime programa postaje.
- Prilikom traženja postaja infotainment sustav odabire samo RDS postaje.
- Infotainment sustav uvijek odabire najbolju frekvenciju prijema odabrane postaje putem AF-a (alternativna frekvencija).
- Ovisno o postaji koja se prima, Infotainment sustav prikazuje radio tekst koji sadrži npr. informacije o aktualnom programu.

### RDS konfiguracija

Dodirnite **Izbornik** u najdonjem retku glavnog izbornika FM radija za otvaranje posebnog podizbornika odgovarajućeg valnog područja.

#### Idite na RDS.

Uključivanje ili isključivanje funkcije **RDS**.

#### Obavijesti o stanju u prometu

Postaje s uslugama prometnog radija su RDS postaje koje šalju vijesti o prometu. Ako je uključena usluga obavijesti o stanju u prometu, prekida se trenutni audio izvor tijekom trajanja obavijesti o prometu.

#### Uključivanje funkcije obavijesti o stanju u prometu

Odaberite **Izbornik** u najdonjem retku glavnog izbornika FM radija za otvaranje posebnog podizbornika odgovarajućeg valnog područja.

Dodirnite gumb na zaslonu pored funkcije **Prometni program** kako biste je uključili ili isključili.

#### Napomena

Na popisu postaja TP se prikazuje pored postaja koje emitiraju obavijesti o stanju u prometu.

Ako je usluga pružanja obavijesti o stanju u prometu aktivna, na gornjoj liniji svih glavnih izbornika prikazuje

se **[TP]**. Ako aktualna postaja nije postaja s uslugama prometnog radija, TP je zasivljen i automatski započinje traženje sljedeće radio postaje s uslugama prometnog radija. Čim se pronađe postaja koja ima uslugu pružanja obavijesti o stanju u prometu, TP se označava. Ako se ne pronađe postaja koja daje obavijesti o stanju u prometu, TP ostaje zasivljen.

Ako ne obavijesti o stanju u prometu ne emitiraju na odgovarajućoj postaji, prikazat će se poruka.

Ako želite prekinuti objavu i vratiti se na prethodno uključenu funkciju, dodirnite zaslon ili pritisnite ⌂.

#### Regionalizacija

RDS postaje ponekad emitiraju regionalno različite programe na različitim frekvencijama.

Odaberite **Izbornik** u najdonjem retku glavnog izbornika FM radija, za otvaranje posebnog podizbornika odgovarajućeg valnog područja i idite na **Regija**.

Uključivanje ili isključivanje funkcije **Regija**.

Ako je regionalizacija uključena, biraju se alternativne frekvencije s istim regionalnim programom prema potrebi. Ako je regionalizacija isključena, alternativne frekvencije postaju se odabiru bez obzira na regionalne programe.

## Digitalno emitiranje zvuka

DAB emitira radijske postaje digitalno.

DAB postaje su označene imenom programa umjesto frekvencije emitiranja.

## Opće napomene

- Putem značajke DAB, nekoliko se radijskih programa (servisa) može emitirati na jednom ansamblu.
- Osim visoke kvalitete digitalnih audio servisa, DAB također može slati podatke povezane s programom i mnogo drugih podatkovnih servisa uključujući informacije o putovanju i prometu.

- Sve dok dani DAB prijemnik može primati signal koji šalje postaja za emitiranje (čak i ako je signal vrlo slab), osigurana je reprodukcija zvuka.
- U slučaju slabog prijema, glasnoća se automatski smanjuje kako bi se izbjegao izlaz neprijatnih šumova.  
Ako je DAB signal preslab da bi ga prijemnik interpretirao, prijem se prekida u potpunosti. To se može izbjegići uključivanjem značajke **DAB-DAB povezivanje** i/ili **DAB-FM povezivanje** u izborniku DAB (pogledajte u nastavku).
- Smetnje koje uzrokuju postaje koje su na bliskoj frekvenciji (fenomen koji je tipičan za AM i FM prijem) se ne događaju se kod DAB-a.

- Ako se DAB signal reflektira od prirodnih prepreka ili zgrada, kvaliteta prijema je poboljšana, dok je AM ili FM prijem u takvim slučajevima značajno oslabljen.
- Kada je DAB prijem omogućen, FM tuner Infotainment sustava ostaje uključen u pozadini i neprekidno traži FM radijske postaje s najboljim prijemom. Ako je uključena značajka TP ⇨ 75, emitiraju se informacije o stanju u prometu FM radijske postaje čiji je prijem najbolji. Isključite TO ako ne želite da vam DAB prijem prekidaju informacije o stanju u prometu.

## DAB obavijesti

Osim glazbenih programa, mnogo DAB postaje emitiraju i obavijesti raznih kategorija. Ako aktivirate neke ili sve kategorije, DAB usluga koja se trenutno prima se prekida nakon objave tih kategorija.

Odaberite **Izbornik** u najdonjem retku glavnog izbornika DAB radija za otvaranje posebnog podizbornika odgovarajućeg valnog područja.

Krećite se po popisu i odaberite **DAB poruke** za prikaz popisa dostupnih kategorija.

Aktivirajte sve ili samo željene kategorije objava. Istovremeno se mogu odabrat različite kategorije obavijesti.

### DAB-DAB povezivanje

Ako je ova funkcija uključena, uređaj se prebacuje na isti servis (program) na drugom DAB ansamblu (ako je dostupno) kada je DAB signal previše slab da bi ga prijemnik primio.

Odaberite **Izbornik** u najdonjem retku glavnog izbornika DAB radija za otvaranje posebnog podizbornika odgovarajućeg valnog područja.

Krećite se po popisu i uključite ili isključite **DAB-DAB povezivanje**.

### DAB-FM povezivanje

Ako je ova funkcija aktivirana, uređaj se prebacuje na odgovarajuću FM postaju aktivne DAB usluge (ako je dostupna) kada je DAB signal previše slab da bi ga prijemnik primio.

Krećite se po popisu i uključite ili isključite **DAB-FM povezivanje**.

### L pojas

S ovom funkcijom možete definirati koja će DAB valna područja primati Infotainment sustav.

L Band (zemljani i satelitski radio) još je jedan radijski pojas čiji je prijem moguć.

Odaberite **Izbornik** u najdonjem retku glavnog izbornika DAB radija za otvaranje posebnog podizbornika odgovarajućeg valnog područja.

Krećite se po popisu i uključite ili isključite **L pojas**.

### Intellitext

Funkcija **Intellitext** omogućuje prijem dodatnih informacija poput finansijskih informacija, sportskih vijesti, vijesti i sl.

### Napomena

Dostupan sadržaj ovisi o postaji i regiji.

Odaberite **Izbornik** u najdonjem retku glavnog izbornika DAB radija za otvaranje posebnog podizbornika odgovarajućeg valnog područja.

Krećite se kroz popis i odaberite **Intellitext**.

Odaberite jednu od kategorija i odaberite posebnu stavku za prikaz detaljnih informacija.

### EPG

Elektronički programski vodič donosi informacije o trenutačnom programu i programu koji slijedi prema rasporedu na dotičnoj DAB postaji.

Odaberite **Izbornik** u najdonjem retku glavnog izbornika DAB radija i zatim odaberite **Popis postaja**.

Za prikaz programa željene postaje dodirnite ikonu pored postaje.

## Eksterni uređaji

Opće informacije .....	78
Reproducija zvuka .....	80
Prikaz slike .....	81
Reproducija filmova .....	82
Korištenje aplikacija pametnog telefona .....	84

### Opće informacije

USB priključak za priključivanje vanjskih uređaja nalazi se u središnjoj konzoli.

#### Napomena

USB priključak uvijek morate održavati čistim i suhim.

### USB priključak

U USB priključak možete priključiti MP3 uređaj, USB memoriju, SD karticu (putem USB priključka/adaptera) ili pametni telefon.

Istodobno s Infotainment sustavom možete povezati do dva USB uređaja.

#### Napomena

Za priključivanje dvaju USB uređaja, potreban je vanjski USB čvor.

Infotainment sustav može reproducirati audiodatoteke, prikazivati datoteke sa slikama ili datoteke s videozapisima sadržane na USB uređajima za pohranu.

Ako su povezani s USB ulazom, razne funkcije gore navedenih uređaja mogu se regulirati putem komandi i izbornika sustava Infotainment.

#### Napomena

Infotainment sustav ne podržava sve pomoćne uređaje. Popis kompatibilnih uređaja potražite na našem web-mjestu.

### Priklučivanje / odvajanje uređaja

Priklučite jedan od gore navedenih uređaja u USB priključak. Ako je potrebno, upotrijebite odgovarajući spojni kabel. Funkcija glazbe automatski započinje.

#### Napomena

Ako priključite USB uređaj koji se ne može pročitati, prikazat će se odgovarajuća poruka o greški i Infotainment sustav će se automatski prebaciti na prethodnu funkciju.

Za odvajanje USB uređaja, odaberite drugu funkciju i nakon toga izvadite USB memorijski uređaj.

Oprez
Izbjegavajte odvajanje uređaja tijekom trajanja reprodukcije. To bi moglo oštetiti uređaj ili sustav Infotainment.

### Automatsko pokretanje USB-a

Prema zadanim se postavkama USB audio izbornik prikazuje automatski čim se priključi USB uređaj.

Ako želite, tu funkciju možete isključiti.

Pritisnite  pa odaberite **Postavke** za otvaranje izbornika postavki.

Odaberite **Radio**, idite do opcije **Automatsko pokretanje USB-a** i dodirnite gumb na zaslonu pored funkcije.

Za ponovno uključivanje funkcije ponovno dodirnite gumb na zaslonu.

### Bluetooth

Uređaji koji podržavaju Bluetooth glazbene profile A2DP i AVRCP požete povezati na Infotainment sustav bežično. Infotainment sustav može reproducirati glazbene datoteke s tih uređaja.

### Priklučivanje uređaja

Detaljan opis postupka za uspostavljanje Bluetooth veze potražite pod  87.

### Formati i mape datoteka

Maksimalni kapacitet uređaja koji podržava Infotainment sustav iznosi 2.500 glazbenih datoteka, 2.500 datoteka slika, 250 datoteka filmova, 2.500 mapa i 10 stupnjeva strukture mapa. Podržani su jedino sustavi formatirani u datotečnom sustavu FAT16 / FAT32.

Ako audio meta podaci sadrže slike, te se slike prikazuju na zaslonu.

### Napomena

Neke se datoteke možda neće ispravno reproducirati. Uzrok tome može biti različiti format snimanja ili stanje datoteke.

Datoteke s internetskih dućana na koje se primjenjuje upravljanje digitalnim pravima (DRM) ne mogu se reproducirati.

Infotainment sustav može reproducirati sljedeće audio, slikovne i filmske datoteke spremljene na eksternim uređajima.

### Audio datoteke

Formati audio datoteka koje se mogu reproducirati su MP3 (MPEG-1 Layer 3, MPEG-2 Layer 3), WMA, AAC, AAC+, ALAC OGG WAF (PCM), AIFF, 3GPP (samo audio), Audio Books (knjige) i LPCM. iPod® i iPhone® uređaji reproduciraju ALAC, AIFF, Audio Books (knjige) i LPCM.

Tijekom reprodukcije datoteke s informacijama s oznakom ID3, Infotainment sustav može prikazati informacije, npr. o naslovu pjesme i izvođaču.

### Datoteke slike

Formati datoteka sa slikama koje se mogu prikazati su JPG, JPEG, BMP, PNG i GIF.

JPG datoteke moraju biti od 64 do 5.000 piksela u širinu i 64 do 5.000 piksela u visinu.

BMP, PNG i GIF datoteke moraju biti od 64 do 1.024 piksela u širinu i 64 do 1.024 piksela u visinu.

Slike ne smiju prekoračiti veličine datoteka od 1 MB.

### Datoteke filmova

Formati datoteka videozapisa koje se mogu reproducirati su AVI i MP4.

Maksimalna razlučivost je 1280 x 720 piksela. Omjer okvira mora biti manji od 30 fps.

Program koji se može koristiti za kodiranje i dekodiranje digitalnog toka podataka ili signala (codec) je H.264/MPEG-4 AVC.

Audio formati koji se mogu reproducirati su MP3, AC3, AAC i WMA.

Format podnaslova koji se može prikazati je SMI.

### Reprodukcijski zvuk

#### Uključivanje funkcije glazbe

Ako uređaj još nije priključen na Infotainment sustav, priključite uređaj ⇨ 78.

Obično se automatski prikazuje dотični glavni izbornik za audio.

Ako se reprodukcija ne pokrene automatski, na primjer ako je opcija **Automatsko pokretanje USB-a** isključena ⇨ 78, učinite sljedeće:

Pritisnite ↗ pa odaberite **Audio** za otvaranje posljednjeg odabranog glavnog izbornika za audio.

Odaberite **Izvor** na interakcijskoj traci za odabir i zatim odaberite željeni audio izvor za otvaranje dotičnog glavnog izbornika za audio.

Reprodukcijski audiozapisi započinje automatski.



### Funkcijske tipke

#### Prekid i nastavak reprodukcije

Dodirnite **II** za prekid reprodukcije. Gumb na zaslonu mijenja se u **▶**.

Dodirnite **▶** za nastavak reprodukcije.

#### Reprodukcijski sljedećeg ili prethodnog zapisa

Dodirnite **▶▶** za reproduciranje sljedećeg zapisa.

Dodirnite **◀◀** unutar prve dvije sekunde reproduciranja zapisa kako biste se vratili na prethodni zapis.

### Povratak na početak trenutnog zapisa

Dodirnite nakon dvije sekunde reproduciranja zapisa.

### Brzo premotavanje prema naprijed i natrag

Dodirnite i držite ili . Otpustite za povratak na normalan način reprodukcije.

Možete i pomaknuti klizač koji prikazuje trenutačni položaj zapisa u lijevo ili desno.

### Nasumična reprodukcija zapisa

Dodirnite za reproduciranje zapisa nasumičnim redoslijedom. Gumb na zaslonu mijenja se u .

Ponovno dodirnite za isključenje funkcije nasumične reprodukcije i povratak u normalni način reprodukcije.

### Funkcija Pregledaj glazbu

Za prikaz zaslona preglednika dodirnite zaslon. Možete i odabratи Izbornik u najdonjem retku glavnog izbornika za audio kako biste prikazali dotični audio izbornik i zatim odabratи Pregledaj glazbu.

Prikazuju se različite kategorije u kojima su zapisi sortirani, npr. Ranglista, Izvođači ili Albuli.



Odaberite željenu kategoriju, podkategoriju (ako je dostupna), a zatim odaberite zapis.

Odaberite zapis za početak reprodukcije.

### Prikaz slika

S USB uređaja, priključenog u USB priključak, možete pregledavati slike.

#### Napomena

Za vašu sigurnost, neke se funkcije isključuju za vrijeme vožnje.

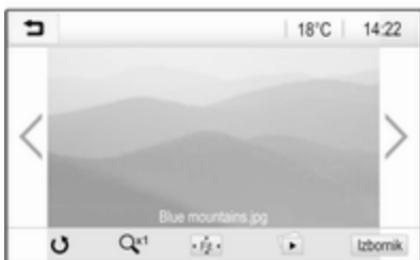
### Uključivanje funkcije prikaza slika

Ako uređaj još nije priključen na Infotainment sustav, priključite uređaj 78.

Pritisnite pa odaberite Galerija za otvaranje glavnog izbornika medija.

Dodirnite kako biste otvorili glavni izbornik slika za prikaz popisa stavki pohranjenih na USB uređaju.

Odaberite željenu sliku.



Dodirnite zaslon za skrivanje trake izbornika. Ponovno dodirnite zaslon za prikazivanje trake izbornika.

## Funkcijske tipke

### Način s prikazom preko cijelog zaslona

Odaberite za prikaz slike preko cijelog zaslona. Dodirnite zaslon za izlazak iz načina prikaza preko cijelog zaslona.

### Prikaz sljedeće ili prethodne slike

Dodirnite ili prstom prijeđite ulijevo za prikaz sljedeće slike.

Dodirnite ili prstom prijeđite udesno za prikaz prethodne slike.

### Okretanje slike

Odaberite za rotiranje slike.

### Povećanje slike

Jednom ili nekoliko puta dodirnite kako biste povećali sliku, odnosno vratili je na njezinu originalnu veličinu.

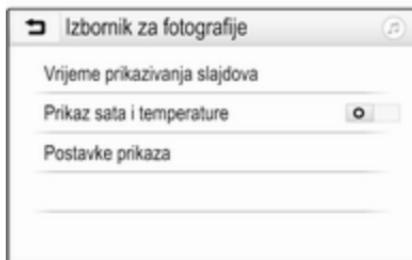
### Prikaz slajdova

Odaberite za prikaz slika pohranjenih na USB uređaju u obliku slajdova.

Dodirnite zaslon za prekid dijaprojekcije.

## Izbornik slika

Odaberite **Izbornik** u najdonjem retku zaslona kako biste prikazali **Izbornik za fotografije**.



### Vrijeme dijaprojekcije

Odaberite **Vrijeme prikazivanja slajdova** za prikaz popisa mogućih vremenskih sekvenci. Uključite željeni vremenski slijed u kojemu će se jedna slika prikazati u prikazu slajdova.

### Prikaz sata i temperature

Za prikaz vremena i temperature u modu punog zaslona, aktivirajte **Prikaz sata i temperature**.

## Prikaz postavki

Odaberite **Postavke prikaza** za otvaranje podizbornika za podešavanje svjetline i kontrasta. Dodirnite + ili - kako biste podesili postavke.

## Reprodukacija filmova

S USB uređaja priključenog u USB priključak možete gledati videozapise.

### Napomena

Radi vaše sigurnosti, funkcija gledanja filmova nije dostupna tijekom vožnje.

## Uključivanje funkcije gledanja videozapisa

Ako uređaj još nije priključen na Infotainment sustav, priključite uređaj 78.

Pritisnite pa odaberite **Galerija** za otvaranje glavnog izbornika medija.

Dodirnite za otvaranje glavnog izbornika videozapisa i zatim odaberite željenu mapu i/ili videozapis.

Prikazuje se videozapis.



## Funkcijske tipke

### Prikaz preko cijelog zaslona

Odaberite za prikaz videozapisa preko cijelog zaslona. Dodirnite zaslon za izlazak iz načina prikaza preko cijelog zaslona.

### Prekid i nastavak reprodukcije

Dodirnite za prekid reprodukcije. Gumb na zaslonu mijenja se u . Dodirnite za nastavak reprodukcije.

## Reprodukacija sljedećeg ili prethodnog zapisu

Dodirnite za reproduciranje sljedeće datoteke videozapisa.

Dodirnite unutar prvih pet sekundi reproduciranja videozapisa kako biste se vratili na prethodni videozapis.

## Povratak na početak trenutnog filma

Dodirnite nakon pet sekundi reproduciranja videozapisa.

## Brzo premotavanje prema naprijed i natrag

Dodirnite i držite ili . Otpustite za povratak na normalan način reprodukcije.

## Izbornik videozapisa

Odaberite **Izbornik** u najdonjem retku zaslona kako biste prikazali **Izbornik za videozapise**.



## Prikaz sata i temperature

Za prikaz vremena i temperature u modu punog zaslona, aktivirajte **Prikaz sata i temperature**.

## Prikaz postavki

Odaberite **Postavke prikaza** za otvaranje podizbornika za podešavanje svjetline i kontrasta.

Dodirnite + i - za podešavanje postavki.

## Korištenje aplikacija pametnog telefona

### Projiciranje telefona

Aplikacije Apple CarPlay i Android Auto za projiciranje telefona prikazuju odabране aplikacije s vašeg pametnog telefona i zaslona Infotainment sustava i omogućuju izravno rukovanje istima putem kontrola Infotainment sustava.

Kod proizvođača uređaja provjerite je li ova funkcija kompatibilna s vašim pametnim telefonom i je li ova aplikacija dostupna u zemlji u kojoj se nalazite.

#### Priprema pametnog telefona

Android telefon: Preuzmite aplikaciju Android Auto na svoj pametni telefon iz trgovine Google Play™.

iPhone: Provjerite je li na vašem pametnom telefonu aktiviran Siri®.

#### Uključivanje projiciranja telefona u izborniku postavki

Pritisnite ☰ kako biste prikazali početni zaslon, a zatim odaberite **Postavke**.

Krećite se po popisu do opcije **Apple CarPlay ili Android Auto**.

Provjerite je li dotična aplikacija uključena.

### Povezivanje mobilnog telefona

Priklučite pametni telefon u USB priključak ⇨ 78.

### Pokretanje projiciranja telefona

Za pokretanje funkcije projiciranja telefona pritisnite ☰ i zatim odaberite **Projekcija**.

#### Napomena

Ako Infotainment sustav prepozna aplikaciju, ikona aplikacije može se promjeniti u **Apple CarPlay ili Android Auto**.

Za pokretanje funkcije umjesto toga možete na nekoliko sekundi pritisnuti ☰.

Prikazana projekcija zaslona telefona ovisi o modelu pametnog telefona i verziji softvera.

### Povratak na zaslon Infotainment sustava

Pritisnite ☰.

# Prepoznavanje govora

Opće napomene .....	85
Upotreba .....	85

## Opće napomene

Aplikacija glasovnog upravljanja putem telefona Infotainment sustava omogućuje pristup naredbama sustava za prepoznavanje govora na pametnom telefonu. U proizvođačevim uputama za rad vašeg pametnog telefona možete saznati podržava li vaš telefon ovu funkciju.

Za upotrebu aplikacije glasovnog upravljanja putem telefona pametni telefon mora biti povezan s Infotainment sistemom putem USB kabela  $\diamond$  78 ili putem funkcije Bluetooth  $\diamond$  87.

## Upotreba

### Aktiviranje prepoznavanja govora

Pritisnite i držite  $\diamond$  na kontrolnoj ploči ili  $\diamond$  na kolu upravljača za pokretanje sesije prepoznavanja govora. Poruka s glasovnom naredbom prikazuje se na zaslonu.

Naredbu možete izgovoriti čim čujete zvučni bip signal. Za informacije o podržanim naredbama pogledajte upute za rukovanje vašim pametnim telefonom.

### Prilagodba glasnoće govornih poruka

Okrenite  $\diamond$  na kontrolnoj ploči ili pritisnite  $+$  /  $-$  desne strane na kolu upravljača za povećanje ili smanjenje glasnoće govornih upita.

### Isključivanje prepoznavanja govora

Pritisnite  $\diamond$  na kolu upravljača. Poruka s glasovnom naredbom nestaje i sesija prepoznavanja govora završava.

# Telefon

Opće napomene .....	86
Bluetooth povezivanje .....	87
Hitan poziv .....	89
Rad .....	90
Mobilni telefoni i CB radio uređaji .....	94

## Opće napomene

Funkcija telefona vam pruža mogućnost obavljanja telefonskog razgovora putem mikrofona u vozilu i zvučnika vozila kao i upravljanje najvažnijim funkcijama mobilnog telefona putem infotainment sustava u vozilu. Kako biste mogli koristiti funkciju telefona, mobilni telefon mora biti povezan s Infotainment sustavom putem Bluetooth veze.

Ne podržava svaki mobilni telefon sve funkcije telefona. Funkcije telefona koje se mogu koristiti ovise o određenom mobilnom telefonu i mrežnom pružatelju usluga. Dodatne informacije o tome možete pronaći u uputama za uporabu za vaš mobilni telefon ili možete kontaktirati svog pružatelja mrežnih usluga.

## Važne informacije za upravljanje i sigurnost prometa

### ⚠️ Upozorenje

Mobilni telefoni imaju utjecaj na vašu okolinu. Zbog toga su doneseni sigurnosni propisi i smjernice. Trebate se upoznati s određenim smjernicama prije uporabe telefona.

### ⚠️ Upozorenje

Uporaba handsfree mogućnosti (pričanje bez uporabe ruku) tijekom vožnje može biti opasna jer vam je koncentracija smanjena tijekom telefoniranja. Parkirajte vozilo prije uporabe handsfree mogućnosti. Poštujte propise zemlje u kojoj se trenutno nalazite.

Ne zaboravite specijalne propise koji se primjenjuju u specifičnim područjima i uvijek isključite mobilni telefon ako je njegova

uporaba zabranjena, ako mobilni telefon uzrokuje smetnje ili ako dođe do opasne situacije.

## Bluetooth

Funkcija telefona posjeduje certifikat posebne interesne skupine za Bluetooth (SIG).

Više informacija o specifikacijama možete pronaći na internetu, na <http://www.bluetooth.com>

## Bluetooth povezivanje

Bluetooth je radijski standard za bežično povezivanje, primjerice mobilnih telefona, pametnih telefona ili drugih uređaja.

Uparivanje (izmjena PIN-a između Bluetooth uređaja i Infotainment sustava) i povezivanje Bluetooth uređaja na Infotainment sustav obavlja se putem izbornika **Bluetooth**.

### Izbornik Bluetooth

Pritisnite , pa odaberite **Postavke**.

Odaberite **Bluetooth** kako biste prikazali Bluetooth izbornik.



## Uparivanje uređaja

### Važne informacije

- Sa sustavom možete upariti do deset uređaja.
- Samo jedan prepoznati uređaj može u određenom trenutku biti povezan s Infotainment sustavom.
- Uparivanje treba provesti samo jedanput, osim kada je uređaj izbrisani s popisa uparenih uređaja. Ako je uređaj već

prethodno uparen, Infotainment sustav automatski uspostavlja vezu.

- Korištenje funkcije Bluetooth značajno troši bateriju uređaja. Zato priključite uređaj u USB priključak na punjenje.

### Uparivanje novog uređaja

1. Uključite Bluetooth funkciju na Bluetooth uređaju. Za više informacija, pogledajte upute za rad Bluetooth uređaja.
2. Pritisnite i zatim odaberite **Postavke** na informativnom zaslonu.  
Odaberite **Bluetooth** i zatim **Upravljanje uređajem** za prikaz odgovarajućeg izbornika.



#### Napomena

Ako nije povezan nijedan telefon, izborniku **Upravljanje uređajem** možete pristupiti i putem izbornika telefona: Pritisnite ☰, zatim odaberite **Telefon**.

3. Dodirnite **Traži uređaj**. Svi Bluetooth uređaji koji se mogu otkriti u okolini prikazuju se na popisu nakon pretrage.
4. Dodirnite Bluetooth uređaj koji želite upariti.
5. Potvrda postupka uparivanja:
  - Ako je SSP (sigurno jednostavno uparivanje) podržano:

Potvrdite poruke na Infotainment sustavu i Bluetooth uređaju.

- Ako SSP (sigurno jednostavno uparivanje) nije podržano:

Na Infotainment sustavu: prikazuje se poruka **Info** s upitom za unos PIN koda u Bluetooth uređaju.

Na Bluetooth uređaju: unesite PIN kod i potvrdite unos.

6. Infotainment sustav i uređaj su upareni.

#### Napomena

Ako je Bluetooth uređaj uspješno uparen, simbol ☰ pored Bluetooth uređaja označava da je funkcija telefona omogućena, a simbol ☱ označava da je Bluetooth funkcija glazbe omogućena.

7. Imenik se automatski preuzima u Infotainment sustav. Ovisno o telefonu, Infotainment sustav mora dopustiti pristup telefonskom imeniku. Po potrebi

potvrdite poruke koje se prikazuju na Bluetooth uređaju.

Ako ovu funkciju ne podržava Bluetooth uređaj, prikazuje se odgovarajuća poruka.

#### Promjena Bluetooth PIN koda

Pritisnite ☰, pa odaberite **Postavke**.

Odaberite **Bluetooth** i zatim **Promjeni PIN za uparivanje** za prikaz odgovarajućeg podizbornika.

Prikazat će se tipkovnica.

Unesite željeni četveroznamenkasti PIN kod.

Za brisanje unesenog broja, odaberite ☰.

Potvrdite svoj unos odabirom **Unos**.

#### Priklučivanje uparenog uređaja

Pritisnite ☰, pa odaberite **Postavke**.

Odaberite **Bluetooth** i zatim **Upravljanje uređajem** za prikaz odgovarajućeg izbornika.

Odaberite Bluetooth uređaj koji želite povezati. Uređaj je povezan.

**Napomena**

Priključeni uređaj i dostupne opcije su označene.

**Odvajanje uređaja**

Pritisnite , pa odaberite **Postavke**.

Odaberite **Bluetooth** i zatim **Upravljanje uređajem** za prikaz odgovarajućeg izbornika.

Odaberite Bluetooth uređaj koji je trenutno povezan. Prikazat će se poruka s pitanjem.

Za iskopčavanje uređaja, odaberite **Da**.

**Brisanje uređaja**

Pritisnite , pa odaberite **Postavke**.

Odaberite **Bluetooth** i zatim **Upravljanje uređajem** za prikaz odgovarajućeg izbornika.

Odaberite **DEL** pokraj Bluetooth uređaja. Prikazat će se poruka s pitanjem.

Za brisanje uređaja, odaberite **Da**.

**Informacije o uređaju**

Pritisnite , pa odaberite **Postavke**.

Odaberite **Bluetooth** i zatim **Informacije o uređaju** za prikaz odgovarajućeg izbornika.

Prikazane informacije uključuju **Naziv uređaja**, **Adresa** i **PIN kod**.

**Hitni poziv****⚠️ Upozorenje**

Uspostava poziva se ne može jamčiti u svim situacijama. Zbog toga se nemojte oslanjati isključivo na mobilni telefon kada je u pitanju životno važna komunikacija (npr. medicinski hitni slučaj).

U nekim mrežama može biti potrebno imati pravilno umetnutu SIM karticu u mobilni telefon.

**⚠️ Upozorenje**

Imajte na umu da pozive možete upućivati i primati putem mobilnog telefona ako je u području pokrivenom dovoljno jakim signalom. U određenim

okolnostima, hitni pozivi se ne mogu obaviti na svim mobilnim mrežama, moguće je da se ne mogu obaviti kada su aktivne određene mrežne usluge i/ili funkcije telefona. Upit o tome možete postaviti lokalnim mrežnim operaterima.

Broj za hitnu pomoć može biti različit ovisno o regiji i zemlji. Molimo da se najprije raspitate o točnom broju hitne službe za odgovarajuću regiju.

**Uspostavljanje hitnog poziva**

Birajte pozivni broj za hitne službe (napr. **112**).

Uspostavljena je telefonska veza s hitnom službom.

Odgovorite kada vas osoblje centra pita o vašem hitnom slučaju.

**⚠️ Upozorenje**

Ne prekidajte poziv dok to od vas ne zatraži centar hitne službe.

## Rad

Čim je uspostavljena Bluetooth veza između vašeg mobilnog telefona i Infotainment sustava, mnogim funkcijama mobilnog telefona možete upravljati putem Infotainment sustava.

### Napomena

U načinu rada bez ruku, rukovanje mobilnim telefonom i dalje je moguće, napr. preuzimanje poziva ili podešavanje glasnoće.

Nakon uspostavljanja veze između mobilnog telefona i Infotainment sustava podaci mobilnog telefona šalju se u Infotainment sustav. To može potrajati neko vrijeme, ovisno o mobitelu i količini podataka koje treba prenijeti. Tijekom tog razdoblja, korištenje mobilnog telefona putem Infotainment sustava moguće je samo do ograničenog stupnja.

### Napomena

Svaki mobilni telefon ne podržava u potpunosti funkciju telefona. Stoga su moguća odstupanja od raspona dolje opisanih funkcija.

## Glavni izbornik telefona

Pritisnite , zatim odaberite **Telefon** za prikaz odgovarajućeg izbornika.



### Napomena

Samo glavni izbornik **Telefon** je dostupan ako je mobilni telefon povezan sa sustavom Infotainment putem funkcije Bluetooth. Za detaljan opis  87.

Mnogim se funkcijama mobilnog telefona odsada može upravljati putem glavnog izbornika telefona (i pridruženih podizbornika) te putem posebnih kontrola za upravljanje telefonom na kolu upravljača.

## Početak telefonskog poziva

### Unos telefonskog broja

Pritisnite , pa odaberite **Telefon**.

Unesite telefonski broj putem tipkovnice u glavnom izborniku telefona.

Za brisanje jednog ili više unesenih znakova dodirnite ili dodirnite i držite .

Dodirnite  za početak biranja broja.

## Korištenje telefonskog imenika

### Napomena

Prilikom uparivanja mobilnog telefona sa sustavom Infotainment putem funkcije Bluetooth, imenik mobilnog telefona automatski se preuzima  87.

Pritisnite , pa odaberite **Telefon**.

Odaberite **Kontakti** u glavnom izborniku telefona.



### Brzo traženje

- Odaberite kako biste prikazali popis svih kontakata.
- Krećite se po popisu kontakata unesenih u imenik.
- Dodirnite kontakt koji želite pozvati. Prikazan je izbornik sa svim telefonskim brojevima spremljenim za odabran kontakt.
- Odaberite željeni telefonski broj kako biste pokrenuli poziv.

### Izbornik za pretraživanje

Ako telefonski imenik sadrži veliki broj stavki, željeni kontakt možete potražiti putem izbornika za pretraživanje.

Odaberite u izborniku Kontakti kako biste prikazali karticu za pretraživanje.



Slova su organizirana u abecedne grupe na gumbima na zaslonu: **abc**, **def**, **ghi**, **jkl**, **mno**, **pqrs**, **tuv** i **wxyz**.

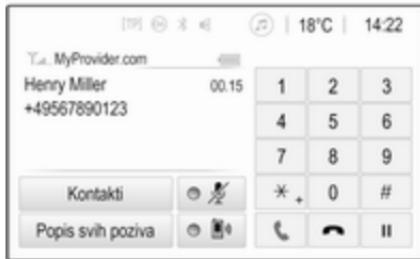
Za brisanje unesene grupe slova, koristite .

- Odaberite gumb koji sadrži prvo slovo kontakta kojeg želite pronaći.

Na primjer: Ako ime kontakta kojeg želite pronaći počinje slovom 'g', odaberite gumb **ghi** na zaslonu.

Prikazuju se svi kontakti koji sadrže jedno od slova s tog gumba, u ovom slučaju to su "g", "h" i "i".

- Odaberite gumb koji sadrži drugo slovo kontakta kojeg želite pronaći.
- Nastavite unositi sljedeća slova kontakta kojeg želite pronaći sve dok se željeni kontakt ne prikaže.
- Dodirnite kontakt koji želite pozvati. Prikazan je izbornik sa svim telefonskim brojevima spremljenim za odabran kontakt.
- Odaberite željeni telefonski broj kako biste pokrenuli poziv. Prikazat će se sljedeći zaslon.



### Postavke kontakata

Kontakte s popisa možete sortirati prema prezimenu ili imenu.

Pritisnite ☰, zatim odaberite **Postavke** za prikaz odgovarajućeg izbornika.

Odaberite **Bluetooth** i zatim **Redoslijed sortiranja**. Uključite željenu opciju.

### Korištenje povijesti poziva

Bilježe se svi dolazni, odlazni ili propušteni pozivi.

Pritisnite ☰, pa odaberite **Telefon**.

Odaberite **Popis svih poziva** u glavnom izborniku telefona.



Odaberite ↗ za odlazne pozive, ☰ za propuštene pozive, ↘ za odgovorene pozive i ↕ za sve pozive. Prikazat će se odgovarajući popis poziva.

Odaberite željeni unos za pokretanje poziva.

### Ponovno biranje broja

Ponovno se može birati posljednji birani broj.

Pritisnite ☰, odaberite **Telefon** i zatim odaberite ↗.

### Korištenje brojeva za brzo biranje

Brojevi za brzo biranje koji su spremljeni na mobilnom telefonu također se mogu pozvati putem tipkovnice glavnog izbornika telefona.

Pritisnite ☰, pa odaberite **Telefon**.

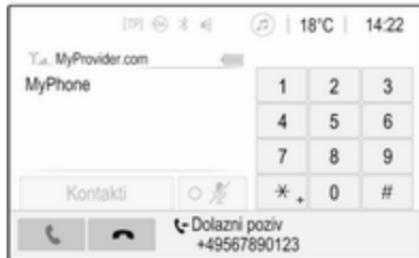
Dodirnite i držite dotičnu znamenku na tipkovnici za pozivanje.

### Dolazni telefonski poziv

#### Preuzimanje poziva

Ako je audio mod, na primjer radio ili USB mod, aktivran u trenutku kada dolazi poziv, prekida se zvuk audio izvora i ostaje isključen do kraja poziva.

Prikazana je poruka s telefonskim brojem ili imenom (ako je raspoloživo) pozivatelja.



Za odgovaranje na poziv odaberite .

### Odbacivanje poziva

Za odbijanje poziva, odaberite .

### Promjena melodije zvona

Pritisnite , pa odaberite **Postavke**.

Odaberite **Bluetooth** i zatim odaberite **Melodije zvona** za prikaz odgovarajućeg izbornika. Prikazuje se popis svih uparenih uređaja.

Odaberite željeni uređaj. Prikazuje se popis svih dostupnih melodija zvona za ovaj uređaj.

Odaberite jednu od melodija zvona.

### Funkcije tijekom poziva

Tijekom poziva u tijeku prikazuje se glavni telefonski izbornik.



### Privremeno isključivanje načina rada bez ruku

Za nastavak razgovora putem mobilnog telefona uključite .

Za povratak na rad bez ruku, isključite .

### Privremeno isključivanje mikrofona

Za isključenje zvuka mikrofona uključite .

Za ponovno uključenje zvuka mikrofona isključite .

### Prekidanje telefonskog poziva

Za završetak poziva, odaberite .

### Pretinac govorne pošte

Pretincem govorne pošte možete rukovati putem Infotainment sustava.

### Broj govorne pošte

Pritisnite , pa odaberite **Postavke**.

Odaberite **Bluetooth**. Krećite se kroz popis i odaberite **Brojevi govorne pošte**.

Prikazuje se popis svih uparenih uređaja.

Odaberite dotični telefon. Prikazat će se tipkovnica.

Unesite broj govorne pošte za dotični telefon.

### Pozivanje pretinca govorne pošte

Pritisnite , pa odaberite **Telefon**.

Odaberite  na zaslonu. Poziva se pretinac govorne pošte.

Umjesto toga, broj pretinca govorne pošte možete unijeti putem tipkovnice telefona.

## Mobilni telefoni i CB radio uređaji

### Upute za ugradnju i smjernice za korištenje

Pri ugradnji i uporabi mobilnog telefona moraju se poštovati upute za ugradnju, specifične za vozilo, i smjernice za korištenje mobilnog telefona i proizvođača uređaja za razgovor bez korištenja ruku (hands-free). Nepridržavanje uputa može obezvrijediti atest vozila (EU direktiva 95/54/EC).

Preporuke za postizanje neometanog rada uređaja:

- Profesionalno ugrađena vanjska antena za postizanje maksimalno mogućeg dosega
- Maksimalna snaga odašiljanja 10 vata
- Ugradnja telefona na prikladno mjesto, vidi odgovarajuću napomenu u korisničkom priručniku, poglavlje **Sustav zračnih jastuka**.

Zatražite savjet o dozvoljenim mjestima ugradnje za vanjsku antenu ili nosač uređaja, kao i o mogućnostima korištenja uređaja sa snagom odašiljanja većom od 10 wata.

Korištenje dodatka za razgovor bez korištenja ruku sa standardima mobilnih telefona GSM 900/1800/1900 i UMTS je dozvoljeno samo ako je maksimalna snaga odašiljanja 2 W za GSM 900 ili 1 W za druge vrste.

Zbog sigurnosnih razloga, ne koristite telefon tijekom vožnje. Čak i korištenje kompleta za uporabu bez ruku može Vam odvraćati pažnju tijekom vožnje.

### ⚠ Upozorenje

Korištenje radio opreme i mobilnih telefona koji ne zadovoljavaju gore spomenute standarde za mobilne telefone, dozvoljeno je samo s antenom koja se nalazi izvan vozila.

### Oprez

Mobilni telefoni i radio oprema mogu uzrokovati kvarove na elektronici vozila kada se koriste u unutrašnjosti vozila bez vanjske antene, osim ako se poštuju gore spomenuti propisi.



# Kazalo pojmoveva

<b>A</b>	
Aktivacija filma putem USB priključka.....	82
Aktivacija radija.....	72
Aktivacija slike putem USB priključka.....	81
Aktivacija telefona.....	90
Aktivacija USB audio značajke....	80
Audio datoteke.....	78
Automatsko podešavanje glasnoće.....	69
<b>B</b>	
Bluetooth	
Bluetooth glazbeni izbornik.....	80
Bluetooth povezivanje.....	87
Opće napomene.....	78
Prikључivanje uređaja.....	78
Telefon.....	90
Uparivanje.....	87
Bluetooth povezivanje.....	87
Brojevi za brzo biranje.....	90
<b>D</b>	
DAB (Digitalno emitiranje zvuka)..	76
Datoteke filmova.....	78
Datoteke slika.....	78
Digitalno emitiranje zvuka.....	76
<b>E</b>	
Elementi upravljanja	
Infotainment sustav.....	60
Kolo upravljača.....	60
<b>F</b>	
Formati datoteka	
Audio datoteke.....	78
Datoteke filmova.....	78
Datoteke slika.....	78
Funkcija za zaštitu od krađe .....	59
<b>G</b>	
Glasnoća	
Automatsko podešavanje glasnoće.....	69
Funkcija potpunog stišavanja....	63
Glasnoća bip signala.....	69
Glasnoća melodije zvona.....	69
Glasnoća ovisno o brzini.....	69
Maksimalna glasnoća pri pokretanju.....	69
Ograničenje glasnoće pri visokim temperaturama.....	63
Podešavanje glasnoće.....	63
TP glasnoća.....	69
Glasnoća bip signala.....	69
<b>H</b>	
Hitan poziv.....	89

<b>I</b>		
Intellitext.....	76	
<b>K</b>		
Komandna ploča Infotainment sustava.....	60	
Kontrole na kolu upravljača.....	60	
Korištenje.....	63, 72	
Bluetooth.....	78	
Eksterni uređaji.....	78	
Izbornik.....	66	
Radio.....	72	
Telefon.....	90	
USB.....	78	
Korištenje aplikacija pametnog telefona.....	84	
Korištenje izbornika.....	66	
<b>L</b>		
Liste favorita.....	74	
Memoriranje postaja.....	74	
Pozivanje postaja.....	74	
<b>M</b>		
Maksimalna glasnoća pri pokretanju.....	69	
Memoriranje postaja.....	74	
Mobilni telefoni i CB radio uređaji	94	
<b>N</b>		
Nazovi		
Dolazni poziv.....	90	
Funkcije tijekom poziva.....	90	
Početak telefonskog poziva.....	90	
Zvuk zvonjenja.....	90	
<b>O</b>		
Odabir valnog područja.....	72	
Opće informacije.....	78	
Opće napomene.....	85, 86	
Aplikacije pametnog telefona.....	78	
Bluetooth.....	78	
DAB (Digitalno emitiranje zvuka).....	76	
Infotainment sustav.....	58	
Telefon.....	86	
USB.....	78	
Osnovno korištenje.....	66	
<b>P</b>		
Pametni telefon.....	78	
Projiciranje telefona.....	84	
Početni izbornik.....	66	
Postavke glasnoće.....	69	
Postavke sustava.....	70	
Postavke tona.....	68	
Potpuno stišavanje.....	63	
Povijest poziva.....	90	
Pozivanje postaja.....	74	
Pregled elemenata upravljanja.....	60	
Prepoznavanje glasa.....	85	
Prepoznavanje govora.....	85	
Prikaz postavki.....	81, 82	
Prikaz slika.....	81	
Projiciranje telefona.....	84	
<b>R</b>		
Rad.....	90	
Radio		
Aktiviranje.....	72	
DAB obavijesti.....	76	
Digitalno emitiranje zvuka (DAB).....	76	
Intellitext.....	76	
Konfiguriranje DAB-a.....	76	
Konfiguriranje RDS-a.....	75	
Korištenje.....	72	
Liste favorita.....	74	
Memoriranje postaja.....	74	
Odabir valnog područja.....	72	
Podešavanje postaje.....	72	
Pozivanje postaja.....	74	
Radio data system (RDS).....	75	
Regionalizacija.....	75	
Regionalni.....	75	
Traženje postaje.....	72	
Radio data system (RDS).....	75	
RDS.....	75	
Regionalizacija.....	75	
Regionalni.....	75	

Reprodukacija filmova.....	82
Reprodukacija zvuka.....	80

**T****Telefon**

Bluetooth.....	86
Bluetooth povezivanje.....	87
Broj za brzo biranje.....	90
Dolazni poziv.....	90
Funkcije tijekom poziva.....	90
Glavni izbornik telefona.....	90
Odabir melodije zvona.....	90
Opće napomene.....	86
Povijest poziva.....	90
Pozivi u nuždi.....	89
Telefonski imenik.....	90
Unos broja.....	90
Telefonski imenik.....	90
TP glasnoća.....	69
Traženje postaje.....	72

**U**

Uključivanje Bluetooth glazbe.....	80
Uključivanje Infotainment sustava	63

Uparivanje.....	87
-----------------	----

Upotreba.....	85
---------------	----

**USB**

Izbornik filmova putem USB priklučka.....	82
Izbornik slika putem USB priklučka.....	81

Opće napomene.....	78
Priklučivanje uređaja.....	78
USB audio izbornik.....	80

**Z**

Zvuk zvonjenja	
Glasnoća melodije zvona.....	69
Promjena melodije zvona.....	90

---

# R 4.0

Uvod .....	100
Osnovno korištenje .....	107
Radio .....	112
USB priključak .....	116
Bluetooth glazba .....	119
Prepoznavanje govora .....	121
Telefon .....	122
Kazalo pojmov .....	130

# Uvod

Opće napomene .....	100
Pregled elemenata upravljanja ..	101
Korištenje .....	104

## Opće napomene

Infotainment sustav vam pruža vrhunski sustav za informacije i zabavu u automobilu.

Koristeći FM, AM ili DAB radijske funkcije, možete reproducirati veliki broj različitih radijskih postaja. Po želji, postaje možete registrirati na tipkama radija za memoriranje.

Možete priključiti vanjske memorijske uređaje za podatke na Infotainment sustav kao daljnje audio izvore, bilo putem kabla bilo putem Bluetootha®.

Infotainment sustav je dodatno opremljen funkcijom telefona, koja omogućava udobnu i sigurnu uporabu vašeg mobilnog telefona u vozilu.

Infotainment sustavom možete upravljati pomoću kontrolne ploče ili kontrola na kolu upravljača.

### Napomena

Ovaj priručnik opisuje sve opcije i značajke dostupne za razne Infotainment sustave. Neki opisi, uključujući one za funkcije zaslona i izbornika, možda se ne odnose na vaše vozilo zbog različite izvedbe

modela, specifikacija zemlje, posebne opreme ili dodatne opreme.

## Važne informacije o upravljanju i sigurnosti prometa

### ⚠️ Upozorenje

Uvijek kada koristite sustav Infotainment vozite oprezno.

Ako niste sigurni, zaustavite vozilo prije korištenja sustava Infotainment.

## Radio prijem

Radio prijem može biti poremećen statičkim smetnjama, bukom, izobličenjem ili gubitkom prijema zbog:

- promjene udaljenosti u odnosu na odašiljač
- višepojasnog prijema zbog reflektiranja
- zasjenjenja

## Pregled elemenata upravljanja

### Kontrolna ploča



1 ⏪

Ako je isključeno: kratki pritisak: uključivanje napajanja ..... 104

Ako je uključeno: kratki pritisak: isključivanje zvuka sustava; dugi pritisak: isključivanje napajanja ..... 104

Zakrenite: podesi glasnoću . 104

2 Tipke za memoriranje

Kratki pritisak: odabir omiljenih stavki ..... 112

Dugi pritisak: spremanje radijskih postaja kao omiljene stavke ..... 112

3 AUDIO

Kratki pritisak: otvaranje izbornika za postavke tona i glasnoće ..... 108

4 ☰

Kratki pritisak: preskakanje između različitih načina prikaza ..... 104

Dugi pritisak: gašenje zaslona (dok zvuk ostaje aktivan) ..... 104

5 ⌂ / ⌃

Radio: kratki pritisak: ručno traženje postaje ..... 112

Medij: kratki pritisak: odabir sljedeće ili prethodne mape, žanra, izvođača ili popisa za reprodukciju; dugi pritisak: listanje popisa ..... 116

&lt; / &gt;

Radio: kratki pritisak: automatsko traženje prethodne ili sljedeće postaje; dugi pritisak: traženje gore-dolje ..... 112

Medij: kratki pritisak: odabir prethodnog ili sljedećeg glazbenog zapisa; dugi pritisak: brzo prema naprijed ili vraćanje .. 116

6 OK

Kratki pritisak: potvrda postavke ili otvaranje podizbornika ..... 107

7 MENU

Kratki pritisak: prikaz početne stranice ..... 107

8 BAND

Kratki pritisak: preskakanje između valnih područja ..... 112

9 Zaslon

**10 TA**

Kratki pritisak: uključivanje ili isključivanje obavijesti o stanju u prometu ..... 113

Dugi pritisak: otvaranje TA postavki ..... 114

**11 LIST**

Radio: kratki pritisak: prikaz popis postaja; dugi pritisak: ažuriranje popisa postaja ..... 112

Medij: kratki pritisak: prikaz popisa mapa; dugi pritisak: prikaz opcija popisa glazbenih zapisa ..... 116

**12 BACK**

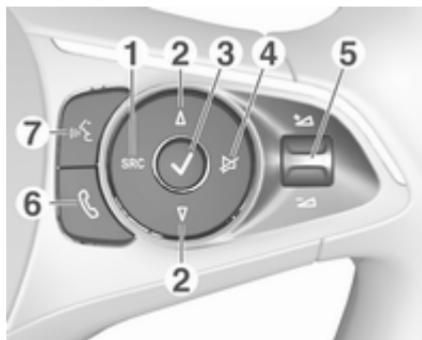
Izbornik: jedna razina natrag ..... 107

Unos: brisanje zadnjeg znaka ili cijelog unosa ..... 125

**13 SRC**

Kratki pritisak: preskakanje između audio uređaja ..... 112

Dugi pritisak: otvaranje izbornika telefona ako je telefon priključen ..... 125

**Kontrole na kolu upravljača****1 SRC**

Odabir audio uređaja, potvrdite odabir s ✓ ..... 104

**2 Δ / ▽**

Odabir sljedeće / prethodne memorirane radijske postaje kada je radio aktivan ..... 112

ili odabir sljedećeg / prethodnog glazbenog zapisa kada su medijski izvori aktivni ..... 116

ili biranje sljedeće / prethodne stavke u popisu poziva / kontakata kada je funkcija telefona aktivna i otvoren je popis poziva / kontakata ..... 125		ili odbijanje telefonskog poziva ..... 125
Potvrda odabira s ✓		ili otvaranje popisa poziva / kontakata ..... 125
<b>3</b> ✓	<b>7</b> ☰	Aktiviranje aplikacije za glasovno upravljanje ..... 121
Potvrda odabrane stavke		
Otvori listu		
<b>4</b> ✎		
Aktiviranje/deaktiviranje funkcije potpunog stičavanja ..... 104		
<b>5</b> ↗ / ↘		
Okretanje prema gore / prema dolje: povećavanje / smanjivanje glasnoće		
<b>6</b> ↙		
Prihvaćanje telefonskog poziva ..... 125		

## Korištenje

### Elementi upravljanja

Infotainment sustavom upravljate putem funkcionalnih tipki, navigacijskih tipki i izbornika koji se prikazuju na zaslonu.

Unosi se vrše opcijski putem:

- kontrolne ploče Infotainment sustava ⇨ 101
- kontrola na kolu upravljača ⇨ 101

### Uključivanje ili isključivanje infotainment sustava

Kratko pritisnite ⓧ. Nakon uključivanja infotainment sustava zadnji odabrani izvor postaje aktivan.

#### Napomena

Neke funkcije Infotainment sustava dostupne su samo ako je paljenje uključeno ili motor radi.

Isključite sustav ponovnim pritiskom na ⓧ.



### Automatsko isključivanje

Ako se Infotainment sustav uključi pritiskanjem kod isključenog kontakta, on se ponovno automatski isključuje nakon određenog vremena.

### Podešavanje glasnoće

Okrenite . Aktualna postavka je prikazana na zaslонu.

Kada je infotainment sustav uključen, postavlja se zadnja odabrana glasnoća.

### Glasnoća ovisno o brzini

Kada je aktivirana funkcija automatske prilagodbe glasnoće 108, glasnoća se automatski prilagođava kako bi se kompenzirala buka od ceste i vjetra dok vozite.

### Funkcija potpunog stišavanja

Pritisnite na kolu upravljača za isključenje zvuka audio uređaja.

Za poništavanje funkcije isključenja zvuka, ponovno pritisnite .

### Promjena načina prikaza

Dostupna su tri različita načina prikaza:

- prikaz punog zaslona
- razdvojeni prikaz, s informacijama o vremenu i datumu na lijevoj strani zaslona
- crni zaslon



Uzastopno pritisnite za prebacivanje između načina prikaza punog zaslona i načina razdvojenog prikaza.

Pritisnite i držite za gašenje zaslona, dok zvuk ostaje aktivan. Za ponovno uključivanje zaslona, opet pritisnite .

### Načini rada

#### Radio

Uzastopno pritisnite **BAND** za preskakanje između različitih valnih područja i odaberite željeno valno područje.

Za detaljan opis radio funkcija 112.

#### USB priključak

Uzastopno pritisnite **SRC** za preskakanje između različitih audio uređaja i odaberite USB mod.

Za detaljan opis priključivanja i upotrebe eksternih uređaja 116.

#### Bluetooth glazba

Uzastopno pritisnite **SRC** za preskakanje između različitih audio uređaja i odaberite Bluetooth glazbeni mod.

Za detaljan opis priključivanja i upotrebe eksternih uređaja 119.

**Telefon**

Prije nego što ćete moći koristiti funkciju telefona, morate uspostaviti povezivanje s Bluetooth uređajem. Za detaljan opis ⇨ 123.

Pritisnite  **MENU** za prikaz početne stranice. Odaberite **Telephone** (**Telefon**) pritiskom na  **< i >**, a zatim pritisnite **OK** za potvrdu. Prikazuje se telefonski izbornik.

Za detaljan opis korištenja mobilnog telefona putem Infotainment sustava ⇨ 125.

## Osnovno korištenje

Osnovno korištenje .....	107
Postavke tona i glasnoće .....	108
Postavke sustava .....	110

## Osnovno korištenje

### OK tipka

Pritisnite **OK**:

- za potvrdu ili uključivanje odabrane opcije
- za potvrdu postavljene vrijednosti
- za uključivanje ili isključivanje funkcije
- za otvaranje izbornika

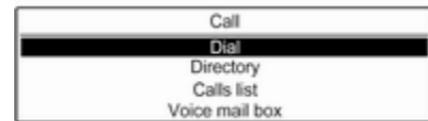
### BACK tipka

Pritisnite **BACK**:

- za izlaz iz izbornika
- za povratak iz podizbornika na sljedeći izbornik više razine

## Primjeri rada s izbornicima

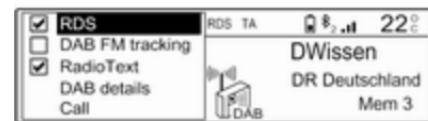
### Odabir opcije



Za pomicanje kursora (= pozadina u boji) na željenu opciju, pritisnite  $\wedge$ ,  $\vee$ ,  $<$  ili  $>$ .

Pritisnite **OK**, za potvrdu odabrane opcije.

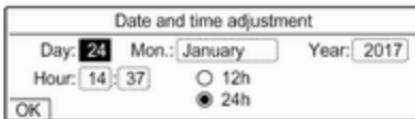
### Aktiviranje postavke



Uzastopno pritisnite  $\wedge$ ,  $\vee$ ,  $<$  ili  $>$  kako biste odabrali željenu postavku.

Za aktiviranje postavke, pritisnite **OK**.

## Postavljanje vrijednosti



Pritisnite < ili > za biranje trenutačne vrijednosti postavke.

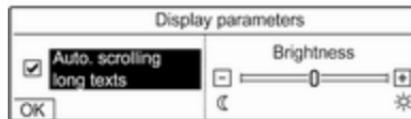
Pritisnite **OK** za potvrdu odabira.

Pritisnite < ili > za namještanje željene vrijednosti.

Za potvrdu postavljene vrijednosti, pritisnite **OK**.

Kursor se tada prebacuje na vrijednost sljedeće postavke. Za prebacivanje na vrijednost druge postavke, pritisnite ^, v, < ili >. Ako ste postavili vrijednosti svih postavki, odaberite **OK (U redu)** na zaslonu i pritisnite **OK**.

## Prilagođavanje postavki

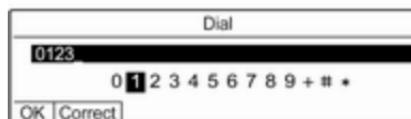


Odaberite željenu postavku i pritisnite **OK**.

Pritisnite < ili >, dok postavku ne podesite po želji.

Za potvrdu postavke, na zaslonu odaberite **OK (U redu)** i pritisnite **OK**.

## Unos niza znakova



Za unos niza znakova, napr. telefonskih brojeva:

Pritisnite < ili > za biranje željenog znaka.

Za potvrdu odabranog znaka, pritisnite **OK**.

Posljednji znak u nizu znakova možete izbrisati odabirom **Correct (Ispravi)** na zaslonu ili pritiskom na **OK**.

Za promjenu položaja kursora u već unesenom nizu znakova, odaberite niz znakova i pritisnite < ili > za pomicanje kursora na željeno mjesto.

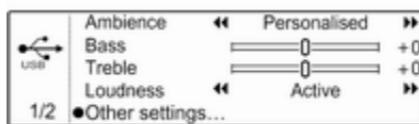
Za potvrdu niza znakova, pritisnite < ili > za biranje **OK (U redu)** na zaslonu i zatim pritisnite **OK**.

## Postavke tona i glasnoće

U izborniku postavki tona i glasnoće, možete podesiti karakteristike tona i postavke glasnoće.

Postavke na strani 1 možete postaviti pojedinačno, za svaki audio uređaj. Postavke na strani 2 postavljate za sve audio uređaje.

Pritisnite **AUDIO** za otvaranje izbornika postavki tona i glasnoće.



Opet pritisnite **AUDIO** za prikaz druge stranice postavki tona i glasnoće. Alternativno, odaberite **Other settings...** (Ostale postavke...).

### Podešavanje zvuka

Za promjenu zvuka Infotainment sustava, odaberite stil tona ili ručno podesite karakteristike tona.

#### Stil tona

Za aktiviranje stila tona, odaberite **Ambience (Ambijent)**. Za prebacivanje između različitih stilova tona, uzastopno pritisnite < ili >.

Ako ste stil tona postavili na **Personalised (Personalizirano)**, **Bass (Duboki tonovi)** i **Treble (Visoki tonovi)** možete postaviti ručno.

#### Duboki i visoki tonovi

Za pojačavanje ili prigušivanje niskih frekvencija, odaberite **Bass (Duboki tonovi)**.

Za pojačavanje ili prigušivanje visokih frekvencija, odaberite **Treble (Visoki tonovi)**.

Uzastopno pritisnite < ili > za prilagođavanje postavki.

#### Napomena

Ako ste podesili postavke **Bass (Duboki tonovi)** ili **Treble (Visoki tonovi)**, stil tona se postavlja na **Personalised (Personalizirano)**.

#### Glasnoća

Infotainment sustav ima funkciju za kompenziranje glasnoće, u cilju bolje kakvoće zvuka kod niskih razina glasnoće. Ona je zadano postavljena na **Active (Aktivirano)**.

Za promjenu postavke glasnoće, odaberite **Loudness (Glasnoća)**. Pritisnite < ili > za prebacivanje između postavki **Active (Aktivirano)** i **Inactive (Deaktivirano)**.

#### Raspodjela glasnoće

Raspodjelu glasnoće u putničkoj kabini možete optimirati za vozača ili za sve putnike.

Odaberite **Distribution (Raspodjela glasnoće)**. Pritisnite < ili > za prebacivanje između postavki **Driver (Vozač)** i **All passengers (Svi putnici)**.

Ako odaberete **Driver (Vozač)**, balans glasnoće automatski se optimira za vozača.

Ako odaberete **All passengers (Svi putnici)**, raspodjelu glasnoće između lijeve i desne strane putničke kabine možete podesiti ručno.

Odaberite **Balance (Balans)**.

Uzastopno pritisnite < za pomicanje u točku najviše razine zvuka ulijevo, ili > za pomicanje u točku najviše razine zvuka udesno.

#### Automatsko podešavanje glasnoće

Glasnoća Infotainment sustava može se podešavati automatski, prema brzini vozila.

Odaberite **Auto. volume (Automatska glasnoća)**. Pritisnite < ili > za prebacivanje između postavki **Active (Aktivirano)** i **Inactive (Deaktivirano)**.

## Postavke sustava

### Konfiguriranje sustava

Otvorite izbornik postavki za provođenje konfiguriranja nekih osnovnih sustava, primjerice:

- Podešavanje prikaza mjernih jedinica za temperaturu ili potrošnju goriva
- Promjena jezika prikaza
- Podešavanje datuma i vremena

### Promjena jezika prikaza

Pritisnite **MENU**, pa zatim odaberite **Personalisation-configuration (Konfiguracija osobnih postavki)**.

Odaberite **Display configuration (Konfiguracija zaslona)** i zatim odaberite **Choice of language (Izbor jezika)**.

Za podešavanje jezika teksta izbornika, odaberite željeni jezik i pritisnite **OK**.

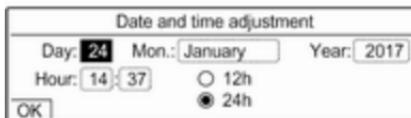
### Namještanje vremena i datuma

Pritisnite **MENU**, pa zatim odaberite **Personalisation-configuration (Konfiguracija osobnih postavki)**.

Odaberite **Display configuration (Konfiguracija zaslona)** i zatim odaberite **Date and time adjustment (Namještanje datuma i vremena)**.

### Promjena formata vremena

Za promjenu formata vremena, odaberite **12h** ili **24h** i pritisnite **OK**.



### Postavljanje vremena i datuma

Tvornički je zadano je da sustav automatski podešava prikazano vrijeme i datum.

Za ručno podešavanje prikazanog vremena i datuma:

Odaberite vrijednost i željene postavke, primjerice **Day (Dan)** i pritisnite **OK**.

Pritisnite & ili < za postavljanje željene vrijednosti te pritisnite **OK** za potvrdu.

Za potvrdu postavljenog datuma i vremena, odaberite **OK (U redu)** na zaslonu.

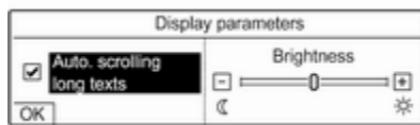
### Podešavanje zaslona

Pritisnite **MENU**, pa zatim odaberite **Personalisation-configuration (Konfiguracija osobnih postavki)**.

Odaberite **Display configuration (Konfiguracija zaslona)** i zatim odaberite **Display personalisation (Personalizacija zaslona)**.

### Funkcija kretanja po tekstu

Ako se dugi tekst na zaslonu treba listati automatski, uključite **Auto. scrolling long texts (Automatsko pomicanje dugih tekstova)**.



Odaberite **OK (U redu)** na zaslonu.

Ako isključite **Auto. scrolling long texts** (Automatsko pomicanje dugih tekstova), dugi tekstovi se skraćuju.

#### Podešavanje svjetline

U odjeljku **Brightness (Svjetlina)**, odaberite + ili - za pojačavanje ili smanjivanje svjetline zaslona.

Pritisnite **OK** za potvrdu i zatim uzastopno pritisnite **OK** za podešavanje svjetline na željenu razinu.

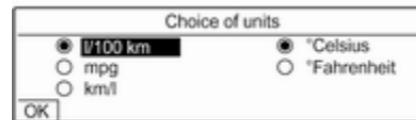
Za potvrdu podešavanja svjetline, odaberite **OK (U redu)** na zaslonu.

#### Podešavanje mjernih jedinica za temperaturu i potrošnju goriva

Pritisnite **MENU**, pa zatim odaberite **Personalisation-configuration** (Konfiguracija osobnih postavki).

Odaberite **Display configuration (Konfiguracija zaslona)** i zatim odaberite **Choice of units (Izbor jedinica)**.

Odaberite željenu mjernu jedinicu i pritisnite **OK**.



Odaberite **OK (U redu)** na zaslonu.

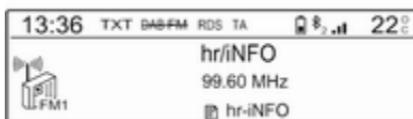
# Radio

Korištenje .....	112
Traženje postaje .....	112
Radio data system (RDS) .....	113
Digitalno emitiranje zvuka .....	114

## Korištenje

Uzastopno pritisnite **BAND** kako biste se prebacivali između različitih valnih područja. Odaberite željeno valno područje.

Druga je mogućnost da uzastopno pritisnete **SRC** za prebacivanje između svih audio uređaja i biranje željenog valnog područja.



Reproducira se posljednja odabrana postaja u dotičnom valnom području.

## Traženje postaje

### Automatsko traženje postaje

Pritisnite < ili > za reproduciranje prethodne ili sljedeće postaje u memoriji postaja.

## Ručno traženje postaje

Pritisnite i držite < ili >. Otpustite ih kada približno dosegnete traženu frekvenciju.

Vrši se traženje sljedeće postaje koja se može primati i automatski se reproducira.

## Podešavanje postaje

Pritisnite ili pritisnite i držite ^ ili v za ručno postavljanje željene frekvencije.

## Liste postaja

Postaje s najboljim prijamom na vašoj trenutačnoj lokaciji pohranjuju se u popis postaja za to valno područje.

## Prikazivanje popisa postaja

Za prikaz popisa postaja trenutačno aktivnog valnog područja, pritisnite LIST.

Krećite se kroz popis i odaberite željenu postaju.

## Napomena

Trenutačno reproducirana postaja je označena s ►.

## Ažuriranje popisa postaja

Pritisnite i držite **LIST**, dok se ne prikaže poruka koja pokazuje proces ažuriranja.

Popis postaja se ažurira.

## Tipke za memoriranje

Na memorijske tipke možete spremiti šest omiljenih radijskih postaja za svako valno područje. Kada pritisnete jednu od memorijskih tipki, prikazuje se stranica omiljenih postaja.

### Napomena

Trenutačno reproducirana postaja je označena s ►.

## Pohranjivanje memoriranih postaja

Za pohranjivanje postaje na memorijsku tipku, uključite željeno valno područje i postaju. Tijekom reproduciranja postaje, pritisnite i držite jednu od memorijskih tipki **1...6** na koju želite pohraniti željenu postaju.

Naziv ili frekvencija postaje se prikazuju na zaslonu, pored te omiljene postaje.

## Pozivanje memoriranih postaja

Za pozivanje postaje pohranjene kao omiljene, pritisnite odgovarajuću memorijsku tipku **1...6**.

## Radio data system (RDS)

RDS je usluga FM postaja koja značajno olakšava pronalaženje željene postaje i njen prijem bez problema.

## Alternativne frekvencije

Ako je FM signal postaje preslab da bi ga uhvatio prijamnik, Infotainment sustav se može automatski podešiti na alternativnu FM frekvenciju za nastavak programa.

Uključite FM valno područje i zatim pritisnite **OK** za prikaz izbornika valnih područja. Aktivirajte **RDS**.



Ako je uključeno traženje alternativne frekvencije RDS-a, u najgornjem retku zaslona se prikazuje **RDS**. Ako postaja nije RDS postaja, **RDS** je prekrižen.

### Napomena

Ovu funkciju možete promijeniti i putem izbornika multimedije.

Pritisnite **MENU**, pa odaberite **Multimedia (Multimedijski sadržaji)**.

## Radio tekst

Radijski tekst sadrži dodatne informacije koje emitiraju radijske postaje, primjerice naziv postaje, naslov ili izvoditelj trenutačno reproducirane pjesme, informacije o vijestima itd.

Uključite FM valno područje i zatim pritisnite **OK** za prikaz izbornika valnih područja. Aktivirajte **RadioText (Radiotekst)**.

Ako je uključena funkcija radijskog teksta, u najgornjem retku zaslona prikazuje se **TXT**. Ako postaja ne podržava funkciju radijskog teksta, **TXT** je prekrižen.

## Napomena

Ovu funkciju možete promijeniti i putem izbornika multimedije. Pritisnite **MENU**, pa odaberite **Multimedia (Multimedijiški sadržaji)**.

## Prometne obavijesti (TA)

Postaje s uslugama prometnog radija su RDS postaje koje šalju vijesti o prometu. Ako je ova funkcija uključena, pretražuju se i reproduciraju samo postaje s uslugama u prometu.

Reprodukcijski rad i medija se prekida za vrijeme trajanja obavijesti o stanju u prometu.

Za uključivanje ili isključivanje funkcije pripravnosti za obavijesti o stanju u prometu Infotainment sustava, pritisnite **TA**. Prikazuje se odgovarajuća poruka s potvrdom vaše aktivnosti.

Ako su obavijesti o stanju u prometu uključene, u najgornjem retku zaslona se prikazuje **TA**. Ako postaja nije postaja s uslugom obavijesti o prometu na radiju, **TA** je prekrižen.

## Digitalno emitiranje zvuka

DAB emitira radijske postaje digitalno.

DAB postaje su označene imenom programa umjesto frekvencije emitiranja.

## Opće napomene

- Putem značajke DAB nekoliko se radijskih programa (servisa) može emitirati na jednom ansamblu.
- Osim visoke kvalitete digitalnih audio servisa, DAB također može slati podatke povezane s programom i mnogo drugih podatkovnih servisa uključujući informacije o putovanju i prometu.
- Sve dok dani DAB prijemnik može primati signal koji šalje postaja za emitiranje (čak i ako je signal vrlo slab), osigurana je reprodukcija zvuka.
- U slučaju slabog prijema, glasnoća se automatski smanjuje kako bi se izbjegao izlaz neprijatnih šumova.

- Smetnje koje uzrokuju postaje koje su na bliskoj frekvenciji (fenomen koji je tipičan za AM i FM prijem) se ne događaju se kod DAB-a.
- Ako se DAB signal reflektira od prirodnih prepreka ili zgrada, kvaliteta prijema je poboljšana, dok je AM ili FM prijem u takvim slučajevima značajno oslabljen.
- Kada je omogućen DAB prijem, FM tuner Infotainment sustava ostaje uključen u pozadini i neprekidno traži FM radijske postaje s najboljim prijemom. Ako je uključena funkcija **TA** ▷ 113, emitiraju se informacije o stanju u prometu FM radijske postaje čiji je prijem najbolji. Isključite **TA** ako ne želite da vam DAB prijem prekidaju FM informacije o stanju u prometu.

## Alternativne frekvencije

Ako je DAB signal servisa preslab da bi ga uhvatio prijamnik, Infotainment sustav se može automatski podešiti na alternativnu FM frekvenciju za nastavak programa.

Uključite FM valno područje i zatim pritisnite **OK** za prikaz izbornika valnih područja. Aktivirajte **DAB FM tracking (DAB FM praćenje)**.

#### Napomena

Ovu funkciju možete promijeniti i putem izbornika multimedije.  
Pritisnite **MENU**, pa odaberite **Multimedia (Multimedijijski sadržaji)**.

Ako je DAB FM automatsko praćenje uključeno, u najgornjem retku zaslona prikazuje se **DAB FM**. Ako postaja ne podržava ovu funkciju, **DAB FM** je prekrižen.

#### Detalji DAB postaje

Uključite FM valno područje i zatim pritisnite **OK** za prikaz izbornika valnih područja.

Odaberite **DAB details (DAB pojedinosti)** za prikaz detaljnih informacija o DAB postaji čiji se program trenutno prima.

# USB priključak

Opće napomene .....	116
Reprodukcijsna snimljenih audio datoteka .....	116

## Opće napomene

Na središnjoj konzoli postoji USB priključak za priključivanje vanjskih izvora zvuka.

### Napomena

Priklučak se uvijek mora održavati čist i suh.

## Priklučivanje USB uređaja

Na USB priključak možete priključiti MP3 uređaj, USB uređaj ili SD karticu (putem USB konektora/adAPTERA). USB čvoriste nije podržano. Ako je potrebno, upotrijebite odgovarajući spojni kabel.

### Napomena

Infotainment sustav ne podržava sve pomoćne uređaje. Popis kompatibilnih uređaja potražite na našem web-mjestu.

Kada su gore navedeni uređaji priključeni na USB priključak, njihovim različitim funkcijama možete upravljati putem kontrola i izbornika Infotainment sustava.

Infotainment sustav nakon priključivanja automatski kreira popis za reprodukciju.

## Odvajanje USB uređaja

Pritisnite SRC $\diamond$ , za biranje nekog drugog audio uređaja, i zatim uklonite USB memorijski uređaj.

### Oprez

Izbjegavajte odvajanje uređaja tijekom trajanja reprodukcije. To bi moglo oštetiti uređaj ili sustav Infotainment.

## Formati datoteka

Audio oprema podržava različite formate zvučnih datoteka.

## Reprodukcijsna snimljenih audio datoteka

## Aktiviranje USB glazbene funkcije

Ako uređaj još nije priključen na Infotainment sustav, priključite uređaj  $\Rightarrow$  116.

Infotainment sustav se automatski prebacuje na USB glazbeni mod.

Ako je uređaj već povezan, uzastopno pritisnite **SRC** za promjenu na USB glazbeni mod. Reprodukcija audiozapisa započinje automatski.



## Funkcijske tipke

### Reprodukacija sljedećeg ili prethodnog zapisa

Pritisnite **>** za reproduciranje sljedeće pjesme.

Pritisnite **<** za reproduciranje prethodne pjesme.

### Brzo premotavanje prema naprijed i natrag

Pritisnite i držite **<** ili **>**. Otpustite za povratak na normalan način reprodukcije.

### Reprodukacija sljedeće ili prethodne mape/umjetnika/popisa za reprodukciju

Pritisnite **▽** za reproduciranje sljedeće mape, izvođača, albuma ili popisa za reprodukciju, ovisno o opcijama spiska glazbenih zapisa.

Pritisnite **△** za reproduciranje prethodne mape, izvođača, albuma ili popisa za reprodukciju, ovisno o opcijama spiska glazbenih zapisa.

### Izbornik pretraživanja

Pomoću izbornika pretraživanja, glazbene zapise možete pretraživati putem kategorija.

### Funkcija pretraživanja

Za prikaz popisa za pretraživanje, pritisnite **LIST**. Zapisi se sortiraju u kategorije mapa, žanrova, izvođača i popisa za reprodukciju.

Odaberite željene kategorije i izaberite glazbeni zapis. Odaberite zapis za početak reprodukcije.

### Izbor popisa glazbenih zapisa

Pritisnite i držite **LIST** za prikaz izbornika za odabir. Krećite se kroz popis i odaberite željenu opciju popisa glazbenih zapisa. Izbornik za pretraživanje se mijenja u skladu s time.

### Napomena

Ovisno o meta-podatcima pohranjenima na uređaj, možda neće biti dostupne sve opcije popisa glazbenih zapisa.

### Napomena

Ovu funkciju možete promijeniti i putem izbornika multimedije.

Pritisnite **MENU**, pa odaberite **Multimedia (Multimedijski sadržaji)**.

### USB glazbeni izbornik

U USB glazbenom izborniku, možete postaviti način reprodukcije za glazbene zapise na priključenom uređaju.

Aktivirajte USB glazbeni mod i zatim pritisnite **OK** za prikaz USB glazbenog izbornika.

Aktivirajte željeni način reprodukcije.

**Normal (Uobičajeno):** izabrane pjesme iz albuma, mape ili popisa za reprodukciju reproduciraju se uobičajenim redoslijedom.

**Random (Nasumično):** izabrane pjesme iz albuma, mape ili popisa za reprodukciju reproduciraju se nasumičnim redoslijedom.

**Random all (Sve nasumično):** svi glazbeni zapisi na povezanom uređaju reproduciraju se nasumičnim redoslijedom.

**Repeat (Ponovi):** album, mapa ili popis za reprodukciju reproduciraju se ponovno ispočetka.

# Bluetooth glazba

Opće napomene .....	119
Rad .....	120

## Opće napomene

### Spajanje Bluetooth uređaja

Audio uređaji s funkcijom Bluetooth (napr. mobiteli s glazbom, MP3 uređaji s funkcijom Bluetooth itd.) mogu biti bežično priključeni na Infotainment sustav.

Vanjski Bluetooth uređaj morate upariti s Infotainment sustavom  
⇒ 123.

Ako je uređaj uparen ali nije povezan s Infotainment sustavom, uspostavite povezivanje putem izbornika **Connections management (Upravljanje vezama)**:

Pritisnite MENU, pa zatim odaberite **Connections (Veze)**. Odaberite **Connections management (Upravljanje vezama)** i zatim izaberite željeni Bluetooth uređaj kako biste ušli u podizbornik.

Ako želite da služi kao audio izvor, uređaj morate povezati kao uređaj za reprodukciju medija. Odaberite **Connect media player (Povezivanje reproduktora medijskih sadržaja)** ili **Connect telephone + media player**

(Povezivanje telefona + reproduktora medijskih sadržaja), po želji. Uređaj je povezan.

### Odvajanje Bluetooth uređaja

Pritisnite MENU, pa zatim odaberite **Connections (Veze)**. Odaberite **Connections management (Upravljanje vezama)** i zatim izaberite željeni Bluetooth uređaj kako biste ušli u podizbornik.

Odaberite **Disconnect media player (Odspoji reproduktor medijskih sadržaja)** za odvajanje uređaja samo kao Bluetooth audio uređaj. U tom slučaju, povezivanje za funkciju telefona ostaje aktivno.

Za potpuno odvajanje uređaja, odaberite **Disconnect telephone + media player (Odspoji telefon + reproduktor medijskih sadržaja)**.

Odaberite **Yes (Da)** u poruci i pritisnite OK.

## Rad

### Aktiviranje USB glazbene funkcije

Ako uređaj još nije priključen na Infotainment sustav, priključite uređaj ⇨ 123.

Infotainment sustav se automatski prebacuje na Bluetooth glazbeni mod.

Ako je uređaj već povezan, uzastopno pritisnite **SRC** za promjenu na Bluetooth glazbeni mod.

Ako se reproduciranje glazbe ne pokrene automatski, možda ćete zvučne datoteke trebati pokrenuti s Bluetooth uređaja.

### Funkcijske tipke

#### Reprodukacija sljedećeg ili prethodnog zapisa

Pritisnite ➤ za reproduciranje sljedeće pjesme.

Pritisnite ⏪ za reproduciranje prethodne pjesme.

# Prepoznavanje govora

Opće napomene .....	121
Upotreba .....	121

## Opće napomene

Aplikacija Pass-Thrue (za glasovno upravljanje) Infotainment sustava omogućuje pristup aplikaciji Siri. U proizvođačevim uputama za rad vašeg pametnog telefona možete saznati podržava li vaš telefon ovu funkciju.

U cilju korištenja aplikacije za glasovno upravljanje, pametni telefon morate povezati putem Bluetootha .

## Upotreba

### Aktiviranje prepoznavanja govora

Pritisnite i držite  na kolu upravljača, dok ne započne sesija prepoznavanja govora.

### Prilagodba glasnoće govornih poruka

Okrenite  na kontrolnoj ploči ili pritisnite tipku za glasnoću na kolu upravljača prema gore (povećanje glasnoće)  ili prema dolje (smanjenje glasnoće) .

## Isključivanje prepoznavanja govora

Pritisnite  na kolu upravljača. Sesija prepoznavanja govora je završena.

# Telefon

Opće napomene .....	122
Bluetooth povezivanje .....	123
Hitan poziv .....	124
Rad .....	125
Mobilni telefoni i CB radio uređaji .....	127

## Opće napomene

Funkcija Telefon vam pruža mogućnost obavljanja telefonskog razgovora putem mikrofona u vozilu i zvučnika vozila, kao i upravljanje najvažnijim funkcijama mobilnog telefona putem infotainment sustava u vozilu. Kako biste mogli koristiti funkciju Telefon, mobilni telefon mora biti povezan s Infotainment sustavom putem Bluetooth veze.

Ne podržava svaki mobilni telefon sve funkcionalnosti funkcije Telefon. Moguće funkcionalnosti ovise o određenom mobilnom telefonu i pružatelju mrežne usluge. Dodatne informacije o tome ćete pronaći u uputama za uporabu za vaš mobilni telefon ili možete kontaktirati svog pružatelja mrežnih usluga.

## Važne informacije za upravljanje i sigurnost prometa

### ⚠️ Upozorenje

Mobilni telefoni imaju utjecaj na vašu okolinu. Zbog toga su doneseni sigurnosni propisi i smjernice. Trebate se upoznati s određenim smjernicama prije uporabe telefona.

### ⚠️ Upozorenje

Uporaba handsfree mogućnosti (pričanje bez uporabe ruku) tijekom vožnje može biti opasna jer vam je koncentracija smanjena tijekom telefoniranja. Parkirajte vozilo prije uporabe handsfree mogućnosti. Poštujte propise zemlje u kojoj se trenutno nalazite.

Ne zaboravite specijalne propise koji se primjenjuju u specifičnim područjima i uvijek isključite mobilni telefon ako je njegova

uporaba zabranjena, ako mobilni telefon uzrokuje smetnje ili ako dođe do opasne situacije.

## Bluetooth

Funkcija Telefon posjeduje certifikat posebne interesne skupine za Bluetooth (SIG).

Više informacija o specifikacijama možete pronaći na internetu na <http://www.bluetooth.com>

## Bluetooth povezivanje

Bluetooth je radio standard za bežičnu vezu između npr. telefona i drugih uređaja. Mogu se prenositi podaci kao što su telefonski imenik, liste poziva, naziv mrežnog operatera i snaga polja. Funkcionalnost se može ograničiti ovisno o vrsti telefona.

### Prepoznavanje (sparivanje) Bluetooth uređaja

Uključite Bluetooth funkciju na Bluetooth uređaju. Za više informacija, pogledajte upute za rad Bluetooth uređaja.

Pritisnite **MENU**, odaberite **Connections (Veze)** i pritisnite **OK**.

Odaberite **Search for a device (Potraži uređaj)** i pritisnite **OK**. Čim se uređaj detektira, prikazuje se **Devices detected (Otkriveni uređaji)**.

- Ako je SSP (sigurno jednostavno uparivanje) podržano: Potvrdite poruke na Infotainment sustavu i Bluetooth uređaju.
- Ako SSP (sigurno jednostavno uparivanje) nije podržano: Na Infotainment sustavu: prikazuje se poruka s upitom za unos PIN koda na vašem Bluetooth uređaju. Na Bluetooth uređaju: unesite PIN kod i potvrdite unos.

Uredaj se automatski povezuje. U najgornjem retku zaslona se mijenja simbol Bluetootha: X simbola se potiskuje i prikazuje se \*.

### Napomena

Imenik mobilnog telefona automatski će se preuzeti. Prezentacija i redoslijed unosa u telefonski imenik može biti različito na displeju Infotainment sustava i displeju mobilnog telefona.

Ako je Bluetooth povezivanje uspješno provedeno: ako je neki drugi Bluetooth uređaj bio priključen s Infotainment sustavom, taj uređaj je sada odvojen od sustava.

Ako Bluetooth povezivanje nije uspjelo: ponovno započnite gore opisani postupak ili konzultirajte upute za rukovanje Bluetooth uređajem.

### Povezivanje drugog uparenog uređaja

Uključite Bluetooth funkciju na Bluetooth uređaju. Za više informacija, pogledajte upute za rad Bluetooth uređaja.

Pritisnite **MENU**, odaberite **Connections (Veze)** i pritisnite **OK**.

Odaberite **Connections management (Upravljanje vezama)** i pritisnite **OK**.

Prikazuje se popis Bluetooth uređaja koje Infotainment sustav trenutačno prepoznaje.

#### Napomena

Bluetooth uređaj koji je trenutno povezan sa sustavom Infotainment označava .

Za uspostavljanje veze, odaberite željeni uređaj i pritisnite **OK**.

#### Odvajanje uređaja

Pritisnite **MENU**, odaberite **Connections (Veze)** i pritisnite **OK**.

Odaberite **Connections management (Upravljanje vezama)** i pritisnite **OK**.

Prikazuje se popis Bluetooth uređaja koje Infotainment sustav trenutačno prepoznaje.

#### Napomena

Bluetooth uređaj koji je trenutno povezan sa sustavom Infotainment označava .

Odaberite uređaj koji je trenutačno povezan s Infotainment sustavom.

Za potvrdu vašeg odabira, pritisnite **OK**.

Odaberite **Disconnect telephone (Odspoji telefon)**.

Za odvajanje uređaja, odaberite **Yes (Da)** i pritisnite **OK**.

#### Uklanjanje prepoznatog (sparenog) uređaja

Pritisnite **MENU**, odaberite **Connections (Veze)** i pritisnite **OK**.

Odaberite **Connections management (Upravljanje vezama)**. Prikazan je popis Bluetooth uređaja koje Infotainment sustav trenutačno prepoznaje.

#### Napomena

Bluetooth uređaj koji je trenutno povezan sa sustavom Infotainment označava .

Odaberite željeni uređaj i pritisnite **OK** za potvrdu.

Za uklanjanje uparenog uređaja, odaberite **Delete connection (Izbriši vezu)** i pritisnite **OK**.

## Hitan poziv

### ⚠️ Upozorenje

Uspostava poziva se ne može jamčiti u svim situacijama. Zbog toga se nemojte oslanjati isključivo na mobilni telefon kada je u pitanju životno važna komunikacija (npr. medicinski hitni slučaj).

U nekim mrežama može biti potrebno imati pravilno umetnutu SIM karticu u mobilni telefon.

### ⚠️ Upozorenje

Imajte na umu da pozive možete upućivati i primati putem mobilnog telefona ako je u području pokrivenom dovoljno jakim signalom. U određenim okolnostima, pozive u hitnom slučaju ne možete uputiti preko svih mobilnih telefonskih mreža; problemi se mogu pojaviti ako su aktivne neke mrežne usluge i / ili

telefonske funkcije. Upit o tome možete postaviti lokalnim mrežnim operaterima.

Broj za hitnu pomoć može biti različit ovisno o regiji i zemlji. Molimo da se najprije raspitate o točnom broju hitne službe za odgovarajuću regiju.

### Uspostavljanje hitnog poziva

Birajte pozivni broj za hitne službe (napr. **112**).

Uspostavljena je telefonska veza s hitnom službom.

Odgovorite kada vas osoblje centra pita o vašem hitnom slučaju.

#### ⚠️ Upozorenje

Ne prekidajte poziv dok to od vas ne zatraži centar hitne službe.

### Rad

Čim je uspostavljena Bluetooth veza između mobilnog telefona i Infotainment sustava, mnogim

funkcijama mobilnog telefona možete i upravljati putem Infotainment sustava.

Putem Infotainment sustava možete, na primjer, uspostaviti vezu s telefonskim brojevima, pohranjenima u vašem mobilnom telefonu ili promijeniti telefonske brojeve.

Nakon uspostavljanja veze između mobilnog telefona i Infotainment sustava podaci mobilnog telefona šalju se u Infotainment sustav. To može potrajati nekoliko minuta, ovisno o modelu telefona. Tijekom tog perioda, korištenje mobilnog telefona je moguće samo putem infotainment sustava do ograničenog stupnja.

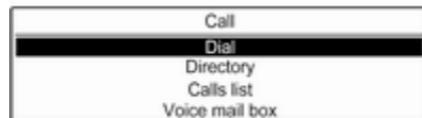
#### Napomena

Svaki mobilni telefon ne podržava u potpunosti funkciju telefona. Stoga su moguća odstupanja od raspona dolje opisanih funkcija.

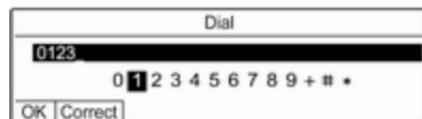
### Početak telefonskog poziva

#### Ručni unos broja

Pritisnite MENU, odaberite **Telephone (Telefon)** i zatim odaberite **Call (Poziv)**.



Odaberite **Dial (Biranje)**.



Unesite željeni broj; Odaberite željene znamenke i potvrđite svaku znamenku s **OK**.

Za pokretanja biranja, odaberite **OK (U redu)** na zaslonu.

#### Korištenje telefonskog imenika

Imenik sadrži imena i brojeve kontaktaka.

Pritisnite **MENU**, pa zatim odaberite **Telephone (Telefon)**.

Odaberite **Call (Poziv)** i zatim odaberite **Directory (Direktorij)**.

Za pokretanje biranja, krećite se kroz popis i odaberite željeni naziv unosa.

### Korištenje popisa poziva

Svi dolazni, odlazni ili propušteni pozivi bilježe se u popis poziva.

Pritisnite **MENU**, pa zatim odaberite **Telephone (Telefon)**.

Odaberite **Call (Poziv)** i zatim odaberite **Calls list (Popis poziva)**.

Za pokretanje biranja, krećite se kroz popis i odaberite željeni unos.

### Slanje kontakata iz mobilnog telefona u Infotainment sustav

S određenim telefonima, povezanimi Bluetoothom, možete poslati kontakt u imenik infotainment sustava.

Kontakti, uvezeni na ovaj način, spremaju se u stalni imenik koji je svima vidljiv, bez obzira na povezanost telefona.

Za ulazak u ovaj imenik, pritisnite **MENU** i zatim odaberite **Telephone (Telefon)**.

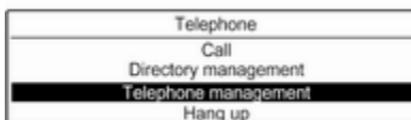
Odaberite **Directory management (Upravljanje direktorijem)**.

Izborniku za taj imenik ne možete pristupiti ako je isti prazan.

### Automatsko stavljanje dolaznog poziva na čekanje

Zbog sigurnosti, Infotainment sustav može zadano stavljati sve dolazne pozive na čekanje.

Za uključivanje ove funkcije, pritisnite **MENU** i zatim odaberite **Telephone (Telefon)**.



Odaberite **Telephone management (Upravljanje telefonom)** i zatim odaberite **Telephone parameters (Parametri telefona)**.

Za uključivanje funkcije **Automatic on hold (Automatski na čekanju)**, pritisnite **OK**.

### Dolazni telefonski poziv

Ako je odabrani audio uređaj, npr. radio ili CD, uključen za vrijeme dolaznog poziva, zvuk tog audio izvora se isključuje i ostaje isključen do kraja poziva.

Za prihvatanje poziva, odaberite **Yes (Da)** u poruci prikazanoj na zaslonu.

Za odbijanje poziva, odaberite **No (Ne)** u poruci prikazanoj na zaslonu ili pritisnite i držite  na kolu upravljača.

Za stavljanje dolaznog poziva na čekanje, odaberite **On hold (Na čekanju)** u poruci prikazanoj na zaslonu.

### Drugi dolazni telefonski poziv

U slučaju drugog poziva za vrijeme poziva u tijeku, prikazat će se poruka.

Za prihvatanje drugog poziva i završetak poziva u tijeku: odaberite **Yes (Da)** u poruci prikazanoj na zaslonu.

Za odbijanje drugog poziva i nastavak poziva u tijeku: odaberite **No (Ne)** u poruci prikazanoj na zaslonu.

## Funkcije tijekom poziva

Za vrijeme poziva u tijeku, možete koristiti funkcije izbornika ovisnog o kontekstu.

Pritisnite **OK** za otvaranje izbornika ovisnog o kontekstu.



Za završetak poziva, odaberite **Hang up (Prekini vezu)**.

Za isključivanje mikrofona, aktivirajte **Micro OFF (Mikrofon ISKLJ.)**. Za uključivanje mikrofona, odustanite od izbora **Micro OFF (Mikrofon ISKLJ.)**.

Za prijenos poziva na telefon (primjerice napuštanje vozila dok nastavljate razgovor), aktivirajte **Telephone mode (Način rada s telefonom)**. Za prijenos poziva u Infotainment sustav, odustanite od izbora **Telephone mode (Način rada s telefonom)**.

Za stavljanje poziva na čekanje, odaberite **On hold (Na čekanju)** tijekom poziva u tijeku. Ako je poziv stavljen na čekanje, stavka izbornika **On hold (Na čekanju)** se mijenja u **Resume (Nastavi)**. Za povratak na poziv stavljen na čekanje, odaberite **Resume (Nastavi)**.

Za prebacivanje između dvaju poziva, odaberite **Switch (Prebaci)**.

## Mobilni telefoni i CB radio uređaji

### Upute za ugradnju i smjernice za korištenje

Pri ugradnji i korištenju mobilnog telefona moraju se poštivati upute za ugradnju specifične za vozilo i smjernice za korištenje mobilnog telefona i proizvođača uređaja za razgovor bez korištenja ruku (handsfree). Nepridržavanje uputa može obezvrijediti atest vozila (EU direktiva 95/54/EC).

Preporuke za postizanje neometanog rada uređaja:

- Profesionalno ugrađena vanjska antena za postizanje maksimalnog mogućeg dometa,
- Maksimalna snaga odašiljanja 10 wata,
- Ugradnja telefona na prikladno mjesto, vidi odgovarajuću napomenu u korisničkom priručniku, poglavlje **Sustav zračnih jastuka**.

Zatražite savjet o dozvoljenim mjestima ugradnje za vanjsku antenu ili nosač uređaja, kao i o mogućnostima korištenja uređaja sa snagom odašiljanja većom od 10 wata.

Korištenje dodatka za razgovor bez korištenja ruku sa standardima mobilnih telefona GSM 900/1800/1900 i UMTS, dozvoljeno je samo ako je maksimalna snaga odašiljanja 2 wata za GSM 900 ili 1 wat za druge vrste.

Zbog sigurnosnih razloga, ne koristite telefon tijekom vožnje. Čak i ako koristite uređaj za pričanje bez korištenja ruku može Vam odvlačiti pažnju tijekom vožnje.

### ⚠️ Upozorenje

Korištenje radio opreme i mobilnih telefona koji ne zadovoljavaju gore spomenute standarde za mobilne telefone, dozvoljeno je samo s antenom koja se nalazi izvan vozila.

### Oprez

Mobilni telefoni i radio oprema mogu uzrokovati kvarove na elektronici vozila kada se koriste u unutrašnjosti vozila bez vanjske antene, osim ako se poštuju gore spomenuti propisi.



# Kazalo pojmoveva

<b>A</b>	
Aktiviranje radija.....	112
Aktiviranje USB funkcije.....	116
Automatsko podešavanje glasnoće.....	108
Ažuriranje softvera.....	110
<b>B</b>	
Balans.....	108
Bass.....	108
Blokiranje obavijesti o prometu. .	113
Bluetooth	
Bluetooth glazba.....	119
Bluetooth povezivanje.....	123
Telefon.....	125
Bluetooth glazba	
Aktiviranje.....	120
Korištenje.....	120
Opće napomene.....	119
Preduvjeti.....	120
Bluetooth povezivanje.....	123
<b>D</b>	
DAB (Digitalno emitiranje zvuka) .....	114
Datum podesite.....	110
Digitalno emitiranje zvuka.....	114
Dinamička audio prilagodba.....	114
<b>E</b>	
Ekvilizator.....	108
Elementi upravljanja	
Infotainment sustav.....	101
Kolo upravljača.....	101
Telefon.....	122
<b>G</b>	
Glasnoća	
Funkcija potpunog stišavanja..	104
Podešavanje glasnoće.....	104
<b>H</b>	
Hitan poziv.....	124
<b>K</b>	
Komandna ploča Infotainment sustava.....	101
Korištenje.....	104, 112
Bluetooth glazba.....	120
Infotainment sustav.....	104
Izbornik.....	107
Radio.....	112
Telefon.....	125
USB priključak.....	116
Korištenje izbornika.....	107
<b>L</b>	
Liste poziva.....	125
<b>M</b>	
Mobilni telefoni i CB radio uređaji	127

<b>N</b>	
Nazovi	
Dolazni poziv.....	125
Funkcije tijekom poziva.....	125
Početak telefonskog poziva....	125
<b>O</b>	
Obavijesti o prometu.....	113
Odabir valnog područja.....	112
Opće napomene. 116, 119, 121, 122	
Bluetooth glazba.....	119
Infotainment sustav.....	100
Telefon.....	122
USB priključak.....	116
Osnovno korištenje.....	107
Osobne postavke.....	110
<b>P</b>	
Podešavanje vremena i datuma. 110	
Postavke sustava.....	110
Postavke tona i glasnoće.....	108
Potpuno stišavanje.....	104
Pregled elemenata upravljanja... 101	
Prepoznavanje glasa.....	121
Prepoznavanje govora.....	121
Promjena jezika prikaza.....	110
<b>R</b>	
Rad.....	120, 125
Radio	
Aktiviranje.....	112
Digitalno emitiranje zvuka (DAB).....	114
Dinamička audio prilagodba.....	114
Konfiguiranje DAB-a.....	114
Korištenje.....	112
Obavijesti o prometu.....	113
Odabir područja.....	114
Odabir valnog područja.....	112
Podešavanje postaje.....	112
Radio data system (RDS).....	113
Traženje postaje.....	112
Usluga prometnog radija.....	113
Radio data system (RDS) .....	113
Raspodjela.....	108
RDS.....	113
Reprodukcija snimljenih audio datoteka.....	116
<b>T</b>	
Telefon	
Aktiviranje.....	125
Biranje broja.....	125
Bluetooth.....	122
Bluetooth povezivanje.....	123
Dolazni poziv.....	125
Elementi upravljanja.....	122
<b>Funkcije tijekom poziva.....</b>	<b>125</b>
<b>Liste poziva.....</b>	<b>125</b>
<b>Odabir melodije zvona.....</b>	<b>125</b>
<b>Opće napomene.....</b>	<b>122</b>
<b>Pozivi u nuždi.....</b>	<b>124</b>
<b>Telefonski imenik.....</b>	<b>125</b>
<b>Važne informacije.....</b>	<b>122</b>
<b>Telefonski imenik.....</b>	<b>125</b>
<b>Traženje postaje.....</b>	<b>112</b>
<b>Treble.....</b>	<b>108</b>
<b>Tvornički zadane postavke.....</b>	<b>110</b>
<b>U</b>	
<b>Uključivanje Bluetooth glazbe....</b>	<b>120</b>
<b>Uključivanje Infotainment sustava.....</b>	<b>104</b>
<b>Uključivanje radija.....</b>	<b>112</b>
<b>Upotreba.....</b>	<b>121</b>
<b>USB izbornik.....</b>	<b>116</b>
<b>USB priključak</b>	
Aktiviranje.....	116
Korištenje.....	116
Opće napomene.....	116
Povezivanje USB uređaja.....	116
Uklanjanje USB uređaja.....	116
USB izbornik.....	116
Važne informacije.....	116
<b>Usluga prometnog radija.....</b>	<b>113</b>

**V**

Vrijeme podesite.....	110
--------------------------	-----

**Z****Zaslon**

podesite mjerne jedinice za temperaturu i potrošnju goriva .....	110
podesite svjetlinu.....	110
promijenite jezik.....	110
uključite automatsko listanje... .	110

Zvuk.....	108
-----------	-----

**Zvuk zvonjenja**

Odabir melodije zvona.....	125
----------------------------	-----

[www.opel.com](http://www.opel.com)

Copyright by ADAM OPEL GmbH, Rüsselsheim, Germany.

Informacije sadržane u ovom izdanju vrijede od datuma navedenog u nastavku. Adam Opel GmbH pridržava pravo izmjena tehničkih specifikacija, značajki i dizajna vozila na koja se odnose informacije navedene u ovom izdanju, kao i promjena samog izdanja.

Izdanje: kolovoz 2017, ADAM OPEL GmbH, Rüsselsheim.

Tiskano na papiru bijeljenom bez klor-a.

ID-OCDAILSE1708-hr

